

Den caso Urirama

Hues considerando investigacion nobo



Segun Evelyn Wever-Croes, hues ta considerando pa laga expertonan haci un investigacion nobo, den e caso di LAR di habitantenan di e area contra minister di husticia. Sra. Wever-Croes ta abogado di e habitantenan aki. Vader Piet Beheer a wordo representa pa Lucy Peterson y minister di husticia a wordo representa pa abogado Hans Sjiem-Fat.

Les mas riba pagina A3



SVB no mester fia placa pa AOV

Segun director di SVB, Edwin Jacobs, SVB no mester fia placa pa atende cu e problema cu a premira cu likides di fondo di pensioen. Ainda e situacion di fondo ta delicado, como cu no a drenta e fase di recuperacion ainda.

Les mas riba pagina A2

Avion di Germanwings ta cay



Un jet di Germanwings, cu 150 hende abordo, a dal den Alps Frances ayera. Ta asumi cu tur e pasaheronan cu tabata riba e avion, a perde nan bida den e accident. E luga di accident ta na un sitio, caminda no tin acceso na dje di tera. Solamente cu helicopter por a yega, y e tripulacion a baha brevemente na e sitio, pero no tabatin niun señal di sobreviviente.

Les mas riba pagina A23



Cuminsando cu 4 florin, bo por gana e suma grandi aki

Afl.

1.600.000,-

Obtenibel na cualkier rebendedo di Lotto.

sorteo ta awe noch!



GOALZ PLUS
SHUFFLE Y GANA MAS !!

Sorteo di 24 MAART 2015
(1) 1148 (2) 5139 (3) 1810



Bo cadena
di numbernan
di suerte ta duna
e number di awe

Sorteo di 24 MAART 2015

LOTO

LOTTO 5

0 0 0 0 0

Joker Letter

ZODIAC

4 0 0 0

Signo: GEMINIS

GO BIG 4

2 5 4 7

CATOCU

1 0 5 1

3 8 3 9

3 8 0 1

LOTTO DIA

12 14 18 24

25

MEGA

10 16 17 26

Mega Ball 02

KORSOU

1 5 6 2

7 2 2 0

0 4 0 3

DIARIO

1 9 7 0

9 8 8 9

4 7 3 2

SUPER 4

6 3 2 8

Pronostico di tempo

Masha poco nubia

ORANJESTAD – Pronostico di tempo ta indica cu tempo tin masha poco nubia. Temperatura maximo ta 32° grado y temperatura minimo ta 26°.

Tempo pa mainta: Poco nubia. Maximo: 32. Heatindex te 36°. Indice ultravioleta: 12. Biento di oost alrededor di 14 nudo cu rafaga di 24 nudo.

Tempo pa anochi: Poco

nubia te parcialmente nubia. Leve posibilidad di awa despues di madrugada. Biento di oost alrededor di 12 nudo cu rafaga di 22 nudo. Posibilidad di awa menos di 20%. ☐



Aunke reserva di fondo AOV lo yega na nivel mas abou

SVb no mester fia placa pa fondo di pensioen (AOV)

ORANJESTAD – Si, definitivamente, Banco di Seguro Social Aruba (SVb) no mester fia placa pa atende cu e problema di likides cu tabata wordo premira den e fondo di pensioen (AOV), pa 2015. “No tin mester di fia placa!”, asina director di SVb sr. Edwin Jacobs a bisa Bon Dia Aruba categoricamente.

Den su declaracion el a laga sa claramente cu e situacion di e fondo ainda ta delicado. E fondo no a dreña ainda den e fase di recuperacion den 2015, pero si e por bisa cu e recuperacion di e fondo ta canando segun e trayecto cu SVb a pronostica.

“Esey ta duna nos e siguransa cu e fondo di pension su perspectiva financiero ta cu e ta bay recuperando ya pa 2018-2020”, segun sr. Jacobs.

Entrada a subi

Director di SVb den presencia di Gilly Dijkhoff, kende ta Finacial Planning & Monitoring di e institucion aki a declara cu hopi satisfaccion, cu a pesar cu den e cambio di ley di pensioen ultimo a wordo introduci un articulo caminda ta duna SVb autorisacion pa bay fia e suma cu falta di likides pa por yuda e fondo, esaki no ta necesario mas, mirando e comportacion di e fondo mes y e desarojo di nos economia.

Sr. Jacobs a bisa cu aña pasa (2014) e entradanan cu nan a ricibi tabata un poco mas halto cu locual nan a proyecta cu lo ricibi a base di nan calculonan.

Si nos ta mira locual SVb a pronostica pa 2014, e cifra cu Servicio di Impuesto Arubano (SIAD) a ricibi tabata 2% mas hopi di loke a wordo pronostica segun nan proyec-



cionnan. E 2% aki ta nifica un 5 miyon florin den e caha di e fondo.

“Den e altura akinan 5 miyon ta haci un diferencia, si bo tin cu bay fia placa of no fia placa na 2015”, sr. Jacobs a bisa.

No mester di prestamo

El a recorda cu hunto cu e ley di pensioen di 2013 a premira e posibilidad cu e fondo lo por tabata bay cay den un escasez di likides e aña aki. E suma cu a wordo calcula di e fianza pa atende cu e falta di likides di e fondo di AOV tabata alrededor di 8 pa 9 miyon florin na e momento ey.

Pa e motibo ey den e ley a wordo duna autorisacion pa SVb fia placa den caso cu tabatin escasez di likides pa e fondo por cumpli cu tur su pensionadonan.

Despues cu staf d SVb a analisa e resultado di entradanan di prima pa 2014, den nan proyeccion pa 2015 nan ta mira un cambio posi-

tivo den e patronchi cu nan a pronostica casi dos aña pasa.

“Nos no ta mira den haltura aworaki cu ta bay tin escasez di likides”, asina director di SVb a declara ayera na Bon Dia Aruba.

Reserva di e fondo

SVb ta mira cu e fondo di AOV su reserva ta bay yega na e nivel mas abou cu tin. Nan ta calcula na 8.7 miyon di reserva na final di e aña aki, un suma suficiente pa atende cu e necesidad di e fondo importante aki pa nos pensionadonan. Por lo tanto no ta bay tin necesidad mas pa fia placa.

Pero no solamente no lo bay tin necesidad pa fia placa, sino cu a base di nan proyeccion SVb ta premira cu pa 2016 nan ta mira cu e reserva ta bay cuminsa crece atrobe di 8.7 miyon pa 9.3 miyon florin.

Nan proyeccion ta cu pa 2017 –si nos economia ta sigui stabil- e reservanan lo yega

caba na 19.1 miyon florin. E suma proyecta aki ta nifica cu pa 2019 pa 2020 –si e reserva ta mantene su ritmo di crecimiento- SVb ta premira cu nan ta bay cuminsa reduci prima.

E reserva a wordo stipula den ley. Y e ley aki ta bisa cu SVb no mag di mantene mas cu 15% di e gastonan di e reserva compara cu e aña anterior. Sr. Jacobs a indica cu na momento cu SVb ta surpasa e 15% ey, locual ta bin adicional of liber, e pagado di prima tin cu ricibi esaki bek.

“Nos ta calcula cu pa 2019 y 2020 nos por duna un reduccion leve di e prima manteniendo nos mes na e ley di 15% di reserva”, el a bisa.

Na aña 2013 gobierno despues di debati den seno di Dialogo Social a bin cu cambionan den nos ley di pension. Nan a introduci un pakete di medida entre otro aumento di edad di pensioen, aumento di prima y hisamento di e blafon di entrada di prima. ☐

Hues considerando investigacion nobo den caso di Urirama

ORANJESTAD — Den e caso LAR di habitantenan di area rond di Urirama contra minister di Husticia Arthur Dowers pa loke ta e asina yama hindervergunning pa e parke di molina cu kier pone eynan, hues ta considerando pa laga expertonan haci un investigacion.

Esaki Bon Dia Aruba a haya di compronde for di Evelyn Wever-Croes, cu a actua como abogado di un di e habitantenan. Si hues dicidi pa no laga haci investigacion aki, su decision lo cay riba dia 4 di mei.

Pa loke ta tratamiento di e caso LAR mes, esaki a dura un total di cuater ora. Vader Piet Beheer a wordo representa pa Lucy Peterson di bufete di Kloes & Partners. Minister di Husticia Arthur Dowers a wordo representa mientras tanto pa abogado Hans Sjiem-Fat. Diferente grupo di habitante a entama caso contra e hindervergunning. Un grupo consistiendo

di entre otro Junior Croes a wordo representa pa Miriam Malmberg, mientras cu pa un otro habitante Evelyn Wever-Croes a kita su pechi di lider di MEP, pa bisti su toga di abogado. E conocido Holmo Henriquez a para defende su mes. Grouponan aki no ta di acuerdo cu e hindervergunning cu minister di Husticia a duna Vader Piet Beheer pa loke ta construccion y explotacion di un parke di molina di biento na Urirama. Permiso aki por cierto a wordo duna na april di aña pasa.

'Abogado di gobierno no tabata mucho cla'

Durante tratamiento, representantenan di cada banda por a trece nan puntonan dilanti. Habitantenan a menciona entre otro e ausencia di un health impact study pa e parke di molina, pero tambe nan preocupacion riba e cuadro huridico den cual e hindervergunning a wordo otorga y e hecho cu te ainda e Ruimtelijke Ordenings Plan (ROP) no a wordo cambia pa

destina Urirama di un area di naturalesa pa uno industrial. "Sjiem-Fat a mustra riba e 'algemeen belang' di bay pa mas sostenibilidad. Na mi opinion e no a splica mucho cla. E no a splica dicon ocho molina na e luga ey ta e unico alternativa 'verduurzaming'. Tampoco el a splica pakico e ocho molinanan eynan ta e unico opcion for di punto di bista financiero-economico", asina Wever-Croes ta duna di conoce na Bon Dia Aruba.

'Tira santo den wowo di hues'

Henk Hutting, director di Vader Piet Beheer, e compania cu ta propietario di e turbinanan, ta na Aruba y a presencia e tratamiento di antayera. Pa cuminsa e ta desmenti cu lo tin un conflicto legal entre su compania y gobierno di Aruba, algo cu otro medio lo a sugeri. Segun Hutting ta trata di un situacion na unda a pidi gobierno pa cambia e especificacion di e turbina di 3 pa 3.3 megawatt, ya cu transcurso di tempo a haci cu no tin turbinanan di

3 megawatt mas disponibel. Segun Hutting gobierno lo a compronde esaki y lo tin intencion pa cambia e especificacion segun indicacion di Vader Piet Beheer. Pa loke ta e tratamiento mes e ta bisa cu e habitantenan basicamente a ripiti e mesun argumentonan cu nan a duna na e 'bezwarencommissie'. "No tabatin nada nobo den e storia y e habitantenan ta scogiendo pa purba di tira mas santo posibel den e wowonan di e hues. Nan no ta di acuerdo cu decision di parlamento, esey ta bisto. Pero awo nan ta bisa cu e hindervergunning a wordo forsa riba nan y cu no tabatin ningun midimento di interes di pueblo contra interes particular. Ami ta bisa cu esaki tabata e procedura mas cauteloso cu a yega di wordo haci na Aruba, na unda parlamento te hasta a tene hoorzitting na unda e habitantenan por a trece nan puntonan dilanti. Anto pa nan para bisa cu nan no a wordo scucha ta 100 porciento un mentira", asina Hutting ta duna di conoce na Bon Dia Aruba. "Pio ainda si Evelyn Wever-Croes mes actua como abogado y haci un wega politico di esaki, bisando cu habitantenan no a wordo scucha mientras cu e mes tabata na e hoorzitting den parlamento."

Tinte politico?

Wever-Croes di su banda ta desmenti cu su envolvimiento como abogado lo ta dunando e caso un tinte politico. "Nonsense. Mi no a bisa nada politico eyden, y mi no a comenta riba e caso pafo di Corte." Lider di MEPTa bisa cu e mes te hasta lo a prefera pa su nomber ni sali den medionan di prensa como representante legal di un di e habitantenan. "Casa di Baba Herdê tambe ta eyden. Esey ta dun'e un tinte politico?",

Wever-Croes ta puntra, referiendo na Lucy Peterson cu na dado momento mes tambe tabata inscribi como director di Vader Piet Beheer na registro di Camara di Comercio, pero a laga cambia e puesto aki, supuestamente pa evita discusion di posibel conflicto di interes ya cu e ta casa cu lider di fraccion di AVP, Rene Herdê. "Omme Henriquez tambe ta un habitante y ami a tende cu el a lanta un partido politico. Esey ta duna un tinte politico na e caso? Ami ta representa un habitante cu no por a t'ey den zitting pa via di su trabou. That's it", asina Wever-Croes ta conclui.

October 2016

Mientras cu e litigacion ta sigui, construccion di e parke di molina ta keda wordo posponi. Hutting ta bisa cu - mirando tambe e posibilidad cu habitantenan lo por apela un decision di hues contra nan den caso aki - awo e ta kere cu e parke lo bay wordo construi na october di 2016.

Un posibel tactica di habitantenan pa keda entama caso y laga procedura dura te ora cu no ta bale la pena mas pa construi e parke y inversionistanan bula afo lo no duna fruto segun Hutting, cu ta confirma cu tin un grupo di 20 instancia priva - entre nan banconan y fondonan di pensioen den exterior - cu tin placa hinca den e proyecto di parke di molina. "Tur esnan involvi sa cu e proceduranan aki ta tuma nan tempo y cu tur caminda cu ta pone parke di molina, habitantenan ta protesta pasobra nan no kier e patras di nan cura.

Dia cu nos a pone e molinanan na Vader Piet, niun hende di e grupo aki a protesta pasobra e no ta den nan bista", asina Hutting ta duna di conoce. □

Asociacion Dental Arubano ta observa cu cantidad di dentista ta aumenta

ORANJESTAD – Asociacion Dental Arubano ta observa e cantidad di profesional riba e tereno aki ta aumenta keto bay den un isla cu un poblacion chikito manera Aruba ta.

Presidente di e asociacion aki, sr. Adrian Lacle a declara na Bon Dia Aruba, cu den seno di nan asociacion nan ta trahando pa haci cierto reunionnan cu AZV tambe.

"Pero te ainda nos no a papia ful, pero si nos a toca e tema caba tocante e cantidad di dentistanan cu tin riba e isla", el a bisa. El a laga sa cu esaki ta un topico cu ainda nan mester discuti internamente den nan asociacion.

Mas pro activo

Aunke nan ta un asociacion cu basta aña di existencia masha poco nan ta vocifera nan punto di bista riba asuntonan di interes comun di nan miembronan. Pero sr. Lacle a bisa

cu actualmente nan no tin ningun problema cu AZV. Naturalmente tin biaha tin cierto diferencia, ora cu nan firma, por ehemplo, un contract cu AZV, pero semper nan a yega na un solucion.

Den futuro lo tende mucho mas di e asociacion aki, ya cu nan lo bira mas pro activo. Nan ta bay publica mas articulo den medionan di comunicacion, pa asina nos comunidad por ta mas informata tocante e asociacion y salud dental. □

Minister Dowers:

Pronto cambio ley di trafico pa detene chauffeur burachi

ORANJESTAD - Minister di Husticia Arthur Dowers a duna di conoce cu el a pidi pa cambio den ley cu ta permiti detene un persona cu maneha bou influencia di alcohol y causa accidente.

Riba e cambio ya ta trahando desde inicio di aña, y ta en espera pa e yega parlamento, pa e wordo trata.

E aspecto cu ta papia di dje aki ta: casonan caminda un persona a core bou di influencia di alcohol y a causa accidente cu dañonan grave na personanan of cu consecucionan fatal, cu e chauffeur aki lo por wordo poni den detencion preventivo (Voorlopige Hechtenis).

E mandatario comentando riba e cambio, a sigura cu e hecho cu kier crea e posibilidad pa detene chauffeurnan

burachi cu causa accidentenan fatal, no ta algo cu a surgi despues di e accidente fatal cu a cobra bida di un menor di edad. E cambio en cuestion a bin ta trahando riba dje for di inicio di aña y na februari ultimo, el a wordo manda pa Raad van Advies. Na momento cu e organo aki caba cu su evaluacion, e cambio proponi ta wordo manda Parlamento pa e wordo trata den un reunion publico.

"Nos a traha pa bini cu e cambio aki, pa motibo cu nos tin un maneho cu ta actua severo contra personanan cu ta maneha auto bou influencia di alcohol," sr. Dowers a duna di conoce. "E cambio aki no tin nada di haber cu ningun caso specifico, tampoco e caso di siman pasa. Esaki ta trata di e hoben Zinnia Croes di 12 aña cu a muri den e accidente unda un polis tabata core bou influencia."

E minister ta sinti cu mester manda un señal cla den comunidad cu e asunto di coremento bou influencia ta algo hopi serio, cual lo por tin consecucionan grave pa personanan cu ta haciendo uzo di carteranan di Aruba, incluyendo esun tras di stuur. "E ta importante cu e señal cu a wordo duna 5 aña pasa caminda a laga sa cu ta tuma e seguridad den trafico na serio, y cu esaki ainda ta e caso." □

BON DIA *Aruba***Editor**

Caribbean Speed Printers N.V.
Aruba Bank N.V. Acc. #332668
Caribbean Mercantile Bank N.V.
Acc. #23951903
RBC Royal Bank Acc. #1330772

Hefe di Redaccion

Jaime A. Mata

Redactor Ehecutivo

Zulaica Maduro

Redaccion

Benjamin Romero
Nathalie Winterdaal
Yakari Gabriel
Nadien Philip
Margarita Els
Nicola Gonzalez

Coreccion

Jaime A. Mata

Colaboracion

Ariën Rasmijn
Oscar Vidal
Masnoticia
NoticiaCla
Associated Press
New York Times
Ret Karibense

Fotografo

Alberto Arrindell

Ehecutivo di Benta

Brigitte Wauben (Hefe)
Marijke Croes-Luidens
Mark Gomes

Diseño Grafico

Michael Arendsz

Aviso y Arte

Sandra Loeffstop
Lando Rafael
Gladis Palomino-Silva
Robert Cortez

Administracion

Xiomara Arends (Hefe)
Mariette Engelhart
(Hefe di Personal)
Martha Arteta de Ariza

Distribucion

Jenny Kelly

Coleccion

Evelinda de Cuba - Tromp

Pre Press

Luis Fernando Arenas (Hefe)
Pablo Libre

Press

Roland Schenker (Hefe)
Omar Ramirez
Martin Boekhoudt
Yair Gambin
Francis Dirks

Afiliacion

Sociedad Interamerica
di Prensa (SIP)

DIRECCION

Weststraat #22
Tel: 582-7800 / Fax: 582-7044
email: noticia@bondia.com
aviso@bondia.com
BON DIA ARUBA

Ta un Corant redacta y imprimi na
Aruba y ta obtenibel di Dialuna te
cu Diasabra. Ningun contenido
por wordo reproduci sin permiso
di Editor. www.bondia.com

Editorial



Ranca horea

Bo no kier tende di IMF, CFT ni di bo mesun organonan democratico halto. Bo kier haci 'the Aruban way', e manera crioyo, of pa no ofende e oposicion cu tambe ta forma parti di Aruba, sigui bo maneho di gobernacion so. Manera e fraccion berde ta keda y keda ripiti: no ta cifra so ta conta, pero tambe e maneho tras di dje.

Ok, fine, bo no kier un impuesto di solidaridad manera CFT a propone pa asina drecha bo cartera bashi di biaha. Y bo ta duna motibonan manera: "CFT no ta manda aki." "Ya tin un retraso grandi den nos sistema fiscal, cu tampoco ta funciona bon."

"E departamento di impuesto tin di mas trabou, pues no ta bon pa bin cu un cobranza nobo." "E leynan ta anticua y mester un sistema di impuesto mas facil, efectivo prome."

Bandi e motibonan aki recientemente duna pa nos minister di Financia, introduci un impuesto nobo tampoco ta

cuadra cu e 'mama' di bo maneho, bo programa di eleccion, cu tambe ta bo programa di gobernacion. Na 2013 a duna e promesa cu lo bin un reformation fiscal, pero 'absolutamente' lo no introduci impuestonan nobo. Y ora di bay mas bek, hasta kier elimina hopi di nan, manera e BBO (promesa 2009).

Lesadonan, por fabor lesa e dos alinea aki riba un biaha mas. E conclusion e ora ta bin hopi mas lihe cu e gobierno ni kier tende di su mes. Pasobra por conclui cu Aruba hasta a bira un 'paradiso di impuesto'.

No den su nificacion original, cu compania por probecha di nos isla pa paga menos belasting. Al contrario, Aruba ta un di e paisnan den e region Caribe cu tin e 'belastingdruk' (presion) mas halto (fuente: Banco Central).

Ta conta aden tambe e prima social, y otro medida cu oficialmente no ta clasifica como un 'belasting'. Pero bo por yama algo un 'levy', den comunidad nos ta keda sinti esaki como un belasting.

Pa motibo cu belastingdruk tambe ta

midi a base di nivel di prima y otro medidanan cu ta trece mas placa de caha di gobierno.

Pa loke ta trata 'Financial Transfer Levy', aña pasa gobierno a indica cu lo laga un comision special investiga e efectonan di e impuesto aki riba transaccion bancario.

Prome cu dicidi si esaki ta un opcion pa gobierno por introduci. Pero esun cu a traha e presupuesto 2015, aparentemente no ta tende di esaki. Y awor ta para den dje, cu gobierno kier introduci esaki e aña aki ainda. Pues di un banda ta bisa no ta bin cu impuesto pero di otro banda ta keda introduci nan.

Por puntra awor: si gobierno ni ta tende di su mes, sigui su mesun maneho, programa di gobernacion, di kende e ora e si kier tende? Ora tin un sancion, KB riba mesa? Ora di pafu nan ta ranca su horea? Spera cu esaki no ta e caso. Mastanto, spera cu nos parlamento ta cuminsa actua e simannan biniendo (y despues) como debe ser; como e organo mas halto den nos democracia. Pasobra ta na nos parlamento crioyo gobierno si mester scucha. □

Hunta Electoral Dominicano a atende 1036 solicitud di cambio di cedula na Aruba



asina yama "cedula inteligente". E diplomatico a bisa cu e proceso aki a resulta un exito total, ya cu nan a haya un asistencia masivo. "E convocatoria aki a resulta positivo y nos comunidad a atende esaki", el a bisa.

Cedula nobo entrega

Den cuadro di e clausura di e prome mision di cambio di cedula Dominicano, sra. Judith Nuñez di e Hunta Electoral Dominicano(JED)

a bisa cu esaki a bay "excelente". Durante henter e siman pasa a drenta 1036 solicitud di cambio di cedula y te oranan prome di media di diadomingo ultimo nan a yega di entrega 958 cedula. El a bisa cu nan intencion ta pa tur Dominicano residencia na Aruba y mayor di edad lo por tin nan cedula nobo. "Como nos ta bayendo mi ta kere cu nos lo logra e meta aki", el a bisa. El a bisa cu e parti logistico y

organisatorio tabata perfecto y e no tin nada di keha di e comportacion di e Dominicanonan durante e accion aki. Nan a atende Dominicano di tur edad cu a yega di expresa nan satisfaccion, pa e forma cu nan a wordo atendi y yuda pa obtene nan cedula nobo totalmente gratis. "Nan a sinti cu nan a wordo teni na cuenta. Nan ta sinti nan mes importante", sra. Nuñez a declara na Bon Dia Aruba.

Esaki tabata e prome operativo di e Hunta Electoral Dominicano cu a conclui diadomingo ultimo y nan lo tin tres operativo mas. E proximo lo tuma luga entre 19 y 26 di april; despues na luna di mei (24-31) y na luna di augustus di dia 9 te cu 15.

E comision aki a bay pa Corsou y despues lo bay pa Bonaire pa brinda e servicio aki na e comunidad Dominicano residencia den e islanan aki. Corsou tin e comunidad Dominicano mas grandi di e tres isla ABC, mientras cu Bonaire ta esun mas chikito. □





Caso di maltrato formal mañan den Corte

ORANJESTAD – Mañan mainta tin un interesante caso di maltrato formal den Corte. Ministerio Publico a cuminsa un caso penal contra e personal R.L., kende lo mester duna cuenta pa e delitonan cu el a haci.

Acusacion

E prome acusacion di Fiscal contra R.L. ta cu riba 29 di april 2014, intencionalmente el a herida un persona gravemente. R.L. lo a dal e persona varios biaha cu elleboog of mokete den cara. Pa e motibo aki e persona a kibra su cacumbein y a haya un mancha preto den su wowo robes.

E otro acusacion cu Fiscal lo

presenta ta cu riba 10 october 2014, R.L. a menasa un y/of dos persona cu morto.

E lo a bisa un persona cu e lo mata y lo choca su persona te cu e stik y e otro persona cu e lo mata.

Ademas Fiscal ta acusa R.L. cu riba 10 october 2014, intencionalmente el a maltrata e personanan aki, batiendo e persona aki cu varios mokete den cara y tene e otro na su garganta, dal e cu mokete den boca y despues scop varios biaha na su lomba.

Ta un caso interesante cu Bon Dia Aruba lo informa lectornan di tur loke pasa den Corte. □



Otro caso di militar burachi cu ta causa accidente serio



ORANJESTAD – Awe mainta mester tuma luga un caso militar caminda atrobe un militar tin cu presenta den Corte pa a ocasiona accidente bou influencia di alcohol.

Informacion cu Bon Dia Aruba a ricibi di Ministerio Publico ta muestra cu e caso militar aki ta contra R.K. E acusacion contra K. ta cu pa motibo di tabata bou influencia di alcohol, dia 6 februari 2015 riba Sasakiweg na altura di crusada Palmbeach, el a pasa dos biaha den luz cora sin duna preferencia na trafico na man drechi. Ademas e tabata core den un auto cu e brakenan no tabata traha bon. Esaki a causa cu e auto a

bay dal contra un otro auto cu tabata bin di man drechi. Pa motibo di e impacto e chauffeur di e otro auto a perde control riba stuur, dal contra un palo di trafico y bolter. E chauffeur a resulta herida. Ademas e militar K. ta wordo acusa di a sigui core despues di a ocasiona e accidente.

Bon Dia Aruba por a compronde cu e caso aki lo ta pro forma o sea cu e tratamiento lo no tuma luga. E caso lo wordo posponi pa dia 8 di april 2015.

Den pasado tabatin un caso

di accidente fatal caminda un militar Hulandes na altura di Mahuma lo a ocasiona morto di un otro militar. Tabatin henter un show pa sconde pa e militar no wordo encarcela den KIA. A lo largo e tabata cera den campamento militar mes y despues el a bay Hulanda.

Ministerio Publico a cuestiona esaki masha hopi mes. Na Hulanda e militar aki a haya castigo di prizon severo pa loke el a haci.

Dia di e caso lo bay mira kico lo bay pasa realmente. □

BON DIA *Aruba*

Pa AVISO den nos Corant
aviso@bondia.com

SIDEBAR
BISTRO ARUBA

OPEN DAILY FOR BREAKFAST, LUNCH, DINNER & DRINKS
SUNDAY - THURSDAY FROM 8:00 AM - MIDNIGHT
FRIDAY & SATURDAY FROM 8:00 AM - 1:00 AM

DAILY SPECIALS
FREE & AMPLE PARKING
6 FLAT SCREENS
BARREL AGED COCKTAILS

FREE WIFI
6 ICE-COLD DRAFT BEERS
KIDS MENU & KIDS CORNER
ARUBA'S LARGEST BOURBON SELECTION

RENAISSANCE (SEAPORT) MARKETPLACE | ORANJESTAD
TEL: +297 583 5511 | WWW.SIDEBARARUBA.COM

f t w i

Aruba Boot Camp

“Idea, pa yuda problema di tur bario”

ORANJESTAD - Dura-cion Aruba Boot Camp ta 4 luna y tin e opcion di dos programa. Un ta pa keda drumi, cual ta pa muchanan cu tin problema cu adiccion y problema cu gang. Y e di dos programa ta esun pa despues di scol, e mucha ta bay eynan te 9or di anochi y despues bay su cas bek. Ideanan di Aruba Boot Camp ta di experiencia cu problema den bario y e deseo pa yuda comunidad.

Den e grupo cu ta keda drumi, tambe tin muchanan cu mayornan kier pa nan keda drumi, aunke cu nan no ta den gang y nan no ta den

adiccion. Den e caso aki e mayornan ta mira comportacion di nan yiu cu si no bin cambio, nan por bay den un mal direccion y ta actua preventivo, segun Astrid de Vries di Aruba Boot Camp. Mirando cu e problema bou di hobennan di nos comunidad ta algo cu ta regarda e politiconan tambe, a puntra sra. De Vries si a sinta den parlamento pa presenta e programa. El a bisa cu e tabata den contacto cu parlamentario Desiree Croes, kende a pone colega Mervin Wyatt - Ras na altura di e fundacion y e meta, como cu e ta encarga cu e parti social. Sra. Wyatt - Ras tuma contacto y despues a acerca presidente di Par-

lamento Marisol Lopez - Tromp na december, unda cu lo mester scoge un fecha pa presenta esaki pronto. Aina no a scoge un fecha, pero definitivamente ta mira e importancia pa papia cu nan, sra. De Vries a bisa. Locual cu Aruba Boot Camp kier ta, pa no laga e negatividad cu tin rond dañu e meta di e fundacion pasobra e problemanan den e pais ta cay bou di e ministernan tambe, y lo kier haya nan sosten tambe.

“Importante ta, cu Aruba Boot camp ta un fundacion cu a bin pa yuda cu e problemanan.” Segun sra. De Vries e ta un persona cu semper a gusta yuda hende y tin e



comision di bario di Mabon y semper a pensa pa uni tur comision y sinta wak con por drecha tur bario, haciendo uzo di un pensamiento. E manera aki lo traha hunto riba e ideanan cu ta funciona pa despues plante den

e bario. Finalizando sra. De Vries a bisa cu despues cu el a wordo acerca pa sr. Webb cu tabata mancha un bootcamp algun aña pasa, tur cos a bay facil cual ta un indicacion di e bon cu nan kier trece den comunidad. □

Awe ehercicio di tsunami den Caribe

ORANJESTAD - Riba e di nueve conferencia di e “Intergovernmental Coordination Group” pa tsunami y otro Regionan Caribense (ICG/CARIBE EWS), a wordo dicidi pa tene un di cuater ehercicio di tsunami, e “Caribe Wave 2015” awe 25 di maart.

Si tin un tsunami real, Meteo lo emiti mesora avisonan pa publico. Meteo ta e unico instancia legalmente, cu por emiti avisonan relata na meteorologia y tsunami na

Aruba. E obhetivo principal di e Caribe EWS ta pa identifica y mitiga e peligernan debi na un tsunami local y un tele-tsunami. E Pacific Tsunami Warning Center (PTWC) na Hawaii ta e instancia principal pa alerta di tsunami pa e parti Caribense. Riba nivel nacional, cada miembro ta responsabel pa manda saca avisonan di advertencia pa nan habitantenan via nan “Tsunami Warning Focal Points”. Departamento Meteorologico di Aruba ta e “Tsunami Warning Focal Point” pa Aruba.



E ehercicio ta inclui mensahenan simula di e PTWC cu ta wordo inicia pa un terremoto hipotetico na costa di Panama. E evento ta bay tocante un tsunami cu a wordo genera pa un terremoto cu magnitud di 8.5 net parti pa noord di Panama den mar Caribense parti zuidwest. Esaki lo crea un tsunami ficticio cu lo impacta tur islanan den Caribe y costanan di sur

America den caribe. E prome mensahe lo wordo manda pa e US Pacific and National Tsunami Warning Center (PTWC/NTWC) riba 25 di maart, 2015 ora 14:05 UTC y lo wordo transmiti riba tur canalnan. Departamento Meteorologico di Aruba lo ricibi e mensahenan di e PTWC y lo analisa e dato y djey manda un aviso o advertencia pa esunnan concer-

ni. Basa riba e dato di Meteo, esunnan concerni por dicidi ki nan kier haci segun nan SOP. Tambe ariba e mesun dia lo tin pa 9:00 di mainta di Aruba, un otro simulacro di tsunami causa pa slipmento di tera maritimo oost di Florida. E simulacro aki no ta valido pa Aruba y ta principalmente pa e parti oost di Merca y Bermuda. □



Career Opportunities

A well reputed Aruba Wine & Dine Organization on the island is looking for suitable team member for its various exquisite restaurant located on the high rise hotel area and seaport market place

Restaurant Manager
Restaurant Supervisor
Cook


Experience in this field: is motivated and enthusiastic; works independently; has excellent communication skills; neat and a clean personality


Join the AWD family and grow in your career
 Apply in person at our main office located in Salifa Cerca 2-A, Noord or send your application and CV to hr@arubawineanddine.com

Family First Fundraising

Diasabra 28 di maart

Afl. 106,20
 Afl. 65,- P.P. (13+)
 Afl. 45,- P.P. (4-12 año)





- Tur fondo recauda ta destina pa Family First
- Duik te na 40 meter di profundidad
- Salida for di Atlantis Adventure Center
- 20% di descuento den Atlantis retail store

Pre-benta so! Reserva na Atlantis Adventure Center of na De Palm Tours Sales Center L.G. Smith Boulevard. FULL is FULL! Pa prijs local cada persona mester presenta nan ID local na punto di benta y salida. Oferta valido pa diasabra 28 di maart pa local. Pa mas informacion yama **522-4500**

A inicia:

Proyecto di renobacion na Graf v. Zinzendorf kleuterschool

ORANJESTAD - Proyecto di renobacion na na Graf v. Zinzendorf kleuterschool a anuncia.

Originalmente e unico parti di e scol cu lo a wordo renoba lo tabata e dak, pero despues di algun reunion a logra tambe pa por aloca extra fondo pa por incorpora un expansion cu ta necesario na e “berging” y “opslagplaats” cu tin actual na e scol, cu no ta esun di mas apto. E renobacion cu porfin a inicia cu e parti principal cual ta cambia e dak di asbest.

Hopi scol cu problema

Segun e comunicado di e mandatario, e construccin ta den man di Freman Construction, kende a gana e destaho publico algun luna pasa. E trabao ta bou maneho di DOW, cu sigur tin e experticio den cas pa sigura cu tur cos ta cana manera debe ser. Ya por a tuma nota cu a baha e dak di asbest. Esaki a wordo haci segun e proceso aproba pa DTI, pa sigura seguridad y salud di tur persona den e vecindario di e scol.

Ta premira cu e scol lo ta den nan edificio cu un dak completamente nobo na comienso di aña escolar 2015 – 2016. E proyecto tin un duracion di 60 dia di trabao, cual ta hiba nos na juli 2015 pa termina esaki.

Manera Bon Dia Aruba a publica prome, e mandatario a subraya cu despues di su bishita na e scol aki el a haya informacion di algun otro aspecto cu esunnan encarga cu e scol aki lo kier mira cambia tambe.

Mirando cu ya e proyecto tabata riba mesa, e pregunta a bin si por incorpora esaki den e plan. “Mirando cu ta trata di un di e tantisimo scolnan cu dak cu no ta den un estado adecua pa duna les aden, mi a sinta cu DOW y tur instancianan concerni pa sigura e proyecto aki wordo ehecuta mas lihe posibel”, segun e minister.

E ta bisa cu ora el a asumi su posicion, el a bishita tur scol y traha un lista di prioridad. “Tin varios reto pa loke ta trata fondonan disponibel, pero nos lo haci tur posibel pa saca mas cu por for di cada florin.” □



Gana e vakantie di bo soño pa dos persona pa Europa cortesía di Visa[‡].

Masha facil! Simplemente ricibi bo aprobacion pa un RBC Royal Bank[™] Visa credit card of uza bo RBC Visa credit card existente y automaticamente bo tin chens pa gana.

Ademas bo tin chens pa gana bo placa bek cu b'a uza riba bo Visa Credit Card te cu'n maximo di \$1000* y un Samsung tablet!

Pa mas informacion yama nos RBC Service Line na 588.01.01, bishita un di nos branchnan of subi riba nos website www.rbc.com/caribbean

Tur cos ta mihor cu RBC Visa!

- Promocion ta cuminsa 9 di februari, 2015 y ta termina dia 30 di april, 2015
- Condicionnan special ta aplicabel
- Pa detayenan completo di e promocion aki nos ta referi bo na nos flyer cu ta obtenibel na nos branchnan
- Tur esnan cu tin un RBC Visa credit card den Caribe tin chens pa gana tur e premionan
- Bo ta participa automaticamente pa gana despues cu bo aplicacion aproba prome cu 30 di april 2015 of si b'a uza bo RBC Visa Credit Card por lo menos 30 biaha durante e periodo di e promocion
- *E placa cu e ganador lo ricibi riba su cuenta di Credit Card lo ta equivalente na e suma di su balansa di april 30, 2015 c'un maximo montante di \$1000
- E premio grandi pa Europa ta inclui: pasashi, acomodacion y zakgeld
- Empleadonan di RBC Royal Bank ni su agencia di mercadeo ta permiti pa participa den e sorteo aki
- Lo selecta e ganadorman dia 31 di mei, 2015

© /™ Trademark(s) of Royal Bank of Canada. Used under licence.
‡ All other trademarks are the property of their respective owner(s).



RBC Royal Bank

Den contesta riba critica cu no ta corta suficiente personal

‘Mas turista ta rekeri un aparato di ambtenaar mas grandi’

ORANJESTAD - Den su contesta riba e conseho negativo di Raad van Advies (Conseho di Consulta) riba e presupesto 2015, gobierno ta contesta pa cu e cantidad di ambtenaar den servicio, e gran cantidad di turista tambe ta rekeri un aparato publico mas grandi.

Esaki por lesa den e contesta (Nader Rapport) oficial di gobierno riba e conseho unda e organo di consulta ta menciona e relativamente gran cantidad di ambtenaar. Esaki ya a menciona den su conseho riba e presupuesto di 2014, comparando cu e situacion tambe na Corsou.

Unda un pueblo mas grandi (154.843) tin hopi menos ambtenaar (4617), compara cu Aruba cu tin 5757 riba un poblacion di 106.795. E cantidad a baha, manera minister di Financia a bisa dialuna tambe, ora di entrega e presupuesto di 2015 na parlamento.

Fin di 2014 tabatin 5180 ambtenaar y fin di e aña aki, e cantidad mester ta 5103. Pues

segun e minister ta riba bon caminda di asina baha tambe e gastonan personal. Pero e Conseho di Consulta ta remarca cu, mirando e situacion precario di e financia publico, pa baha e cantidad cu hopi mas esfuerso. E ta pidi pa duna parlamento un calculacion pa mas aña, a base tambe di e analisis di e tareanan principal di gobierno (kerntakenanalyse).

Esaki no ta prome biaha tampoco cu e Conseho ta pidi gobierno pa duna un pronostico asina. Y awor ta enfoca riba esaki atrobe pasobra e organo no ta convenci ainda cu gobierno ta haci suficiente pa baha e gastonan personal, cu bandi di esun di interes, ta esun mas halto di gobierno.

Y e Conseho ta remarca atrobe cu e ta comparti e opinion di Banco Central di Aruba (den su rapport di 2013 caba) riba e caminda di yega un financia publico duradero.

E ‘caminda’ cu ta mas efectivo y cu menos daño pa nos economia, ta ora ta baha e gastonan social (pensioen y

Tabel 15: Bezetting bureaus ministers

Ministerie	Bezetting begin 2014	Bezetting eind 2014	Bezetting per ultimo 2015
Bureau MinAZWIDO	137	134	124
Bureau MinROII	73	73	68
Bureau MinTIPSC	27	27	26
Bureau MinEZCEM	38	38	36
Bureau MinVO&S	19	16	17
Bureau MinSJA	11	11	12
Bureau Min O&G	21	19	19
Bureau MinJus	43	42	41
Bureau MinF&O	5	5	5
Totaal	378	365	

Bron: Bijlage IV bij de ontwerp-Landsbegroting 2015

cuido medico) y di e aparato gubernamental.

Pues aunke dialuna e minister a bisa cu e prioridadnan mas grandi den e presupuesto 2015 y e siguiente añanan (te cu 2017), pa yega un presupuesto balansa, ta baha e gastonan personal (y drecha e sistema di impuesto pa haya mas entrada), esaki atrobe ta mostra cu no ta su-

ficiente, segun e Conseho di Consulta manera menciona. Nan ta duna como ehemplo cu e ministernan mes casi no ta corta den nan personal (stafbureau, den pueblo yama coordinador). E Conseho tambe ta remarca cu tampoco por evalua si e cantidad aki ta necesario, pasobra gobierno no ta duna informacion riba e tarea y trabou di e trahadonan publico aki. Den e tabla por mira mas detaye. E organo di Consulta ta muestra gobierno riba e importancia di plannan di personal, basa riba e analisis di tarea principal di gobierno.

Turista

Den su contesta oficial gobierno ta priminti cu den e periodo di gobernacion ainda entrega na parlamento e estructura nobo di e aparato, cu un definicion di e tareanan principal di gobierno y un plan di personal cu su sistema di salario adapta.

Pero tambe gobierno ta bisa cu no por compara e situacion na Aruba cu esun di Corsou. Un motibo cu gobierno a duna biaha pasa tambe, ta cu Corsou a pone cierto departamento pafo di gobierno ora a bira un pais oficial na 2010.

Na Aruba e departamentonan aki, ainda ta cay bou gobierno, pues ta pisa riba e presupuesto. Pero awor gobierno tambe ta contesta cu e echo cu Aruba ta haya hopi mas turista cu Corsou ta rekeri mas ambtenaar. Nos isla ta ricibi 1.7 miyon di

turista anualmente di local 1 miyon ta keda simanan te cu lunanan y e resto ta turistanan crucero. “E actividad economico aki ta pone un presion extra riba orden y siguridad, infraestructura, medio ambiente y servicio, y tambe aceso na facilidad y cuidado medico.”

Cifra

Bon Dia Aruba a publica cierto cifra di e presupuesto importante. Esaki a base di informacion haya di e ministerio di Financia. Pero a resulta cu awor cu e presupuesto 2015 a bira publico, tin un cifra erroneo duna pa cu e deficit financiero. Esaki ta 3.7% di GDP pero e suma absoluto ta 183.3 miyon florin (no 123 miyon). Na 2014 e deficit tabata 443.9 miyon florin (9.3% di GDP). E motibonan pa cu e diferencia ta cu aña pasa gobierno mester contribui un suma grandi na e fondo di pensioen di ambtenaar, Apfa (170 miyon florin). Y pa 2015 ta calcula un contribucion hopi mas abou pa AZV, 50 miyon florin menos, pasobra AZV ta haya entrada awor tambe di e impuesto nobo, BAZV. Tambe gobierno ta premira cu ta haya mas entrada (15 miyon) di impuesto.

Manera minister di Financia a menciona, lo drecha e departamento di Impuesto pa entre otro caba cu e retraso y tambe renoba e sistema di belasting. Asina gobierno ta pensa lo por saca mas impuesto for di e comunidad. □



**Relojes
Pulseras
Cadenas
Dijes**

Nos ta graba tur sorto di articulo di metal yama of bishita nos

**Tanki
Leendert 178-A
Tel: 587 3940
Fax: 587 2478
Cell 592 9055
email: adalbertovilla@live.com**

“COMPRA Y VENTA”

Bachue
Joyeros

**Compramos
Vendemos
Arreglamos todo tipo de Joyas
Contamos con un Buen Surtido de
Pulseras y Baterias para Relojes
Habri di Dialuna pa Diasabra
9:00am pa 1:00pm y di 2:00pm - 6:00pm**

Abo!

**No tin tempo
pa Laba y Seca bo
Pañanan!**

Pasa y Laganan na:

AQUA
LAUNDRY

**Habri di Dialuna pa Diasabra
7:30am non stop 7:30pm
Diadomingo de 9:00am - 1:00pm
Tel: 587 0772**





CMB
CARIBBEAN MERCANTILE BANK N.V.

UN DIA SO!

APPROVAL *City*

**DIASABRA
MAART 28
5:00-9:00PM**

**E EVENTO DI PRESTAMO
PA E BON PAGADO**

**CARNIVAL
VILLAGE
SAN NICOLAS**

ReFresh

11.5% Interes
p.a.



HopiTeca

6.90% Interes
p.a.

Sign Off &
**TAKE
OFF**

7.75% Interes
p.a.



AS GOOD AS
NEW

9.50% Interes
p.a.

Un comienzo nobo.

- Nos por yuda bo cambia di banco na un manera facil y eficiente.
- Combina, consolida y reduci bo gastonan mensual.
- Un oportunidad pa reduci gastonan di credit card.
- Realisa bo metanan y paga menos pa luna.

E prestamo pa cas cu ta duna bo mas.

- Construi, cumpra of expande bo cas.
- Nos por yuda bo cambia di banco na un manera facil y eficiente.
- Combina, consolida y reduci bo gastonan mensual.
- Agencianan di Real Estate lo ta presente.
- BSURE**

E miho deal pa saca auto nobo.

- Financia bo auto nobo.*
- Lock bo deal pa modelonan di 2015.
- Tur agencianan di auto lo ta presente.
- Descuentonan exclusivo.
- BSURE**

*Solamente pa autonan nobo di agencianan local.
Rijbewijs valido ta rekeri.

Prestamo di primera clase pa auto segunda mano.

- Financia bo auto segunda mano.**
- Lock bo deal pa bo no perde un bon deal.
- Tur agencianan di auto lo ta presente.
- Descuentonan exclusivo.
- BSURE**

**Solamente pa autonan segunda mano aproba pa agencia.
Rijbewijs valido ta rekeri.

Registra awe mes na lockbodeal.com of yama nos na 522-3000

Bo banco **amigo**

[cmbnews](https://www.facebook.com/cmbnews) www.cmbnv.com

E promocion aki ta valido exclusivamente durante e evento "Approval City" ariba 28 di maart 2015 y ta aplicable pa clientenan cu tin un record di pago satisfactorio segun exigencianan di Caribbean Mercantile Bank N.V. Prestamo personal "Fresh Start" tin un interes efectivo di 11.50% p.a., mientras cu e duracion maximo di e prestamo ta 5 aña y te cu 40.000 florin. Un gasto di administracion lo wordo cobra igual na Afl. 165.00 pa e prome aña di e prestamo, y Afl. 140.00 pa cada aña adicional. Un seguro di riesgo lo wordo cobra igual na 3% di e suma di e prestamo, mas e interes y gasto di administracion cu un maximo di 900.00 florin. Interes efectivo pa e campaña aki "Hopi-Teca" ta 6.90% p.a., mientras cu seguronan relaciona cu e hipoteca ta responsabilidad di e cliente. Gastonan administrativo ta 1.5% di e suma total di e prestamo. Refinanciamiento di prestamo di hipoteca pa clientenan existente ta condiciona na minimo Afl. 30.000.00 na fondonan nobo. "Sign Off and Take Off" Car Loan su interes ta 7.75% p.a. y ta basa riba un prestamo cu duracion di 5 aña. Interes efectivo lo varia entre 7.15% p.a. pa prestamonan cu duracion di 6 luna te cu 7.69% p.a. pa prestamonan cu duracion di 6 aña. Un seguro di riesgo di Afl. 10.00 lo wordo suma automaticamente na cada pago mensual. Gastonan administrativo ta 2% di e suma total di e prestamo incluyendo interes y seguro di riesgo. "As Good As New" Car Loan su interes efectivo ta varia entre 9.40% y 9.50% p.a. solamente pa prestamonan pa vehiculonan di segunda mano aproba pa agencianan selecta pa CMB N.V., mientras un seguro di riesgo pa un maximo di Afl. 10.00 y gasto administrativo di Afl. 15.00 lo wordo suma automaticamente na cada pago mensual. Den caso cu prestamonan pa auto wordo cancela prome cu e termino acorda, Caribbean Mercantile Bank N.V. ta reserva e derecho di cobra un boet di 10% di e interes acorda durante ful e periodo cu a resta. Caribbean Mercantile Bank N.V. ta reserva e derecho di por cancela e promocion aki na cualkier instante. Caribbean Mercantile Bank N.V. ta ofrece un pakete atractivo di seguro B-Sure. Cualquier descuento cu ta relaciona cu aña di producto- of servicionan na un pakete bancario completo ta un recompensa pa e cliente su lealtad. E relacion entre Caribbean Mercantile Bank N.V. y su clientenan ta wordo determina pa e "Condicionnan General di Caribbean Mercantile Bank N.V."



SEAPORT *Casino*

WEDNESDAY*

MEMBERS BINGO
NIGHT & CASH BACK
WEDNESDAY

THURSDAY*

FREE SLOT
TOURNAMENT

VISIT OUR PLAYER CENTER FOR MORE INFORMATION & PROMOTIONS.

*Management reserves the right to change or cancel any promotion" - *Must be 18+ to participate in any promotion" - *Must accumulate 25 points during the week to be eligible to participate

Homber ta maltrata yiu y ruman homber

ORANJESTAD – Dialuna den oranan di anochi, varios unidad di polis ta wordo manda cu urgen-

cia den Spinozastraat, pa motibo cu un homber ta maltratando su señora. Na yegada di polis e

homber ya no tabata na e sitio, aparentemente manera cu el a scucha cu polis ta na caminda, el a core drenta paden y bula e cura patras di su cas y asina bay for di e sitio.

Na e sitio polis a bin compronde cu e homber di inicial J.R., conoci den e mundo di MMA, tabata haciendo problema y a morde su yiu muhe di 7 aña, cual sigur no a cay den bon tera cerca su ruman homber. E ruman homber cu a mira loke J.R. tabata haciendo cu su propio yiu muhe, mesora a sali bay defende su sobrina, J.R.



a dal su ruman algun mokete tras di su cabes, lagando e ta sangra.

Polis a busca rond y paden di e cas pero no a logra topa cu J.R. E ruman homber cu a haya sla na su cabes a keda di

bay Warda di polis pa entrega keho contra J.R. No ta prome biaha cu J.R. ta maltrata hende, varios biaha polis a bay pa caso di maltrato na e adres aki, pero e dama nunca kier entrega keho y J.R. no ta wordo deteni. □



Señora cu tabata wordo busca a yega su cas sano y salvo

ORANJESTAD – Dialuna mainta famia a haya falta di nan ser ker, un señora di edad halto cu a dicidi di pasa man pa e yabi di auto y subi caya. Famianan no a basila y a pone Polis na altura di e situacion aki. Polisnan a cuminsa cu un buskeda rond di Aruba, sin resultado positivo.

Den oranan di merdia, den Caya Ernesto Petronia, na altura di Universidad di Aruba, un accidente di auto ta tuma luga. Den e accidente aki un señora di edad coriendo un Yaris, a sali di e parkeerplaats y a bay dal riba un auto cu tabata pasando.

E impacto tabata fuerte y e Yaris a haya basta sla dilanti, pero no tabatin ningun



persona herida. Na yegada di e oficialnan di trafico a wordo informa cu e Yaris cu a ocasiona e accidente, ta e señora cu famianan tabata buscando for di oranan di mainta. Oficialnan di polis a informa central di polis di biaha pa cancela e buskeda.

Manera cu e oficialnan di trafico a termina cu tumamento di informacion di ambos partido, e oficialnan aki a dicidi cu un di nan colega lo acompaña e señora bek pa yega su cas sano y salvo. Asina e señora aki a yega bek cerca su famianan cu tabata preocupa. □

TA BUSCA PA VERHUUR

Ta Busca pa nos clientenan, cas pa huur den bon condicion & si ta posibel cu cura. Den categoria di prijs cuminsando di Afl. 1.800,- pa luna den bario di Noord te cu Santa Cruz. Si bo ta interesa Century 21 ta cla pa judabo.

Nos ta traha cu e siguiente condicionan:

- 1 luna di comicion pa contract di 1 aña of mas
- Si no haya un huurder; no mester paga nada
- Exclusividad

Century 21
Aruba Real Estate
Independently Owned and Operated

Palm Beach 4-G - Tel.: 586 4242
www.arubahouses.com

Cientificonan ta investiga

Drumi mucho hopi anochi por ta malo pa bo

ORANJESTAD – Exper-tonan y científiconan ta investigando. Mientras cu ta wordo asumi cu drumi 8 ora ta e cantidad ideal. Estudionan a sali dilanti cu ta indica cu por ta esaki no ta algo saludabel.

Drumi mucho poco ta malo, esey nos sa. Bo ta sinti cansa, irita y e por contribui na obesidad, presion halto, diabetes etc. Pero drumi demasiado ta algo cu nos no ta tende hende keha di dje mucho. Pero investigacionnan conduci durante e ultimo 10 añanan, ta muestra cu adultonan cu ta drumi menos cu 6 of mas cu 8 ora. Ta core riesgo di muri mas trepan cu esunnan cu ta drumi entre 6 y 8 ora. Pa pone esaki den un manera mas científico, tin un crecemento gradual den e riesgo



di morto pa esunnan cu ta drumi oranan afo di 6 of 8.

16 estudio

Profesor Franco Cappuccio. Specialisa den medicina cardiovascular y epidemiologia na Universidad di Warwick analisa 16 estudio den cual mas cu 1 miyon di hende a wordo cuestiona tocante nan habito nan di drumi. Despues sr. Cappuccio a parti nan den 3 diferente grupo. Esunnan cu a bisa nan a drumi menos cu 6 ora. Esunnan cu a drumi entre 6 pa 8 ora y esunnan cu a drumi mas cu 8 ora. Despues cu el a follow up riba nan, su analisis a demostra cu 12% di esunnan cu a drumi tiki a muri. Compara cu esunnan cu tabata drumi entre 6 pa 8 ora. Pero e shock tabata cu di esunnan cu tabata drumi mas 8 ora, 30% a muri compara cu esunnan cu tabata drumi entre 6 pa 8 ora.

No ta tur hende ta di acuerdo

Pero no ta tur hende ta di acuerdo cu esaki. Profesor



Shawn Youngstedt di Arizona State University a haci un investigacion chikito. El a pidi 14 adulto hoben pa drumi 2 ora extra tur anochi durante 3 siman. Ora e hobennan mester a reporta bek. Nan a bisa cu nan tabata sinti deprimi. Tambe nan tabata keha di dolor di lomba. Esaki a pone sr. Youngstedt puntra su mes si e problema cu drumi mucho largo, ta e periodo largo di inactividad cu e curpa ta pasa aden. Segun sr. Youngstedt ta bisa cu tur hende cu kier studia drumimento, ta bay en contra nan mes cu un grupo grandi di dificultad. Un di nan ta cu e ta dificil pa midi soño na un manera efectivo. Hende ta sostene estudionan na metodonan hopi simpel manera djis puntra hende con hopi nan ta drumi anochi. Claro pa nan sa esey, nan mester corda esaki di memoria, pues bo no sa si nan ta papiando di tira un cabes of di oranan cu nan a pasa riba cama.

Manera diferente

Pero tin diferente manera di mira e situacion, pa wak si den berdad drumi menos cu 6 of 8 ora ta di berdad hopi malo. Sr. Cappuccio tabata sa cu e posibilidad cu hende ta drumi mucho hopi por ta depresion of nan ta uza pildonan di drumi. El a coregi esaki y a haya cu e asociacion entre e cosnan aki ta keda eynan. Pero su propio teoria ta conta cu hende cu ta drumi mas cu 8 ora por ta tin un malesa of problemanan di salud cu ainda nan no a descubri. Pues no ta drumi mucho largo cu ta causa e riesgo di muri mas lihe, ta e malesa cu ta scondi. Poniendo tur pregunta un banda y enfoca riba e cantidad di ora cu un hende ta

drumi. Sr. Cappuccio ta bisa cu $\frac{3}{4}$ di e Western World ta drumi entre 6 of 8 ora pa anochi, cual den estudio tabata duna e miho resultado ora e ta yega na largura di bida. □



CHAMPAGNE EASTER BRUNCH

GRAND CARIBBEAN BALLROOM • APRIL 5, 2015 FROM 11:00 AM - 2:00 PM



ENJOY UNLIMITED CHAMPAGNE AND MIMOSAS WITH
LIVE ENTERTAINMENT BY RINCON BOYS

Breakfast Station
Omelet and Pasta Station
Soup and Salad Station
Seafood Station

Hot Buffet
Carving Station
Kids Menu
Dessert Station

ADULTS: Awg. 75,- (Awg. 85,- at the door)

TEENS 13-17: Awg. 40,-


KIDS 6-12: Awg. 20,-

KIDS 5 AND UNDER FREE

Kids Corner: Egg Hunt, Face Painting and Photos with the Easter Bunny

BUY YOUR BRUNCH TICKETS BEFORE APRIL 3RD AND BE ENTERED INTO A RAFFLE FOR GREAT PRIZES!

For reservations: Marvinia Richardson at 526 6607 or
marvinia.richardson@radisson.com

 radissonarubaresort

Caminata Pro Bida yen di bida y alegria

ORANJESTAD – “Bida” y “alegria”, ta dos palabra cu ta cuadra pa describi e di cuater caminata Pro Bida cu a tuma lugar dia-domingo ultimo na Aruba Entertainment Center.

Cantidad di hende cu borchinan cu leyenda manera: "No

Mata!"; "Stima, stima, stima" ... "Pro bida pasobra bida ta santo" a uni na e causa cu e fundacion aki ta promove pa defende derecho di bida. Bou e lema "Protehe!", e fundacion aki a promove respet pa bida desde e concepcion mes te un morto natural.



"Pues e caminata ta pa conscientisa nos pueblo pa nos muestra cu nos ta hendenan cu ta respeta bida", vocero di fundacion Pro Bida a yega di bisa na Bon Dia Aruba. Nan ta contra aborto, eutanasia y/of cualkier accion cu ta contra preservacion di bida humano. Ya cu tur hende mester tin un luga den nos sociedad desde babynan te hasta hendenan grandi. □



Desayuno pa recauda fondo pa renobacion misa di Dakota



ORANJESTAD – Dia-domingo ultimo grupo di oracion "Evangelizando las Naciones" a organisa un desayuno cu a consisti di empana, buñuelo, chuculati cayente, te of koffie. E fondo cu a wordo recauda lo ta destina pa e proyecto di renobacion di Misa Birgen di Fatima di e parokia di Dakota.

Varios actividad a wordo organisa pa recauda e fondonan necesario pa bin cu full un renobacion di e misa; y tambe di e cas parokial. E ta un inversion di mas cu 1 miyon florin, ya cu e misa cu tin mas cu 55 aña di construcion ta demanda un renobacion total. Un comision a



wordo lanta pa coordina tur actividad y actualmente nan tin pensa di rifa un auto nobis nobis pa asina sigui recauda fondo cu nan mester pa e bunita proyecto aki lo por bira un realidad. □

f

Seaport Casino
ta presenta

BIGGER BETTER BINGO

(DOOR PRIZES)
5x AWG 500,-

DIADOMINGO
29 di MAART, 2015
Cuminsando for di 1 pm na Renaissance Convention Center

PROGRESIVO TA MAS CU AWG 15.000,- (si esaki no wordo gana prome)

Wega 1 AWG 1500	Wega 7 AWG 3000
Wega 2 AWG 1500	Wega 8 AWG 3000
Wega 3 AWG 1500	Wega 9 AWG 5000
Wega 4 AWG 1500	Wega 10 Progresivo
Wega 5 AWG 1500	51 te cu 54 jamada AWG 2.000,-
Wega 6 AWG 3000	55 jamada pariba AWG 1.000,-
	Wega 11 AWG 20.000



“The talk”

Kids Inc Aruba ta presenta campaña tocante educacion financiero pa comunidad

ORANJESTAD – April ta e luna di educacion financiero. En conexion cu esaki, Kids Inc Aruba y Kidpreneur Stichting ta presenta un campaña yama “The talk” cu ta curasha mayornan pa papia cu nan yiunan tocante placa.

“The talk” ta specialmente diseña pa haya un reaccion emocional di mayornan, pa asina nan haya e curashi necesario pa papia cu nan yiunan tocante problemanan financiero. E imagennan di e campaña lo ta fuerte, pues lo ta altamente efectivo pa asina inspira e mayornan pa tuma accionnan positivo cu lo yuda construi y aporta na e futuro di nan yiunan. Si mayornan cuminsa comparti cu nan yiunan e manera den cual nan ta maneha placa, esaki por yuda nan evita stress financiero den futuro y asina nan por yega na tin seguridad financiero.

Plataforma educacional
Nany Maya, CEO y directora di e fundacion ta conta cu e plataforma di e fundacion ta educacional, pero e esencia di dje ta colaboracion y transformacion. Pues e fundacion mester tur e ayudo cu e por haya.

Pa e motibo aki, nan ta colabora cu diferente instancianan



local. Sra. Maya ta subraya cu problemanan financiero a bira un tipo di epidemia na nos pais. Un crisis cu ta causa problemanan hopi grandi no solamente den comunidad, pero tambe riba un nivel nacional. Problemanan financiero ta contribui na hopi di e problema nan cu hende ta enfrenta awe. E stress cu ta asocia cu problemanan financiero tin un impacto emocional hopi fuerte riba hende. E epidemia di crisis financiero no ta solamente afecta hende individualmente, pero tambe e comunidad completo.

Pa lanta interes y sosten den

comunidad. Aruba Kidpreneurs Stichting & Kids Inc. Lo tene un serie di eventonan promocional cu lo trece dilanti esfuersonan local, den e forma di campananan. Asina lo provee un manera unico pa educa e comunidad y envolve media den e movicion di educacion financiero. E campananan aki lo ofrece organisacionnan y muchanan un oportunidad di siña tocante financia pa cambia e situacion financiero den nos pais. E campananan comunitario aki ta crea riba tres pilar, esta educacion, conscientisacion y sostenibilidad.

Educacion na scol
Un parti di e campananan ta pa trece dilanti e prome estudio tocante educacion financiero pa mucha na Aruba.



Esaki lo wordo parti na scolnan desde kleuter te cu scolnan secundario. E segundo parti ta un accion boluntario caminda lo envolve e comunidad completo y e tercera parti ta un servicio publico cu ta lidia cu educacion financiero.

Manera Bon Dia a publica prome, ora sra. Maya a trece dilanti e proyecto aki. E respondi cu el a haya di jufrouwnan di scol, mayornan y comerciantenan no tabata uno mucho positivo. Pero a medida cu e palabra a plama y e “Camp Millionaire” a tuma

luga. Hopi hende a cambia di opinion. Sra. Maya a conta cu na luna di april nan lo haci un estudio na scolnan pa local ta trata educacion financiero, pa wak cuanto e muchanan sa (pues e encuesta). Y e ta spera cu esaki por sirbi como motivacion pa hende wak cu di berdad educacion financiero ta algo necesario. SKOA ta colaborando cu e fundacion y nan a haya permiso pa bay diferente scolnan caba. Aunke cu tin algun cu ta haci dificil, nan ta spera di por logra yega na esakinan tambe. □



SPECIAL OF THE MONTH

10% DISCOUNT
 Lime-Chips
 Lime-Sand
 Lime-Stones
 Plastering Sand

SAND & STONES

15% DISCOUNT
 on all
 5cm & 6cm
 pavers

PAVERS

MARCH - APRIL 2015

WASH SAND
 Avg. 79.00 p/mt

WASH STONES
 Avg. 61.50 p/mt

WASH CHIPS
 Avg. 71.75 p/mt
* min. delivery 5mt

Unidecor 6 cm

4 in 1 Square 6 cm

Klinkers 6 cm

Trottoir Tegels 5 cm

3 in 1 Square 6 cm

Round Triangle 6cm

ATCO
CONCRETE PRODUCTS N.V.

Find us on **facebook.**

Main Sales offices **582 4684**

ATCO Barcadera
Barcadera 2/N

ATCO Dakota
Sabana Blanco nr. 2

ATCO Shaba
Shaba nr. 78

ATCO San Nicolas
Theaterstraat nr. 20

Hospital salud mental di mucha preocupa

Fenomeno sharenting poniendo muchanan na riesgo pa cyberbullying

Segun un estudio recien haci tres kwart di mayornan a presencia episodio, unda cu e fenomeno di “sharenting” a bay mucho leu. Sharenting ta ora mayornan ta scoge pa comparti potret of video constantemente den medionan social di locual nan yiu ta haci, na un punto cu e ta bira di mas.

Compartimento di informacion di muchanan ta algo cu ta sosode bou di mayornan aki na Aruba y rond mundo, sabiendo cu unabes informacion wordo poni online, esaki por cay den man di personanan cu intencion menos bon. E fenomeno di “Memes” unda cu ta uza expresion di un persona su potret cu despues ta bira un comentario chistoso of sarcastico, ta algun ehempel di con hende ta haci uzo di potret di otro persona sin nan autorisacion.

Pa ora e muchanan ta suficiente grandi pa haci uzo di

medionan social nan mes, hopi di nan ya tin un identidad estableci pa nan mayornan. Aunke mayoria di nos ta haya potret y video di mucha chikito haciendo algo pret cute, investigacion haci na universidad di Michigan y Hospital di salud di mucha a haya un parti basta negativo cu e compartimento di e informacion aki di mucha den medionan social.

Efectonan

Por ehempel, tin un fenomeno extremo cu ta yama kidnapping digital, cu ta envolver hende straño cu ta horta imagen online di muchanan y ta presenta nan como nan yiu, haciendo uzo di potret cu informacion elabora, cu nan mes ta crea pa e muchanan aki.

Un otro riesgo potencial ta “cyberbullying”, akinan ta accentua e grupo grandi di persona cu ta haci uzo di medionan social comentando riba potretnan cu ta online, poniendo label na nan manera



babynan mahos e.o.

Director di e hospital encarga cu salud di muchanan ta comenta, Sarah J. Clark: “Compartiendo e felicidad y reto di ta un mayor, y documentando bida di bo yiu a bira un norma social, pues nos kier compronde e beneficio y locual negativo di e experiencianan aki.

Na un banda medionan social ta ofrece mayornan un sitio pa nan comparti informacion cu por ta uzabel pa otro den un bon manera, pero na

mes momento ta preocupa cu compartiendo mucho informacion por pone privacidad di nan yiu na riesgo.

Resultadonan

Parti di e investigacion ta sugeri cu mayornan ta haya medionan social bon, pasobra ta haya aviso y conseho di otro mayor cu experiencia.

De hecho, 70% di mayor den e estudio a bisa cu nan ta haci uzo di medionan social pa e informacion ey. Particularmente, lo siguiente tabata e topiconan mas popular cu

ta wordo discuti online: poniendo mucha drumi (28%), nutricion y conseho pa comemento (26%, disciplina 19%, scol/creche 17%, problema cu comportacion (13%). Medio social ta pone mayornan sinti menos nan so, mas cu tres cuart di e mayornan a bisa cu medio social ta yudanan sinti menos nan so (62%). For di e total aki dos tercer parti di e mayornan a bida cu nan ta preocupa cu hende straño ta uza potret y informacion di nan yiu.

E mesun cantidad di mayor a bisa cu nan conoce mayornan cu ta publica dimas informacion di nan yiu. Informacion cu ta mucho detaya, personal y den cierto ocasion cu contenido inapropia. Mas cu mita di mayornan cu a wordo someti den e investigacion a resulta cu ta preocupa cu ora e muchanan bira grandi nan lo tin berguensa y no a aprecia cu nan mama a comparti e informacion ey di nan den medionan social. □



View all career openings and apply online at:
www.ritzcarlton.com/careers

Step 1: Click on ‘Search & Apply’

Step 2: Type ‘Aruba’ in location

Step 3: Click on ‘Search & Apply’

Career Opportunities

Front Office Agents

Guest Relations Coordinator

Concierge

Bellperson

Retail Attendant

Events Coordinator

Ritz Club Lounge Concierges & Attendants

Casino Guest Relations Attendants

Casino Slot Attendant

Spa Salon Technician (Hair & Nails)

Fitness Attendants

Food & Beverage Hostess

Mini Bar Attendant

Room Service Servers

Bartender

Food & Beverage Servers

Ritz Kids Counselor

At The Ritz-Carlton, our Ladies and Gentlemen are the most important resource in our service commitment to our guests.



Tur cos ta indica cu nos ta bayendo den mesun direccion di aña pasa cu nos presupuesto. E unico cos cu ta cambia ta e aña. Nada mas. Tin indicacion cu e presupuesto ta practicamente un 'copy paste' di e aña anterior. Y como tal, no mester bin como sorpresa cu e consejo di Raad van Advies, ta practicamente un 'copy paste' tambe. MARIBOMBA a adverti pa esey. Cu CFT, IMF y awor Raad van Advies cu consejo negativo riba nos presupuesto, y un parlamento di cual mayoria ta kere cu nan ta para riba Dios, spera lo pio. Sin falta respet pa e parlamentarionan, pero nan ta kere cu aki tambe, nan ta 'e organo mas halto'. Den teoria si, pero aña pasa CFT so caba a demostra cu nan por peña saca fo'i cabes. Pasobra na final di cuenta, tanten cu CFT no aproba, no tin firma y tanten cu no tin firma, no tin presupuesto. Como tal, e realidad ta cu parlamento na Aruba NO tin e ultimo palabra.

Y ora cu bo tin un minister frusto cu ta muestra cu e ta cana su caminda y cu ningun CFT no tin nada di bis'e, bo por spera solamente mas y mas confrontacion. Y ora cu bo tin un prome minister cu ta bisa cu nan ta haciendo exactamente loke cu CFT y IMF kier, bo ta puntra bo mes, si nan mes ta kere loke nan ta bisa. AY AY AY.. prepara pa un tipo di deja vu. Pero e biha aki mas pio. Pasobra Hu-

landa no ta bay perde tempo cu Aruba mucho tempo mas.

Ata un politico di partido geel a bay duna declaracion supuesto pa muestra su solidaridad cu su 'pananan di Venezuela', y a crea henter un bululu, pa no yam'e un crisis internacional. Ok, nos ta exagera un poco, pero tabata hopi bisto cu e comentario no a cay nada positivo. Sigur no den seno nan diplomatico. Hopi no por a kere cu e parlamentario por a bisa semehante cosa. Cuenta cu e presidente di Merca (e homber mas poderoso di mundo) tin cu para e 'medida' cu e la tuma contra Venezuela. Serio? Nos no por ni domina CFT. Corda Merca. Y e parlamentario a lubida pa un rato, cu e ta hungando cu e partner mas grandi di Merca. Y como persona 'veterano' den politica, e mester por tabata sa cu cualkier declaracion duna, por y lo wordo uza den e forma cu e medio ta kere cu ta ok. Y logicamente NET e parti unda cu e ta 'manda' Obama haci algo, a wordo uza. E parti di cu e kier paz, no a wordo publica. E por a bien bis'e, pero e no tin control di e loke cu ta wordo uza of no. Y ora cu un parlamentario haci cierto declaracion, ta LOGICO cu esey lo wordo uza pasobra e ta un declaracion HOPI PISA. E parti di paz, ta haya un luga secundario mesora. Y como tal e parlamentario, hinca den un skina, a sali pa defende su mes den su prome oportunidad.

Pero ni maske cuanto e la bira y papia cu e tabata referi na paz entre paisnan, e daño ta haci caba. Segun e parlamentario, ta di paz so el a papia, pero e realidad ta otro. Y esey e no por tapa. Lo dicho ta dicho. Aparentemente na Aruba nos no ta siña cu ora cu bo ta den un funcion, bo tin cu tene cuenta kico bo ta papia, incluyendo riba un diasabra. TUR cos por wordo y LO wordo uza CONTRA bo. Ni cuanto bo purba 'praat het goed' despues, lo hecho ta hecho.

Aruba ainda no a tuma decision riba e asunto di visa pa Colombiano. Tur esten, Corsou ta cunsumi su alma cu e asunto. Aruba no por caba dicidi kico ta sosode. Basta e mandatario na cabes di pais Aruba bisa cu nan 'ta discutiendo e asunto', esaki no ta kita afo cu nan ta tardando e asunto y cu otro islanan cu SI kier pa e keda dicidi, ta wordo perhudica. E problema ta cu tanten cu Aruba no dicidi si nan kier pa tin visa pa Colombianonan drenta Aruba, Hulanda tin cu wanta e proceso di visa pa TUR pais den Reino Hulandes.

Ata Venezolanonan a bin tende e siman aki cu nan tin cu presenta placa cash ora cu nan drenta Aruba sino nan no por drenta. E cos a crea henter un bululu, pasobra tin hende cu no tabata sa di esaki. Aruba ta segura cu e ta algo cu a wordo dicidi basta tempo caba. Nan ta haya 'straño' cu

awor diripiente e ta bira un 'issue'. Pero realidad ta cu ora cu Venezolanonan a yega aeropuerto dialuna ultimo, nan a haya nan mes confronta cu un pamfleta cu ta bisa cu tanten cu nan no presenta placa, nan no por bula. Por lo menos, nan mester presenta placa na ora cu nan yega Aruba. Y obviamente si nan no por presenta esaki, e ta nifica cu nan no por drenta Aruba.

Aunke cu no ta nechi pa bis'e, ta parce cu entre Aruba y Corsou tin manera un competencia di ken por mata mas hende. Mata hende ta HORRIBLE, y CONDENABEL. Aunke den mesun rosea, tin ta bisa cu 'opgeruimd staat netjes', referiendo na e hecho cu ora cu hendenan di 'baho mundo' caba cu otro, ta uno menos tin pa haci daño den comunidad. Pero ora cu e hendenan aki ta asina hoben, e ta pone bo pensa unda nos ta bay. Mas y mas, nos ta confronta cu e tipo di casonan aki. Corsou ta pio. Aya nan ta asesina hende na dos dos. Pero ban keda Aruba. E ta un situacion alarmante, espantoso cu mester di ayudo. Menos mal cu polis ta haciendo un bon trabou riba esaki. Anto tur esaki, mientras cu nan mes tin YEN di problema den nan seno, YEN di distraccion cu ta pone cu bo ta 'wonder' con nan por ainda logra resolve casonan, mientras cu nan tin nan mesun problemanan interno pa 'deal cu ne'. Tuma por ehempel e

asunto di polis cu a dal un hobencita mata recientemente. E ta uno mas di e fayonan den e cuerpo, cu a bin ta acumula, dunando e cuerpo mas mal number. Y en bes di resolve e asunto, ta dañe e cos mas cu e ta caba. Ata awor polis ta sigura pueblo un biaha mas cu nan ta haciendo tur loke ta posibel pa percura pa muestra cu nan ta traha transparente. Pero shon, si bo traha normal bon caba, pakico e motibo pa sigura cu bo ta trahando bon? Ta e ora bo ta creando e percepcion cu bo tin cu demostra cu en berdad bo ta trahando bon. For di momento cu e polis dama recientemente a causa e accidente cu resultado fatal, a keda un mancha riba e cuerpo. Berdad cu tur hende por haci un fout. Y no ta ultimo biaha. Pero ta e cosnan cu a pasa despues ta pone cu hendenan ta hayando un rabia riba e polisnan. Ata un polis ta dal hende mata, un criatura, keda deteni, y despues haya su libertad. Logico cu hendenan ta haya bery bery. Laga abo cu mi purba.. lubida!. Enfin.. polisnan ta druk bezig ta purbando pa remedia nan imagen, cu ultimo lunanan, ta 'alles behalve goed'. Esey no ta kita afo cu mayoria di biaha nan ta haci un tremendo trabou. Lamentablemente ta e tipo di blundernan aki, ta pone cu hende ta corda solamente UN 'blunder' y no e 1000 cosnan bon cu polis a y ta haci. Such is life.. ay ay ay. □

Exitoso seminarionan cu Terry Lemerond

Awe nochi ta: Thyroid (Schilddklier)

Oranjestad – Dialuna y diamars a tuma luga na Alhambra Ballroom 2 seminario sumamente interesante y exitoso organisa pa Nature's Discount tocante alternativanan natural pa deshaci di dolor y inflamacion y tambe antioxidante y nan beneficio.

Sr. Terry Lemerond kende ta experto den medicina natural conoci mundialmente a presenta e dos seminarionan aki cu un tranquilidad y sabiduria

cu a laga tur hende compromete tur cos hopi bon.

Awe nochi lo tin e di tres y ultimo seminario y e topico lo ta Thyroid (Schilddklier). Hopi ta esnan cu ta sufri di problema di Thyroid, esaki ta conta tanto cerca hende muhe y hende homber. Problema di Thyroid ta causa sintoma manera cansancio, aumenta peso, cabey ta cay, sinti malo constantemente, cuero seco y regularmente haya griep y verkoud. Terry

lo splica ta dicon e sintomanan ta manifesta nan mes ora cu e Thyroid no ta traha bon, kico ta causa cu e Thyroid no ta traha bon, kico ta e recomendacion pa hende mehora su Thyroid.

Tambe kico ta e beneficio di un Thyroid cu ta funciona optimal.

E presentacion awe nochi lo tuma luga na Alhambra Ballroom di 7:30pm pa 9:30pm. Cada participante lo ricibi diferente handouts cu infor-



macion y tips pa un miho salud y tambe lo tin chens pa haci tur pregunta.

Tickets ta obtenibel na Nature's Discount Palm Beach,

Seroe Blanco y Pos Chikito. Entrada di solamente Fls. 12.50 pa carchi y pa miembro di Nature's Discount ta Fls. 7.50. Pa mas informacion por yama na 588-0056. □

Fraccion di MEP

Mike Eman, 7 luna pasa a elogia Betico, awe kier nenga Betico

ORANJESTAD -- Mike Eman lo drenta historia como un persona di dos cara. Dia di su welga di hamber, diripiente, di nochi pa mainta, Mike Eman a bira un admirado di Betico Croes, te hasta e kier a muri pa su pueblo, mescos cu Betico Croes.

Na juli, den su welga di hamber, el a hasta purba manipula AVP- pistanan cu Betico ta nan idolo, su radio tabata transmiti grabacionnan di Betico, dunando e impresion

cu nan tambe a realisa e papel importante cu Betico a hunga pa nos pais.

Sinembargo, algun luna mas leu, Mike Eman ta muestra su cara berdadero atrobe. Dia di Betico e tabata riba un di su tantisimo biahenan, pa asina evita di tin di menciona nomber di Betico. Dia di Himno y Bandera, Mike Eman a percura pa den ningun acto oficial menciona e memoria di Betico. Hasta a cambia e nomber di e dia: pa AVP e no ta Dia di Himno y



Bandera, sino Dia Nacional.

Unda e palabranan di Betico a keda, cu Mike Eman tabata ripiti na juli? Acaso ta asina lihe el a lubida nan?

E berdad ta cu e cara berdadero di Mike Eman ta esun di odio y envidia contra Betico, y durante su welga di hamber tabata puramente un show di manipulacion. Esta un berguensa. Mike Eman nunca tabata men e palabranan ni accionnan durante su welga di hamber, esey awor ta un hecho comproba. □

Benny Nisbet (PPA)

Paga 2 florin pa ora of ricibi boet den bo curpa

ORANJESTAD - Algun dia pasa a sali un articulo na unda sr. Tico Croes di Arubus a duna un splicacion di e intencion di Arubus N.V., pa construi 1910 lugan di parkeer tanto na Oranjestad como banda di hotelnan. Tambe el a splica cu lo cobra f. 2,-- pa ora!!

PPA no a tende miembronan di parlamento reacciona riba e contenido ni e intencion expresa den e articulo aki ni oposicion no a dedica mucho atencion na esaki. Na prome lugan, tur doño di auto ta paga nan 'belasting' cual ta bay den un fondo hustamente pa go-

bierno gasta den infraestructura locual ta nifica caretera publico, trottoir y lugan di parkeer auto. Fuera di a 'belasting' di number pueblo ta paga varios otro belasting, Impuesto di entrada, BBO y mucho mas pa gobierno reparti y gasta den forma positivo. Awor ora Arubus ta bay cobra f. 2, pa ora esey ta nifica cu e ciudadano cu ta doño di su auto y a paga A. Invoerrechten riba e Auto, B. BBO ora di cumpra e Auto, C. belasting di number di auto, D. Accijns den e prijs di gasolin cada bes cu tank, awor como corona e gobierno Mike Eman ta introduci un otro belasting pa e doño/

chauffeur di auto paga como si fuera tur e otronan no ta suficiente awor cada bes cu e doño/chauffeur bay Oranjestad, nos capital pa haci compras of pa busca un servicio di gobierno (pa cual E ta paga apart tambe !!) E mester paga f. 2, pa cada ora cu su auto keda para den e parkeerplaats di gobierno/arubus. Awor conociendo departamentonan di gobierno esaki ta nifica cu cada bes e ciudadano bay un Departamento di Gobierno na Oranjestad E mester tin f. 4, pa f. 6, florin cu ne pa paga.

Awor si e ciudadano no tin placa pa paga anto e para



robes e ta core risico pa ricibi un boet di f 250, y kisas nan ta bay cu su auto tambe!! Igualmente banda di hotelnan!! PPA ta sorprendi cu nos no a tende reaccion di parti di cierto gremio comercial cu lo wordo severamente perhudica pa e intencion aki. Si un ciudadano mester haci compras of mester di un

servicio comercial anto cada bes esaki ta bay sali un f. 6, y/of un boet y perdida di bo auto!! Wel Wel esaki ta Aruba bao gobernacion di AVP un abuso di otro mundo!! Cu comercio lo sali perhudica ta sigur pasobra un ciudadano ta prefera di bay haci su compra pafo di Oranjestad unda e no ta core risico ta paga of ricibi boet!! No caba duda cu e meta ta pa duna

Arubus un otro entrada pasobra gobierno Eman no kier paga Arubus e subsidio y pio ainda dentro di un crisis causa pa e maneho fatal di x ministro di Financia sr. Mike de Meza, alias Mike The Mess!! PPA kier haci un apelacion riba oposicion den parlamento pa duna nan opinion riba e intencion aki y defende interes di pueblo!! □

Glenbert Croes(MEP)

Paz entre Venezuela y Merca ta di vital importancia pa turismo di Aruba

ORANJESTAD - Mi tawata tin e oportunidad di a conoce e Consul General di Venezuela na Plasa Libertador Simon Bolivar diasabra cu pasa y mi manifest: considera e gesto di solidaridad aki un yamada pa paz entre Merca y Venezuela.

Dios mediante cu e Paz entre Venezuela y Merca conduci na Paz den propio Venezuela, y pa den nos region e ta di vital importancia pa reina un atmosfera di tranquilidad, cabes friu y paz, sigur pa nos na Aruba cu awor tin un pilar economico so cu ta Turismo.

Merca ta un Pais Ruman y nos prome mercado turistico. Venezuela ta un Pais Ruman y nos di dos mercado turistico. Nos no kier ni imagina

nos mes e consecucionan pa Aruba si e tension y conflicto entre Merca y Venezuela escala. Na Aruba nos a haya un prueba di e posibel consecuencia pa nos Isla tempo di e caso Carvajal ora Venezuela a kibra pa un par di ora e relacionnan cu nos Paisnan. Nos ta spera den interes General pa nunca mas e yega asina leu.

Merca y Venezuela como Paisnan grandi tin e deber di realisa e responsabilidad cu nan ta carga cu nan propio Pais pero tambe cu tur otro Pais parti di continente Americano y nos region di Caribe.

Ta p'esey e mensahe di un Pais Chikito, Un Isla Chikito, pero cu un Pueblo consciente cu su bos di conseho



resona den Merca y Venezuela su curason y mente pa nan asumi un caminda di dialogo y di paz manera chemplar ta tumando luga entre Merca y Cuba.

Nos lo manda tambe nos apelacion pa Paz entre Merca y Venezuela via e canalnan corespondiente pa Gobierno Americano, cu fe cu Venezuela y Merca lo sa di haya otro. Paz pa Merca y Paz pa Venezuela ta Paz pa Aruba y Region, y den un esfera di Paz nos Pueblo y tur otro Pueblo di nos region por sigui progresa.

Merca y Venezuela ta di vital importancia pa e progreso di nos turismo. cu e bos y conseho aki lo por yega su destino cerca nos pueblo ruman: Merca y Venezuela. □

Rene Herde(AVP)

Reforma fiscal y renobacion di economia ta existi cambio den enseñansa

ORANJESTAD - E transicion di nos economia di uno di industria di petroleo (lago) pa turismo den añanan 60 y 80 a haci cu no ta tur hende tabata bay traha den refineria mas. Poco poco mas y mas hende a prepara nan mes pa traha den e industria di servicio di turismo. Awe, contrario na añanan 50 di siglo pasa, mas cu 70% di nos hendenan ta traha directamente of indirectamente den servicionan manera turismo ta ofrece.

Cu e cambianan den economia cu ta na caminda esaki ta bay sosode atrobe: mas hende lo mester prepara pa otro tipo di trabou. Di awor caba mester cuminsa prepara pa e industria nobo: e "economia berde". Esaki lo ta un combinacion di servicionan tecnico den energia renoba, servicionan cu ta haci den su mayoria uzo di informacion digital via internet y servicionan

den comercio internacional. Esaki ta e area di economia nobo cu ta bay bin banda di turismo, cu lo keda pa awor e pilar principal di nos economia. Aunke mester sigui inverti mas y mas den sigui halsa e calidad di e servicio di turismo, pa adkiri mas y mas turista cu ta existi bon calidad y ta dispuesto pa gasta hopi na Aruba, mester cuminsa awor caba pa prepara pa e diversificacion economico. E plannan anuncia siman pasa pa reforma di nos sistema di belasting lo stimula e diversificacion aki mas y lo acelera e demanda pa hendenan cu tin e conocimiento y e habilidad pa traha den e industria nobo aki. Esaki ta nifica cu nos scolnan basico y secundario mester cuminsa prepara pa esaki.

Renobacion di enseñansa
Enseñansa ta sirbi nos comunidad den hopi forma. Dos di e metanan di enseñansa ta pa forma ciudadanonan



cu conocimiento general cu tur hende tin mester y un stimacion profundo pa nan pais. Na mes un momento enseñansa tin cu crea e conocimiento, actitud y habilidad necesario ta traha y sigui crece den un of otro area di trabao. Esaki ta nifica entre

otro cu enseñansa mester prepara hobennan y grandi pa trabou cu tin den comunidad. Ora e tipo di trabou den comunidad cambia, enseñansa mester ta cla pa cambia y prepara hende pa trabou den otro area. Esaki a sosode na gran escala ora

e refineria a cera na 1985. Hopi hende cu tabata traha den refineria y industrianan rond di e refineria, mester a siña otro ofishi, adkiri otro conocimiento y habilidad, pa traha den sector di hotel. Awe cu nos sa cu ta bolbe bin otro tipo di economia na nos pais, nos hendenan, hoben y grandi, mester ta prepara pa tuma e trabounan nobo. E no ta intencion pa crea e cuponan di trabou aki pa hende di afo bin tuma nan. Pa sigura cu nos hobennan lo ta cla pa ocupa e trabounan aki, henter enseñansa, cuminsando cu e minister y su departamentonan, mester cuminsa prepara pa e formacion nobo aki. Mester haya un bon bista di e tipo di trabou nobo, mester prepara maestronan pa e areanan aki y mester diseña programanan pa siña e conocimiento y habilidad nobo. Fraccion di AVP den Parlamento ta aplaudi e desarojo aki y lo duna su sosten tur caminda cu ta posibel. □

Xiomara Maduro(MEP)

Ta muestra cu esunnan envolvi cu hedging na WEB no tin suficiente experiencia



ORANJESTAD - E asunto di hedging na WEB mester wordo investiga profundamente. Fei di e investigacion di echo cu a wordo haci tin basta punto cu merece un miho splicacion di parti di esunnan envolvi na WEB, Utilities y tambe di Ministernan De Meza y Eman kendenan ta e mandatarionan responsabel pa locual a pasa na WEB.

Un di e puntonan cu sigur ta hala atencion den e investigacion di echo, ta e experiencia di esunnan envolvi pa tuma decision riba hedging. E investigacion di echo ta muestra cu esunnan envolvi cu hedging na WEB no tin suficiente experiencia.

E team di hedging no tin suficiente experiencia

Riba pagina 12 di e investigacion di echo nos por lesa cu otro palabra, cu e investigacion ta muestra riba e hecho cu e team di hedging tin solamente 4 dia di curso y un asistencia di un call center pa haci pregunta adicional. Aki ta na unda nos mester puntra si ta responsabel pa un team cu asina poco experiencia haya hedge full e necesidad di heavy fuel oil di WEB pa full 2015 y full 2016 den apenas un luna di tempo.

Team di Maneho y Directiva di Supervision tampoco tin experiencia relevante

Riba pagina 12 y 54 di e investigacion

di echo ta sali na cla cu e miembronan di e Team di Maneho y e Directiva di Supervision di WEB tampoco no tin experiencia relevante. Den e Team di Maneho ta e manager encarga cu financia a tuma un curso relaciona cu e hedging cu a wordo haci prome cu 2009. E director general mes no a sigui ningun curso riba e tereno di hedging. Pa locual ta e Board di Supervision ta un miembro so tin experiencia cu hedging den e contexto di riesgo di interes. Pues aki tambe nos mester puntra nos mes si tabata responsabel pa hedge asina agresivo sin conocimiento di e materia di parti di esunnan cu ta tuma decision.

Utilities y Ministernan mester responsabilisa e falta di experiencia y e riesgo tuma
Como esun na cabes di e compa-

nianan di utilidad, WEB y ELMAR, e ehecutivonan di Utilities tambe mester por tabata na altura di e riesgo grandi cu e hedging di e manera agresivo aki ta trece cu ne. E pregunta ta, dicon nan a permiti pa hende sin suficiente experiencia hedge pa full 2015 y 2016? Ministernan De Meza y Eman den representacion di partner di e companianan aki tambe mester a percura y demanda cu esunnan encarga cu hedging di e manera agresivo aki tabata conta cu e experiencia adecuado.

E investigacion di echo a wordo limita na e decisionnan tuma na WEB. P'esey Utilities y Ministernan De Meza y Eman debe Pueblo un splicacion con bin nan a permiti pa hende sin suficiente experiencia tuma un riesgo asina grandi na WEB cu awor ta perhudica full nos Pais. □



Clasificado



MAX 20 PALABRA - TA ACEPTA AVISO FOR DI 9:00AM - 5:00PM

SERVICIO PUBLICO

Ta duna servicio di hasi cas, oficina y locals limpi. Ta cobra pa hora di trabao.
Tel: 600-8714

TA BENDE

Un cashi paña y un lessenaar, y golf sticks.
Tel: 561-7112 / 567-6844

SERVICIO PUBLICO

Ta corta mata chiquito y grandi y ta benta sushi afo. Ta bende santo, graniet y piedra. Tel: 562-2532

TA BENDE

Matanan di fruta, sorsaka, mango, papaya, tambe motorcycle (scooter) 2007 bon condicion Corchon queen size.
Tel: 594-9069

SERVICIO PUBLICO

Señora Peruana ta ofrece pa hasi cas limpi of pa strika paña. Tel: 567-0479

TA BENDE

Un Hyundai Sta Fe 2003, Std, Bon condicion pa solamente Afl. 5.800,- Pa mas informacion yama
Tel: 731-8695 / 600-8714

TA HUUR

Entrante 15 Maart Savaneta cas, ideal pa oficina, renoba, 2kamber, 2airco, cura, hopi parkingspace, p/l Afl. 975,- excl., dep. Afl. 1.300,-. Pa mas informacion yama
Tel: 585-1582

SERVICIO PUBLICO

Ta corta mata chiquito y grandi y ta benta sushi afo y ta bende santo graniet y piedra. Pa mas informacion
Tel: 562-2532

SERVICIO PUBLICO

Pa huiswerk begeleiding y bijles den area di Pos chiquito entre 4 - 6or pm. Pa mas informacion
Tel: 593-7784

TA BENDE

Un Camaro Chevrolet Geel año 2010 cu 63.000km cori pa Afl. 35.000 Bin cu un bon contra oferta. Pa mas informacion
Tel: 593-1184

TA BUSCA

Pa huur, cas pabou di brug 3 kamber. Te cu 1.500 florin. Pa mas informacion
Tel: 7306445

TA BENDE

1 cashi di paña elegante bon prijs 1 lessenaar bon prijs. Pa mas informacion
Tel: 567-6844

TA BENDE

I-phone 4S 16GB open phone black nobo pa Afl. 500,- cu case. Pa mas informacion
Tel: 745-5550

TA BENDE

Ganga un Eton Vipper 70cc año 2000, bon condicion pa Afl. 2500,- discutibel. Pa mas informacion
Tel: 732-0697

TA BENDE

Un Toyota Camry 1999 automatic den bon condicion Pa mas informacion yama
Tel: 585-5324 / 562-7009

TA BENDE

Un cashi paña di 3 porta pa Afl. 300,- y un stoel recliner pa Afl. 600,-
Tel: 568-3185

SERVICIO PUBLICO

Ta duna servicio pa baña y cuida hende grandi nas cas y tambe laba herida.
Tel: 748-3306

SERVICIO PUBLICO

Señora ta ofrese pa cuida hende grandi y ta haci cas limpi y cuida mucha. Pa mas informacion yama
Tel: 600-6502

SERVICIO PUBLICO

Nos ta fura tur tipo di muebles y nos lo laga nan manera nobo back. Pa mas informacion
Tel: 5621199 / 5921252.

SERVICIO PUBLICO

Ta duna credit di 10 luna. Ta fura y spuit tur tipo di muebles. Palm Beach #5, dilanti Subway.
Tel: 593-2655 / 742-5853

TA BUSCA

Dama mester trabao pa hasi cas limpi y wak pa hende grandi pa dia.
Tel: 567-9668 / 746-0101

SERVICIO PUBLICA

Señora cu firma liber ta ofrese pa haci oficina of cas limpi. Pa mas informacion
Tel: 568-2806

TA BENDE

Instruments musical pa forma banda musical Prijsnan ta discutibel.
Tel: 594-5025

SERVICIO PUBLICO

Ta duna servicio pa baña y cuida hende grandi nas cas y tambe laba herida.
Tel: 748-3306

TA BENDE

Gordura pa mata Afl. 7,50 pa saco. Tin mata di sorsaca, mispel, lamunchi, papaya, enano, coco enano, tin cayena cora y geel, trinitaria. Tel: 564-4456

TA BENDE

Patriot Mag Drive NOBO! MD1200-1200GPH Koi Pond & Waterfall Pump. Awg. 295 o.b.o.
Tel: 732-1104

SERVICIO PUBLICO

Nos ta traha cura, drecha muraya, verf cas y dak, pleister den temporada di Nov. y Dec. Pa mas informacion Tel: 564-3588

TA BENDE

BBQ Grill made In Aruba "duradero, Tipo "bari" Afl. 275,-/cylindro cu tapa pa Afl. 250,- Tel: 593-8182

TA DUNA LES

Les di hulandes y papiamento pa mucha di kleuter, Basic school. Yama despues di 2'or.
Tel: 592-5090 / 583-7381

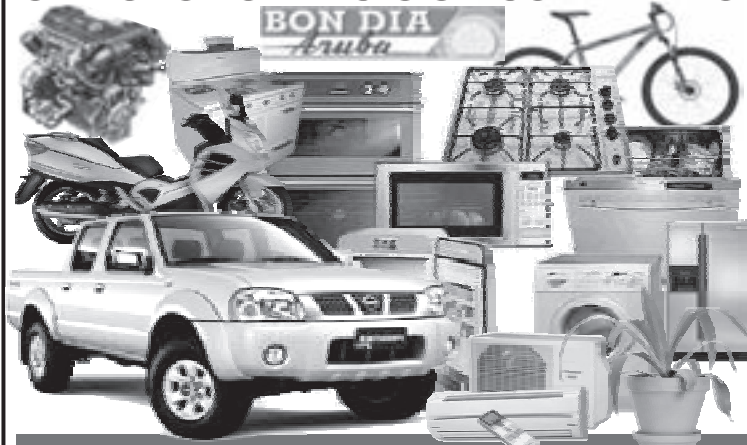
TA BENDE

Matanan di fruta, sorsaka, mango, papaya, tambe motorcycle (scooter) 2007 bon condicion Corchon queen size.
Tel: 594-9069

SERVICIO PUBLICO

Señora Peruana ta ofrece pa hasi cas limpi of pa strika paña. Pa mas informacion
Tel: 567-0479

BO TA BENDE, HUUR OF BUSCA CUALKIER ARTICULO, NOS TA OFRESE UN SERVICIO UNICO Y RAPIDO.



Clasificado MAX 20 PALABRA

Cu un jackpot di 1.6 MIYON florin

Lotto 5 kier haci ABO miyonario diaranson awo

ORANJESTAD – E Lotto tradicional, e Lotto pa Deporte, Lotto 5, con cu bo pidi p'e, e cliente cu tira su liña na awa pa e sorteo di diaranson, dia 25 di maart, tin chens pa bira Lotto 5 su prome miyonario den e ultimo tres añanan.

E jackpot di Lotto 5 ta sigui crece keto bay y diasabra ora cu e prome premio no a conoce ganado, Lotto a tira 100 mil florin mas den e "pot" pa un total di 1.6 MIYON florin. E inversion pa un chens pa gana e premio fabuloso aki ta di apenas 4 florin pa cada combinacion di number.

Rebendedonan ta pidi clientenan pa pasa cumpra nan Lotto 5 tempran pasobra mas nan warda, mas druk ta bira y ningun hende kier ta para den rij ta warda ainda ora cu e terminal cera pa exactamente 8:45 di anochi diaranson awo. Rebendedonan ta habri merdia y atardi y tin cu ta keda habri entre e sorteonan riba diaranson pa duna miho servicio na clientenan pa e sorteo grandi aki.



Lotto 5 ta sumamente facil pa hunga. Tin dos opcion: (1) pidi e rebendedo pa Lotto 5 Loco y e terminal mes ta produci un combinacion di number OF (2) duna e rebendedo e cinco numbertan cu bo a scoge (for di 01 te cu, y incluyendo 35) y e lo registra esaki pa bo. No lubida di check bo ticketnan bon, pasobra

aunke e jackpot grandi keda aden, tin ganado di e otro premionan tambe, incluyendo ticket gratis cu e "free letter".

Tin cliente cu tin tur tipo di strategia diferente pa scoge nan combinacion di number. Tin hungado ta cumpra nan numbertan "vast", tin ta combina fechanan di nacemento, number di cas, number di auto of edadnan di e nietonan.

Con cu bo hung'e semper ta bon, djis percura pa bo liña ta na awa y abo por ta Lotto 5 su prome miyonario pa año 2015!

Lotto, e loteria di Aruba tin 8 diferente wega, Ca-tochi, Big 4, Zodiac, Wega di number di Corsou di Lotto, Lotto di dia, Lotto 5, Mini Mega y weganen di Raspa y Gana. Cumprando Lotto bo ta contribui na deporte riba nos isla. Meta di e fundacion ta pa organisa loteria, cambia bida di su hungadonan y na mes momento inverti den deporte local pa medio di donacionnan na e comision di subsidio. □



Tel: 593-0857 / 588-6699 / 560-1403
Fax: 588-6698

Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada,
den cunucu di yerba berde. E ta pone mi sosega.
E ta hiba mi na awa trankil, pa mi bolbe haya forza.
Salmo: 23.1

Cu hopi tristeza pero conforme cu boluntad di Dios nos
ta participa fayecimento inesperadamente di :



Luis Bertran Croes

Mihor conoci como "Motan-Betran"

*10-10-1940 †21-03-2015

Na number di:

Esposa: †Petra Maria Croes-Croes
Yiu: Egbert y Judith Croes -Geerman
Nietonan stima: Dylan y Stefanie
Joward
Nathan

BisanietaStima: Elizabeth

Rumannan: vda. Mani v/d Linden-Croes y famia
Vda. Candida de Cuba-Croes y famia

Swa y Cuñanan: Vdo. Frans Croes y famia

Vda Rosa Ruiz-Croes y famia

Vda.Sita Croes-Dijkhoff y famia

Carmen y Rufo Winterdal-Croes y famia

Catharina Croes

Vda.Nini Hoevertsz Croes y famia

Ale y Irene Croes-Lopez y famia

Alex Croes y Maria de Cuba y famia

Mario y betty Croes-Giel y famia

Martino Croes

Vda.Selpha Geerman-Croes y famia y Freddy Bello

Consuegra(o): Carmen Ras

NicolaasGeerman

Sobrino y sobrinanan, primo y primanan, ihanan

Ex-coleganan di Elmar

Demas famianan: Croes, Kelly, Geerman, v/d Linden,
de Cuba, Ruiz, Dijkhoff, Winterdal, Hoevertsz, Lopez,
Giel, Bello, Oduber, Arendsz, Schwengle, Tromp, Brit-
ten, Solognier, Ras, Maduro

Ta invita pa asistina e acto di entierro cu lo tuma lugar
diaranzon 25 di maart 2015, pa 4'or di atardi na misa Sta.
Anna na Noord. E restonan di nos defunto stima "Luis"
lo ta reposa for di 2'or den misa. Despues lo sali pa San-
tana Catholico di Noord.

Enves di manda flor of krans, lo bai tin un box disponibel
pa restauracion di altar di Misa Sta. Anna
Nos ta pidi nos disculpa si den nos tristeza nos lo por a
lubidaun of mas famia.

Despues di entierro nos no por ricibi bishita di condolen-
cia na cas.



Tel: 593-0857 / 588-6699 / 560-1403
Fax: 588-6698

Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada,
den cunucu di yerba berde E ta pone mi sosega.
E ta hiba mi na awa trankil, pa mi bolbe haya forza.
Salmo: 23.1

Cu inmenso tristeza na nos curazon, pero conforme cu
boluntad di Dios nos ta participa fayecimento di:



Florentina Kelly-Tromp

mihor conoci como: "Tina"

*20-06-1929 †19-03-2015

Na number di su

Esposo: †Nicolas (Chòchò) Kelly
Yiunan: Edwin y Lida Kelly-Jimenez
Ludwina (Ina) y Everardo (Fechi) van der Biezen-Kelly
Beatrix (Ida) y Jan Bakker-Kelly
Nietonan: Meredith y Angelo Croes-Van der Biezen
Maybelline y Ruisandro Tromp-Van der Biezen
Marlyn y Patrick Leerentveld
Eduard van der Biezen y Nicole de Cuba
Nick-Jan Bakker y Alyssa Troeleman
Giovanni Kelly y Richeline Maduro
Liliane Kelly y Giordano (Dano) Nunes
Melany van der Biezen y Giomar Gomes

Bisanietonan:

Dieter, Dwade, Jovan, Alicia, Sean y Esmeralda

Rumannan: †Simona y †Hose Figaroa y famia

†Reineta Tromp y famia

†Juan y †Katrin Tromp-Henriquez y famia

Alejandro y †Aura Tromp-Paskel y famia

†Agnes y †Juan Kelly-Tromp y famia

†Theresita Tromp

Tantanen: Theresita Franken-Tromp

Tomasita Tromp

Swa y Cuña: †Leonora(Nono) Britten y famia

†Jan Kelly y famia

†Ricardo Kelly y famia

†Monica(Mona) Ruiz y famia

†Genoveva Croes y famia

†Anna Kelly

†Leoncita (Oncha) Vrolijk y famia

Ayudante di cas: Carmen Valiente

Tur su sobrino- y sobrinanan, primo- y primanan, ihanan,
comer- y compennan, su bon bisñanan amigo- y amiga-
nan y tur conocirnan

Demas famia: Kelly, Tromp, Jimenez, v/d Biezen, Bak-
ker, Croes, Leerentveld, De Cuba, Troeleman, Maduro,
Nunes, Gomes, Figaroa, Henriquez, Paskel, Franken,
Britten, Ruiz, Vrolijk, Brete, Farro, Thiel, Gei, Semeleer,
Dirks, Fingal, Lampe

Ta keda invita pa hunto por despedi di nos defunto stima
diaranzon 25 di maart 2015 di 9:00am pa 11:00am na misa
Santa Anna na Noord, despues lo sali pa Santana Catolico
di Noord.

Adres pa condolencia: Aurora Funeral Home, diamars 24
di maart 2015 di 7:00pm pa 9:00pm.



Gradicimento / Invitashon

Na number di su señora,
yuinan y demas famia
nos kier gradici Andre
Kolman di Wilhelmina
Kankerfonds. Danki
na tur esnan cu a haci
donacion na Wilhelmina
Kankerfonds of a manda
flor. Y tur esnan cu na un
manera of otra a mostra
nan atencion y duna sos-
ten durante su enferme-
dad y fayecimento di



Juan Caspar Semeleer

Alavez ta invita boso pa 3
santo sacrificio di misa pa
descanso di su alma

Dianan: diaranzon 25
maart 2015 pa 6:30 pm,
diabierna 27 maart 2015
pa 6:30 pm y dialuna 30
di maart pa 6.30 pm di
a na misa Sta. Anna na
Noord.

Despues di ultimo misa
tin un rosario na cas
Washington # 74-A pa
8'or di anochi.



Tel: 593-0857 / 588-6699 / 560-1403
Fax: 588-6698

“No keda asombra pa loke mi a caba di bisa, pasobra lo jega e ora ku tur esnan ku ta den graf lo tende su stem y lo sali afo, esnan ku a hasi loke ta bon pa un resurekshon di bida, esnan ku praktika maldat pa un resurekshon di huisio”
Juan; 5:28,29

Cu inmenso tristeza na nos curazon,
ta anuncia fayecimento di:



Bernadino Antonio Faro

Mihor conoci como “Benny”
*17 Januari 1946 - †20 Maart 2015

Na nomber di:

Su esposa: Rosalinda Kelly
Su yiunan: Ann Margaret y Alvin Henriquez-Faro
Alan Eduard Faro

Su rumannan: †Johanna Faro
†Maria y Victoriano Bermudez Faro y famia
Cecila (Lala) y †Snoeky van der Blik-Faro y famia na Hulanda
Catharina y Eddy Luidens-Faro y famia
Carmen y Hose Luidens-Faro na Hulanda
†Josefa y Louis Bermudez-Faro y famia
†Anna y †Nino Giel-Faro y famia
Teresita y Ene Vrolijk-Faro y famia
Padrino: Victoriano Bermudez

Swa y cuñanan, Sobrino(a)nan na Aruba, Hulanda y Bonaire
Primo(a)nan y demas famia: Faro, Hill, Kelly, Felician, Henriquez, Bermudez, Van der Blik, Luidens, Giel, Vrolijk, Besselink, Martis, Maduro, Leo, Croes, Ruiz, Westhoff, Maletón, De Lange, Emons, Villanueva, De Cuba, Henriquez, Simon, Kock, Werleman, Salas, Arénds, Van der Biezen y demas conocirnan



Tel: 593-0857 / 588-6699 / 560-1403
Fax: 588-6698

Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada, den cunucu di yerba berde E ta pone mi sosega. E ta hiba mi na awa trankil, pa mi bolbe haya forza.

Salmo: 23.1

Cu inmenso tristeza na nos curazon, pero conforme cu boluntad di Dios nos ta participa fayecimento di:



Lyandro Alexander Webb

“Lalo Pa, Lalo Man”

*29-06-1991 †20-03-2015

Na nomber di su:

Compañera: Omayra Danella Tromp
Yiunan: Lymaira Amalia Webb (suposiposi)
Giomar (Gio) Richardson
Mama: Lisette Webb y Kenneth Laclé
Tata: Eric Wever y Delsy Wever
Rumannan: Melissa Webb y Andre da Silva
Lisandra Laclé
Enrica Wever y Aby Kock
Sharlin Wever y Xavier Croes
Eric (Ricky) Wever
Esmeralda Wever
Derrick Wever y Aldrick Wever

Wela: Flora Filomena Tromp
Welo: Pedro y Ismenia Webb
Bisawela: Margaritha Geerman-Webb
Mescos cu ruman: Dieudson Blood
Enka Kemp
Kenrick y Kevin Laclé

Omonan: Eric Tromp
Joselito Webb y Luz Marina Webb-Ramirez
Israel Ortega (Hulanda)
Juan Carlos Webb y sra
Luis Webb (Hulanda)

Romulo Wever y Laica
Luis Wever y Victoria
Tantan: Susan Laclé
Carlina Ortega y Eduard Winklaar
Ximena Ortega y Erwis Garcia Rocha
Zindia Webb y Juni
Lucia Webb

Mescos cu tanta: Lourdes y Wilfrido Commenencia

Subrino (a)nan: Xarienne, Jeandrick, Jeandryne y Eyvalienne

Omograndi: Juan Tromp (Hulanda)
Casimiro Tromp (Mot)
†Edwin Tromp
Rey y Andrea Tromp
Edwin Webb y sra

Tanta Grandi:
Sra. vda. Cristina Quandt-Tromp
Edwina Tromp y famia
Dora Panneflekk y famia
Rita Webb y famia
Aura Webb y famia
Vera Webb y famia
Margo Webb y famia
Marina Webb y famia
Frida Webb y famia
Emma Wester y famia

Suegro y suegra: Douglas Garcés Colina y Omira Tromp

Cuñanan: Dayenne y Jeric
Darrien Tromp
Dayanira Tromp
Diondrick Laclé

Iha: Thaismara Dirks
Comer: Thaismara Dirks
Primo (a)nan: Chokoy, Pipo y Nathy, Llizamar, Anabella, Derricson, Mathew (Loli), Marwin (Tutu), Derlina, Decson, Nene, Evan, Chenchí, Zion, Zinnia y Zaina, Juju, Nito, Moises, Davina, Rebeca, Cesar, nomi, Carluis, Elston, David, Santiago y demas acto primo y primanan
Su javenan: Cale Kelly, Chobo, Cachan, Carissa, Brandon, Xion, Piero, Jono, Sontje, Ollo, Edmar, Frendrick, Reemy, Oti y otro nan demasiado pa menciona

Demas famia: Webb, Wever, Tromp, Laclé, Ortega, Quandt, Commenencia, Eckmeyer, Kock, Croes, Penja, Jeandor, Geerman, Hoek, Loefstok, Kelly, Forrero, Kemp, Wernet, Gomez, Chirino, Garcia, Agusta, Ramirez y demas famia

Acto di entierro lo tuma lugar diahuebs 26 di maart 2015 pa 4'or di atardi na Madiki 71, despues lo sigi pa Santana central na Sabana Basora. E restonan mortal lo ta reposa for di 1'or di merdia Na Madiki 71.

Nos disculpa si nos por a lubida un of otro miembro di famia of conocir.

Despues di entierro no ta ricibi bishita na cas.



Tel: 593-0857 / 588-6699 / 560-1403
Fax: 588-6698

Na bo mi ta alsa mi alma, na bo mi Señor i mi Dios.
Salmo 25
A bai sosega den brasa di Señor nos ruman stima:



Erwin Arsenio Croes

*22-01-1957 - †21-03-2015

Mayornan den felis memoria:

†Francisco (Chico) Croes y + Emilia (Mimia) Croes
Rumannan:

†Nea Werleman y famia
†Eti Croes y + Ija Croes- Laclé y Famia
Ambrosio Croes y + Mathilda Croes- Maduro y Famia
†Carmen Croes y + Frans Croes y Famia
†Foyen Croes y Do Wernet y Famia
†Maria Croes y Boeis Thode y Famia
Chica Croes y Emi Croes y Famia
†Maiky Croes

Tichi Croes

†Rudy Croes y Everline Royer y Famia

Roly Croes y America Wever y Famia

Franklin Croes y Filomena Croes-Dijkhoff y Famia

Alex Croes y Carmen Lugo y Famia

Tur su amigo subrino- y sobrinana, primo- y primanan, amigonan y bisiñanan y conocirnan.

Na tur su ayudante, amigonan y su famia completo di PAAZ.

Demas Famia ta invita pa acto di enterio cual lo tuma lugar diaranzon 25 maart 2015 di 9'or mainta pa 11'or mainta na Aurora Funeral Home y despus pa Santana catolico na Santa Cruz.

Adres pa condolencia: Aurora Funeral Home, diamars 24 maart 2015 for di 7'or pm pa 9'or pm.

Parlamentario De Weever cu jacket anti bala bisti



DEN HAAG - Parlamentario di St. Maarten Cornelius de Weever y parlamentario Andre Bosman ta den clinchi formal cu otro. Esey mes ta motibo pa un caso den corte cu De Weever a cuminsa contra Bosman pa motibo di acusacion cu Bosman a lansa aña pasa, riba corrupcion na St Maarten. E declaracion di Bosman a pone cu De Weever a cuminsa ricibi menasa y el a cuminsa bisti jacket anti bala.

Den loke por wordo considera como un caso unico y historico, e miembro independiente Cornelius De Weever y Andre Bosman a enfrenta otro den corte na Den Haag diabierna ultimo den un caso cu tin di haber cu declaracion cu De Weever ta considera molesto cu ta daña su nombre. De Weever a hiba Bosman corte pa existi pa esaki rectifica declaracion cu el a haci

den corant Hulandes di placa bou mesa. Ta trata di un articulo cu a sali den De Telegraaf dia 29 di september aña pasa, den cua Bosman ta lansa acusacion y ta bisa cu mester investiga casonan di corrupcion na St Maarten. Den e articulo Andre Bosman ta acusa De Weever cu el a wordo cumpra pa lider di partido UP Theo Heyliger pa e bandona fila di Partido Demokrat y join United People's Party (UP), asina soru pa UP ta logra un mayoria den parlamento, despues di eleccion di 29 di augustus aña pasa. Bosman, conoci como e vocero pa asuntonan di relacion den Reino pa partido VVD a bisa cu e corant De Telegraaf a saca su declaracion di contexto.

Segun Bosman e palabranan cu el a uza tabata "cu ta parce cu De Weever a wordo cumpra pa UP", pero cu e corant a troce su palabranan.

Abogado di De Weever Jairo Bloem a ofrece Bosman pa boluntariamente e rectificalo el a bisa.

Bosman no a haci esey, pero a bolbe bay prensa. El a declara cu e ta considera cu nan ke pa e cera su boca, anto cu esey ta un indicacion cu e ta riba e bon caminda cu su sospecho.

Esey tabata motibo pa abogado Bloem entama un caso den corte cu a sirbi diabierna ultimo. E caso a tuma luga den corte na Den Haag, den presencia di tanto De Weever como Bloem.

E discusion central durante e caso den corte diabierna ultimo tabata di Bosman por uza su inmunidad como parlamentario.

Segun abogado di Bosman Michael van Basten Batenburg, basa riba constitucion Hulandes su cliente ta gosa

di inmunidad pa persecucion paso el a haci su declaracion den edificio di Tweede Kamer.

Constitucion ta stipula especificamente cu si un parlamentario haci su declaracion como parti di un debate den Tweede Kamer, e ta gosa di inmunidad.

Pero segun Bosman, no ta haci diferencia si el a haci su declaracion como parti di un debate of cu el a haci e declaracion – manera a sosode den e caso aki – den gang di edificio di parlamento Hulandes.

Un di dos abogado di De Weever, Annemarie Ludwig a bisa cu Bosman ta duna un interpretacion hopi amplio di inmunidad. Segun Ludwig, e declaracion cu Bosman a haci no ta cay bou di proteccion di inmunidad.

Segun Ludwig, e declaracion di Bosman a pinta De Weever como un homber corrupto, homber inconfiable y incorrecto.

"E impresion cu Bosman a crea ta cu mi cliente ta un hende cu facilmente por wordo cumpra pa placa pa e yuda forma un gobierno nobo", abogado Bloem a agrega.

Critica di un coy parlamentario ta aceptabel, pero loke Bosman a haci a crusa e liña di loke ta aceptabel, segun Ludwig.

E dos abogadonan a existi pa Bosman rectifica den De Telegraaf y den un corant na St. Maarten. Ademas, De Weever a existi 11 mil florin pa su gastonan den e caso. Dia 3 di april, corte lo dicta un sentencia den e caso aki. □

JUDICIAL SALE CARIBBEAN SEA

On 14 April 2015 at 1400 hours the seagoing motor vessel CARIBBEAN SEA, registered in the Netherlands, will be auctioned before the Court in First Instance of Aruba at J.G. Emanstraat 51 in Oranjestad (Aruba) at the request of COÖPERATIEVE RABOBANK ROTTERDAM U.A., with seat at Rotterdam (Netherlands), having chosen domicile at Wilhelminakade 1 in Rotterdam (Netherlands) at the offices of AKD of whom Haco van der Houven van Oordt will act as *advocaat* and also at L.G. Smit Boulevard 64 in Oranjestad (Aruba) at the offices of VanEps Kunneman VanDoorne of whom Willemieke Princée will act as *advocaat*. The judicial sale takes place against and for the account of BEHEERMAATSCHAPPIJ MS CARIBBEAN SEA B.V. and MS CARIBBEAN SEA C.V., both with office at Griendstraat 10 in Krimpen aan den IJssel (Netherlands).

The general particulars of the vessel are: built in 2007 at Aker Ostsee (Germany). Call sign: PHNU. IMO number: 9348986. Length 175.31 meter. Breadth 25.20 meter. Maximum draught 14.20 meter. Tonnage: 18017 GT, 23896 DWT. Main engine: 9L58/64 MAN B&W, 12,600 kW. Registration number 21787 Z 2008 (*brandmerk*). The vessel is moored at the roads of Oranjestad (Aruba).

The judicial sale is based on a mortgage deed dated 16 December 2008 passed before civil law notary Geert Herman Smith in Groningen (Netherlands) for the amount of USD 28,308,786.68 without prejudice to further principal sums, interests and costs due. The vessel will be sold as is where is on the basis of the conditions of sale and can be inspected after written consent of AKD NV. The conditions of sale will be deposited with the Court in First Instance of Aruba.

Further information and the conditions of sale can be obtained from Haco van der Houven van Oordt of AKD NV in Rotterdam, telephone +31 88 253 5392 or e-mail hvanoordt@akd.nl.



Entrada hudicial y un detencion den caso di corrupcion ‘Dubnium’



WILLEMSTAD – E entradanan di awe mainta na diferente sitio di Corsou tin di haber cu e investigacion na Buro Ziektekosten Voorziening (BZV) relaciona cu un lote di tapa boca cu a paga pe, pero cu nunca a yega. BZV a paga un suma di 345 mil florin pa e pedido. E caso a haya e nomber dubnium cu ta un substancia kimico.

Den e caso di ayera a haci entradanan hudicial na diferente sitio, incluyendo cas di parlamentario Jacinta Constanca y su casa. No ta masha cla si sra. Constanca mes ta sospechoso den e caso aki. Den un entrevista na radio awe mainta sra. Constanca a confirma cu a bay na su cas, cas di su mama y di su casa, pero no a puntra si e mes ta sospechoso den e caso aki. Sra. Constanca a bisa cu e investigadonan a presenta na su cas y na cas di su mama caminda nan a bai cu docu-

mentonan y tambe cu su I-pad, laptop. E parlamentario a confirma cu ta trata di un investigacion den cuadro di BZV. Tambe a bay cu diferente documento los, incluyendo papelnan cu ta relaciona cu Fundacion Jacinta Constanca cu ta traha pa hobennan.

E parlamentario a bisa cu su curason ta trankil. Semper el a duna cooperacion pa e investigacion cu tabata tu-

mando luga na BZV pa cua como minister den Gabinete Schotte e tabata responsabel. “Tin documentacion cu mi mes a pone na disposicion di minister Bernard Whiteman den e caso aki pa nan haci e investigacionnan necesario”, asina e parlamentario a bisa. E parlamentario a remarca si cu como minister, e no por a tuma ningun decision na BZV.

Eynan ta un directiva tin y un mandatario no por drenta den e fundacion sea pa saca documento of placa, asina el a splica. Finalmente e parlamentario a confirma cu su casa ta biba na Maishiweg caminda tambe tabatin un entrada hudicial.

Ministerio Publico a informa awe mainta cu tabatin diferente entrada hudicial bou di direccion di un hues-comisario den areanan di Koraal Specht, Brievengat, Mahuma, Boca Sami y Bo-



nam. Tambe cu permit di esun concerni a haci un entrada hudicial den un localidad den Suffisant. Riba ordo di Ministerio Publico di Corsou a detene G.H.J.B. di 43 aña di edad. E entradanan hudicial y detencion a tuma luga den cuadro di e investigacion ‘Dubnium’. E investigacion a keda ehecuta di e team ‘Duradero’, cu ta consisti di funcionarionan di Recherche Samenwerkingsteam (RST) y Cuerpo di Polis Corsou (KPC).

‘Duradero’ ta un proyecto cu tin entre otro como meta ma combati criminalidad financiero- economico. Den esaki (MOT) ta hunga un papel importante. E investigacion ‘Dubnium’ tin relacion cu echonan castigabel cu probablemente a tuma luga na momento di pedido y pago di un cantidad di ‘capa pa tapa

boga’ den 2012.

Tabata Stichting Bureau Ziektekostenvoorzieningen (BZV) cu e tempo ey a haci un pedido cerca esun cu a keda detene, esta G.H.J.B. El a ricibi pago di ANG. 365.000 pa ‘capa pa tapa boga’ cu nunca no a keda entrega na BZV. E sospecho ta cu mas persona a enrikece nan mes personalmente cu e transaccion aki. E echonan castigabel ta entre otro hortamento, falsificacion di documento, malversacion y labamento di placa.

Durante e entradanan hudicial di awe mainta a confisca entre otro documento, computer y telefon celular. Tambe den cuadro di un asina yama investigacion penal financiero (SFO) a confisca un auto luhoso. E investigacion ta continua. No ta descartar mas detencion den e caso aki, asina OM ta bisa. □



Nos a perde chens unico pa optimalisa aparato publico

WILLEMSTAD - Nos a perde un oportunidad unico pa bay cu tempo pa modernisa y optimalisa e aparato publico. Nos mester a pasa pa e concepto nobo di gobernacion riba internet di hopi aña pasa.

Hinca tur servicio di gobierno den un edificio central ta simplemente un paso chikito den e proceso cu nos mester a cana, minister di Financia José Jardim a declara.

El a haci esaki, relaciona cu esfuersonan pa yega un edificio central den cua lo ubica tur departamento importante di gobierno.

E asunto aki tin basta aña hungando. Den pasado tabatin esfuerso grandi pa yega na un edificio central pa gobernacion di Corsou, esfuerso cu ta data di prome cu des-



mantelacion di Antia y nacemento di Pais Corsou.

Den cambio di aña, parlamento a para keto ampliamente na e trayecto aki. Minister Etienne van der Horst, e minister encarga cu e ministerio di Gobernacion, Planificacion y Servicio Publico (BPD) a muestra na e ocasion ey cu un edificio

central lo spaar gobierno di Corsou miyones di florin pa aña, debi na e eficiencia cu esaki ta trece.

Ainda sinembargo no tin decision definitivo unda e edificio ta bin ni tampoco con ta bay financia e proyecto.

Gobierno di tur manera a fiha un posesion. Awor aki ta trahando riba exigenci-

anan tecnico (“programa van eisen”) pa despues pasa pa e siguiente fasenan di e trayecto, cu ta culmina cu entre otro un destaho publico.

Minister José Jardim a bisa cu mester weita e proyecto aki den un contexto mas amplio.

“No mester wak e proyecto aki simplemente como un edificio central so. Mester wak den contexto di un aparato publico nobo y moderno. Ta esey ta e idea finalmente”, segun Jardim.

El a bisa cu mester constata cu e aparato ta dunando servicio mescos cu 50 aña pasa.

“E gobierno aki ta para pa un concepto nobo. Ta bay pa un funcionamiento nobo dje aparato aki, un aparato cu ta dirigi riba solucion di problemanan di comunidad y cu ta enfoca riba servicio na co-

munidad.

Ta bay pa haci cos den otro forma, caminda ta haci uzo di tecnologia moderno. Nos a keda atras den e sentido ey,” segun minister Jardim.

El a sigui bisa cu mester a dal e paso pa yega na e concepto di internet masha aña pasa. Un aparato publico mester ta brinda servicio “on line” hopi tempo caba. Nos mester a concentra riba miho servicio.

“Un hende cu pidi un permit, mester haya esaki den un tempo rasonabel. No por ta asina cu ta dura lunanan largo, kisas mas cu 1 aña, prome cu e haya sikiera contesta.

Cu construccion di un edificio nobo, nos ke dal e paso importante pa yega na e aparato moderno aki”, minister José Jardim a agrega. □

Avion ta cay y cobra bida di 150 hende na Francia



SEYNE-LES-ALPES, France (AP) – Un jet di Germanwings cu tabatin 150 hende abordo, bulando di Barcelona pa Duesseldorf, a dal den un parti remoto di Apls Frances diamars, el a zona manera un avalancha di pida di e avion a plama riba e sero, y bin abou. Ta asumi cu tur e pasaheronan a muri.

E pilotonan no a manda niun yamada di problema, y a perde contacto di radio cu centro di control, segun autoridad Frances di aviacion a bisa, cual ta aumenta e misterio relaciona cu e echo cu e avion A320 a dal den e montaña despues di perde haltura pa 8 minuut largo. “E sitio ta un potret di horror. E dolor di e famianan y amigonan ta inimaginabel. Nos mester para hunto. Nos ta uni den nos dolor”, minister Aleman di asuntonan stranhero Frank-Walter Steinmeier a bisa den un declaracion, despues di a bula riba e sitio di e accident y a ricibi informacion di autoridadnan Frances.

Famia den shock

E accident a laga oficialnan y famianan na ful Europa den shock. Famianan bou di lagrima y dolor na tur dos aeropuerto a wordo guia pa trahadonan di aeropuerto y conseheronan di crisis. Un pueblo Aleman ta yen di tristesa, pasobra nan a perde 16 estudiante di scol secundario, cu tabata bolbiendo di un programa di intercambio di estudio na Spaña.

“Esaki ta e pio cos cu bo por imagina”, gobernador di Haltern, Bodo Klimpel a bisa, e tabata obviamente conmovi durante e conferencia di prensa.

Mientras cu a manda helicopternan pa yega na e lug a di e accident, canciyer Aleman, Angela Merkel a urgi reporteronan pa no specula riba e causa di e accident.



“Ainda nos no sa mucho informacion di e vuelo, y no por tin speculacion di kico a causa e accident”, el a bisa na Berlin. “Tur esey lo wordo investiga profundamente.”

Vice president di Lufthansa, Heike Birlenbach a bisa reporteronan na Barcelona, cu pa awo, lo bisa cu tabata un accident.

Reaccion Washington

Na Washington, oficialnan Mericano di Cas Blanco tabatin contacto cu nan coleganan Frances, Spaño y Aleman.

“No tin niun indicacion di un nexa pa terrorismo na e momentonan aki”, asina vocero di consul di siguridad nacional Mericano, Bernadette Meehan a bisa.

Potretnan di e lug a di accident ta muestra res-tonan di e avion benta riba e montaña, algun pida grandi di e curpa di e avion di e parti di bentana. Oficialnan Frances a bisa cu tripulacion di un helicopter a baha brevemente, pero no a mira niun señal di bida.

“Tur cos ta garna. E pidanan di mas grandi, tin tamaño di un auto chikito. Niun hende tin acceso na e lug a di accident di tera”, Gilbert Sauvan, president di consul general di provincia Alpes-de-Haute a bisa AP.

Minister di asuntonan interno di Francia, Bernard Cazeneuve a bisa cu a localisa e caha preto, na e lug a di accident, y e lo wordo investiga di biaha. E no a bisa si e tabata e grabado di data of e grabado di stem di e cabina di piloto.

Pasaheronan

Germanwings a bisa cu vuelo 9525 tabatin 144 pasahero abordo, incluyendo 2 baby y 6 miembro di tripulacion. Oficialnan ta kere cu tabatin 67 Aleman abordo, incluyendo e 16 studiantenan di Haltern y 2 cantante di opera. Gran Teatre del Liceu di Barcelona a bisa cu e contralto Aleman, Maria Radner tabata abordo di e avion cu a cay, e tabata hunto cu su casa y su baby. E cas di opera di Duesseldorf a bisa cu e bass baritone Oleg Bryjak tambe tabata abordo.

Oficialnan Hulandes a bisa cu un ciudadano Hulandes a perde su bida riba e vuelo. □





FULL THROTTLE
ISLAND STYLE
Enjoy the Ride

E ride di e siman aki ta bin di nos hermana isla Corsow, cu tabata di bishita pa un evento di motorcycle ariba nos isla Aruba. E ta un Harley Davidson road king for di aña 2008 di nos amigo Derrem Senchi cu modificashon nan radical, cuminsando na e 30 inch SMT "Silencer" billet wheel dilanti cu ta jena e front end bunita y e beach steering bar cu su SMT hand grips y spiel nan. Mayoria di su acesorio di chrome ta bin di e marca SMT mane floorboards, handgrips y e latch nan. Manera mayoria di custom baggers no por falta e extended gas tanks y tas nan cu tin 8 inch di stretched plus un set di Clarion speakers incorpora ariba e tapa nan. E ride ta comfortable door di e "Air Ride" air suspension cu na su lugar tambe ta

Bike Clinic
Jaburibari #16
Tel: (297) 745-5370
email: bikeclinicaruba@gmail.com

baha e bike te na vloer ora e parkeer, y e sienta di "Danny Gray" tambe ta juda hopi. Motor ta stock cu un 3 inch BDL open belt primary. Un custom airfilter pa hala rosea y un Dynojet Management pa regula aire y gasoline y e ta kime bek via di e "LMF" exhaust di Dirtybird, cu tambe tin un flamethrower instala ariba. Locual ta hala atenshon tambe ta e custom airbrush paint job den forma di un aguila for dilanti te cu patras. Nos ta spera di wak e ride aki bek ariba nos caminda nan pronto, porta cu mas modificashon en caso si tin mas espacio?





Story & pictures by Alberto Arrindell



Embeyesiendo Bo Bida

Korari #20-A
Noord, Aruba
Tel: (297) 547-7773



EMPRESA ITALO / ARUBANO

Sumana #80
Santa Cruz, Aruba
Tel: (297) 588-6969



Paña y Acesorios

Cas di
Sullen Clothing
& Metal Mulisha

Basari ARUBA

Palm Beach 104-A Local 2
Tel: (297) 586-3699

Comite di NU a aproba beneficio pa parehanan di personal homosexual

NACIONNAN UNI (AP) – Awo Nacionnan Uni lo duna beneficio na tur pareha di personal homosexual di NU, cu ta legalmente casa, despues cu Rusia y otro opositornan na matrimonio di mesun sexo no a logra den nan intento pa stroba e plan di Secretario General Ban Ki-moon.

Actualmente, beneficianan di famia pa personal di NU, ta determina pa nan pais di origen. E plan di Secretario General, lo duna beneficio di famia na tur personal cu ta legalmente casa, sin importa e leynan relaciona cu matrimonio di mesun sexo na nan pais. E voto di diamars, na e asamblea general di comite di presupuesto tabata clave, pasobra e mester aproba fondo adicional pa por paga pa e beneficianan nobo. Vocero di NU, Farhan Haq a bisa cu esaki kiermen cu e polisa ta keda, añadiendo cu

Ban ta contento cu e afirmacion di su autoridad bou di Charter di NU, pa tuma decisionnan asina. Ban ta apoya derechonnan homosexual.

Pro y contra

Cuarentitres pais ta apoya e resolucion cu sosten di Rusia, cual a pidi pa para e plan di e hefe di NU, mientras cu ochenta pais a opone y 37 a abstene. E resolucion Ruso tabatin sosten di hopi paisnan Arabe y Moslim, como tambe di China, India y Zimbabwe.

Miembronan di Union Europeo y Merca a campaña fuertemente contra di e resolucion y tabata alivia ora cu e no a logra.

"Nos mester papia abiertamente di kico Rusia a purba haci awe: disminui e autoridad di Secretario General di NU y exporta su hostilidad domestico contra derechonnan LGBT pa NU", asina Embahador Mericano Samantha Power a bisa den un declaracion, despues di



vota, uzando e inicialnan di e comunidad lesbian, gay, bisexual y transgenero. Power y otronan a bisa cu e voto nunca mester a tuma luga, y e ta pone un precedente peligroso di reta autoridad di Secretario General pa tuma decisionnan admin-

istrativo. Jessica Stern, director ehecutivo di Internacional Gay and Lesbian Human Rights Commission a bisa, "e voto ta pone un bista nobo riba e sorto di homofobia nos ta mira globalmente." "Esaki tabata un esfuerso pa

purba kita dignidad di empleadonan LGBT di NU, mientras cu nan ta ataca autoridad di Secretario General", el a bisa. "Esunnan cu a tuma parti pa Rusia, mester tin berguensa di a vota asina."

Rusia

Rusia ta contra matrimonio di mesun sexo y a adopta leynan pa restringi actividadnan di derecho homosexual.

E pais su embahador Petr Ilichev menciona esaki, ora cu e tabata urgi pa haya apoyo pa e resolucion, bisando cu e directiva cu Ban a trece na juni aña pasa, por provee e base pa un conflicto legal cu e legislacion nacional di e miembronan di NU.

Ilichev a critica Secretario General pasobra el a adopta e plan cu el a bisa ta discrimina contra hopi miembro y ta cambia un polisa cu ta casi 70 aña bieu. "Nos ta haya cu mester lag'e manera e ta. E ta un ehempel di con NU ta respeta diferencianan cultural", Ilichev a bisa. □



Campeon Volleyball

Les a pagina B5



20.580 mil euro

Les a pagina B16

BON DIA *Aruba*

Diaranson 25 di Maart 2015 www.bondia.com Email: noticia@bondia.com Tel: 582-7800 Fax: 582-7044 1,50 Florin

Sindroma



Les a pagina B11



Exitoso Torneo 18 maart Aruba Tang Soo Do

Piedra Plat, diasabra ultimo Aruba Tang Soo Do Shi Sun y Eagle Fighting Academy a tene nan torneo di 18 maart di Himno & Bandera na e gymzaal di Club Kibrahacha 60+. E torneo aki tabata bou encargo di Kyo Sah Nim Richard Vrolijk y Kyo Sah Nim Sherwin Wester. Pa exactamente 9:00 mainta e torneo a cuminsa cu e categoria di mucha 4-5-6 año. E muchanan aki a muestra na habilidad pa coordina tecnica y patronchi di cana.



E competidonan por a competi den 4 sorto di categoria cual nan ta sparring (bringamento), forms, team forms y weapon forms. Por a nota un crecimiento den e categoria team forms (team Hyungs) e biah a aki cu no mas cu cinco (5) team di participante. Den e categoria Pee Wee mucha muhe e rumannan

Ziara Geerman a Sali na prome luga y su ruman Zazsy Geerman na di prome luga den forms. Un division mas halto 6-7 año mucha muhe nos tin Kayleen Ras cu oro. Den categoria oraño Ion Wester a bay cu e medaya di Oro, Cayron Wester medaya di Plata, Brad Semerel Plata, Logan Ras medaya di brons.

Den categoria sparring 9-12 año bruin- cora Loren Muffat- Meridol cu oro (forms oro), Tiffany Muffat- Meridol cu medaya di plata (forms plata) y Hannalie Hirdaramani brons den sparring y forms. E tres damitanan aki a saca oro den team forms cu Bo -staf haciendo Bong Hyung Il Bo. Den e categoria berde- bruin mucha homber nos tin Samuel Velasquez na prome luga, Gael Wever na di dos luga y Emilio Kellyna di tres luga. Den forms Ryvic Simmons



a sa di konkista e medaya di oro, Gael Wever plata, y Emili Kelly Brons. Division adulto berde- bruin dama nos tin Marcia Geerman na prome luga y Sita Albertsz na di dos luga.

Categoria teenager nos tin Jerzy Geerman na prome luga den Sparring, Arvice Dijkhoff na di dos luga, Lotte



Stock na di tres luga. Teenager division masculino Black belt nos tin Bas Stock cu medaya di oro den sparring y Jermaine Lampe cu medaya di plata. Den categoria Team forms Black belt masculino nos tin Jermaine Lampe y Bas Stock cu prome luga y categoria dama Shadee Lampe cu Izra Thiel na prome luga. Den categoria adulto blanco- oraño Ryan Oduber a bay cu e prome luga den Sparring y prome luga den forms.

Aruba Hapkido Association, Aruba Tang Soo Do Shi Sun y Fighting Eagle Academy kier a gradici Sport subsidio y fundacion Lotto pa Deporte pa nan tremendo aportacion na nos hobennan. Aruba Hapkido Association, Aruba Tang Soo Do Shi Sun y Fighting Eagle Academy kier a invita tur nan miembronan pa nan siguiente torneo na fin di april cu ta carga e nomber 'Koningsdag Tang Soo Do Challenge 2015'. Tambe kier a invita tur ex-practicando nan di Tang Soo Do di tur nivel di nos organisacion of otro pa join nos den e challenge aki. Haci bo (so) come back y join nos den nos preparacion pa e International Youth Tang Soo Do Championship na October venidero na Renaissance Convention Center. Pa cual kier informacion por contact nos na richard.vrolijk@gmail.com. □





SV Britannia ta gana Riverplate 4-2

Diasabra ultimo tabata tin continuacion di campeonato di AVB/Subway ora cu SV Britannia Frisian Flag a topa Riverplate den un wega cu expectativa halto, tumando na cuenta cu Riverplate ta bini di un victoria importante ariba Nac/Wash y River kier sigui acumula punto y un SV Britannia MC Printing cu kier tuma liderazgo di e tabla di posicion.

SV Britannia a cuminsa wega cu masha hopi cambio den su alinacion tumando na cuenta e cantidad di lesion cu nan tin den e team. Hungadonan di SV Britan-

nia Bright Bakery cu no por a hunga tabata; John Lugay, Juancho Santos, Junel Sanchez, Marlon Andrea, Renier Paraez, Seba Escobar, Stanley Valois y Theric Ruiz. E alinacion di SV Britannia Vitamalt tabata ta; Kendrick Dania den gol, Luis Murillo, Rodymar Paesch, Pierre Estiverne, Derwin Dontao, Ulises Nuñez, Bene v/d Biezen, Margin Kock, Phedrick Baromeo, Luis Estrada y Marvin Hous.

Di otro banda Riverplate a cuminsa cu; Carlos Quandt, Eugene Tromp, B. Quandt, Aldrick Conner, Alberto Grovell, Albert Grovell, Bryan Quandt, Anwar Hamadi,

Glembert Kock, Willinton Maldonado y Belisario Vallecilla. E wega mes a cuminsa ariba un nivel hopi abou y tabata parce cu ningun di dos team tabata tin mucho animo pa hunga futbol. Tabata na di 24 minuut di wega cu Marvin Hous ta bay laga defensa di Riverplate y ta anota e prome gol di anochi.

No a tarda mucho cu Riverplate ta reacciona y ta empata e wega pa medio di Albert Grovell na di 34 minuut y na di 44 minuut un biaha mas Albert Grovell ta anota pa Riverplate bay ariba 2-1 y asina halftime a bay aden cu un bentaha. Den di dos mita SV Britannia Pizza Hut ta

haci algun cambio y ta manda Sebastian Montoya Cano y Carl Geerman den tereno y no ta tarda mucho cu Carl Geerman pa medio di un cabesaso ta empata e wega 2-2 pa su team SV Britannia MC Printings.

Tabata na di 63 minuut cu Sebastian Montoya Cano ta anota pa haci e wega 3-2 pa SV Britannia Frisian Flag y ta e propio Sebastian cu ta haci e wega 4-2 na di 72 minuut di wega pa di e forma aki silencio e team di Madiki y asina

SV Britannia Bright Bakery ta bay cas cu e 3 puntonan. Otro cambionan cu SV Britannia Vitamalt a haci ta; Jean-Marc Farro a drenta na luga di Marvin Hous, Jean-Claud a drenta na luga di Luis Estrada y Gino Petrocchi a reemplaza Luis Murillo. Cu e resultado aki SV Britannia ta tuma liderazgo di campeonato over cu 33 punto y lo tin cu enfrente Dep. Nac/Wash diadomingo awor 29 di maart y Riverplate mester topa Bubali diabierna awor. □

Team femenino y division di honor di RCA

SOLITO - KFC ta consciente cu deporte ta importante pa nos hubentud, pa e motibo aki nan ta sponsor e team femenino di RCA y tambe na e division di honor.

KFC ultimamente ta mas activo den nos comunidad. Den e lista largo di apor-

tacion cu KFC a haci pa nos comunidad sigur deporte no por keda afó. Esaki sigur ta sosode na conexion cu e introduccion di nan ultimo plato riba menu.

KFC a introduci fin di Februari e "Original Recipe Chicken Salad", cu ta un plato saludabel y cu tin proteina. E ta sigur un plato cu

deportistanan por come ya cu e tin hopi elemento saludabel y tambe e galiña original, crispy y dushi cu solamente KFC por ofrece. Den e pensamiento aki KFC a enfoca su ultimo aportacion na un team deportivo. KFC ta sigur cu RCA a demostra di por forma parti di e gran famia di KFC.RCA igual cu KFC ta demostra cu nan ta un gran famia y p'esey KFC ta contento di ta parti di esaki y cu hunto nan por yuda nos hubentud pa sigui den e bon caminda. KFC a dicidi di no solamente apoya un team di e gran famia di RCA, pero 2 y sigur nos lo tende y mira hopi cos bon di e 2 teamnan aki. Durante e firmamento di contract tabata presente sr. Brian Spaandonk Restaurant General Manager na KFC Aruba y sr. Roland (Ditto) Acosta Presidente



di S.V RCA. hunto cu e directiva. Tambe por mira cu e futbolistanan presente y

miembronan por a disfruta di un dushi pida galiña crispy di KFC. □





ORANJESTAD – Den e siman 13 weganan di futbol di AVB Division Honor 2014-2015 a continua cu weganan importante. Tur team di Division Honor ta batayando pa por keda na

halto.

20 di maart Estrella a enfrenta Dakota den un wega cu a termina empata na 1-1. E gol di Estrella a wordo anota pa Albert Roy Francis, mientras

Resultado di siman Division Honor

cu Francois Croes ta anota pa Dakota.

21di maart a tuma luga dos wega. Den e prome wega Bubali ta gana Brazil Jrs cu e score di 5-0. E golnan a wordo anota pa Tyrone Maria, Alex Viveros, Makel Tromp, Ricky Hodge y Edmar Tromp.

E di dos wega di anochi tabata entre Britannia y Riverplate. Na final Britannia ta bay cu e victoria cu e score di 4-2. E golnan pa Britannia a wordo haci pa Marvin Hous, Carl Geerman y Sebastian Montoya (2x), mientras cu Albert Grovell ta anota dos gol.

Dia 22 di maart FC San Nicolas ta perde contra di Deportivo Nacional/Washington cu e score di 2-0. E golnan a wordo anota pa Enzo Para y Hugo Martina. E di dos wega di anochi tabata entre RCA y La Fama, cu na final ta termina empata na 2-2. E golnan di RCA a wordo anota pa Joyry van Beers y Ronald Gomez, mientras cu Feliz Robles y Marshino Koorndijk a anota pa La Fama. □



Ibisa:

Apertura di Weganan Interinsular

ORANJESTAD - E delegacion di Corsou y Boneiro a topa cu esun di Aruba diabierna atardi na Compleho Deportivo Frans Figaroa na Noord, prome pa un reunion tecnico. Despues a sigui e prome wega riba schedule cu tabata di futbol.

Den oranan di atardi, despues di e wega aki a tuma luga e ceremonia di apertura oficial di e 'Weganan Interinsular' 2015. Dilanti un publico grandi cu tabata presente, e schoolnan di Boneiro: Colegio Papa Cornes pa futbol y

Kolegio Cristo Bon Wardado pa volleyball; esunnan di Corsou: Colegio San Jose pa futbol y Colegio Pedro Luis Brion pa volleyball; hunto cu e schoolnan di Aruba, Team Aruba 1 den futbol mucha homber cu ta Maria Goretti College y Team Aruba 2 den futbol mucha homber cu ta Mon Plaisir Basis School; hunto cu e teamnan di volleyball mucha muhe, Team Aruba 1- Cacique Macuarima School y Team Aruba 2 cu tabata Bon Bini College, a desfila.

A sigui nan e team di Tang So Doo Aruba bou di guia di



Melisa Noguera cu despues a duna un tremendo y bunita show. Na final tur hoben a wordo sorprendi y tambe a



tuma parti na ehercicionan di Tang So Doo cu a cay na agrado di e hobennan. Despues di a duna honor na e himno y bandera di cada pais presente, a hiba palabra primeramente sra. Gerda Pourier, hefe di delegacion

di Boneiro. Na su turno a sigui sr. Thakaidzwa Doran, director di FDDK - Fundacion Desoroyo Deportivo Corsou y finalmente pa clausura e parti aki, sra. Monique van Embden, directora di Ibisa.

Cada un a duna palabra di elogio pa e preparacion cu cada school a tuma pa por yega asina leu pa participa na e 'Weganan Interinsular' y for di Boneiro y Corsou, Aruba a ricibi gradicimento pa e hospitalidad y e bunita apertura. Despues a tuma luga e sacamento di e prome bala den e caso aki di volleyball, cu tabata na encargo di sra. Monique van Embden di Ibisa. □



IBISA:

Cacique Macuarima school a bira campeon volleyball Weganan Interinsular

Durante aña escolar Instituto Biba Saludabel y Activo, Ibisa a organisa e competencia escolar di volleyball. Cacique Macuarima School a titula campeon cu su team di mucha muhe y mucha homber. Y den e 'Weganan Interinsular' cu a start na Aruba, e disciplina di volleyball ta mira accion contra di e schoolnan cu a bin pa representa Corsou



13. Den e di dos wega ta midi forza e team di Boneiro contra esun di Corsou, representa pa e mucha muhenan di Colegio Pedro Luis Brion cu coaching di Rowella Martis Ricardo y Dayene Hinkel Balentina.

E wega aki tabata hopi duro for di cuminsamento te na fin. Cada punto a wordo bon bataya. Y practicamente no

Despues di merdia e weganan a sigui. Aki ta unda e team di Boneiro ta topa cu Team Aruba 2. A pesar di e bunita hugadanan Team Aruba 2 no ta logra anota e puntonan suficiente pa gana y Boneiro ta resulta ganado den dos set cu scorenan di 25-18 y 25-20.

E ultimo wega di atardi a bay entre Team Aruba 1 y e team di Corsou. Cu confiansa y contando cu apoyo di publico, Team Aruba 1

y Boneiro.

Asina den fin di siman despues di e desfile di apertura diabierna anochi, e prome wega a tuma luga. Team Aruba 1 cu ta e mucha muhenan di Cacique Macuarima School cu coach di meneer Edgard Vrolijk y meneer Richard Simon, ta subi cancha pa hunga contra di Boneiro representa pa e mucha muhenan di Colegio Cristo Bon Wardado cu guia di Sonia Janga y Veronica Crestiaan. E muchanan di Aruba a sali dicidido, mirando cu e aña aki e weganen ta tuma luga na Aruba y cu nan tin e publico na nan favor. Rapidamente, den dos set sigui, e muchanan di Team Aruba 1 a sa di demostra cu nan tin confiansa y ta gana e setnan cu scorenan di 25-15 y 25-12, sigurando asina e prome wega.

Diasabra mainta trempa e weganen a continua riba cancha di Compleho Deportivo Frans Figaroa na Noord. Team Aruba 1 ta sali balente pa enfrente Team Aruba 2 cu ta Colegio Bon Bini cu guia di Cheddy Lopez-Henriquez. Den e wega aki, Team Aruba 1 a demostra cu nan ta e campeonnan di volleyball escolar di Aruba y ta gana cu score di 25-1 y 25-



por a anticipa ken ta bira ganado. Finalmente cu scorenan di 25-23 y 27-25 ta e team di Corsou ta bay cu e victoria.

E wega cu a sigui despues tabata entre Team Aruba 2 y e team di Corsou. E wega no tabata facil. Den un fuerte bataya pa cada punto, Corsou ta gana e prome set cu score di 29-27. Den e di dos set, e muchanan di Aruba ta reacciona rapido y bon. Hungando pa cada punto, nan ta logra gana e di dos set di Corsou cu score di 25-11. Mester a hunga un di tres set pa desempata. Bringando cada punto yen di emocion, ta Corsou ta logra alcanza 15 punto prome pa gana e di tres set cu score di 15-12. Asina Corsou ta logra gana e wega aki for di Team Aruba 2.

ta marca cada punto. Demostrando pakico nan school ta campeon di volleyball escolar na Aruba, e muchanan ta pasa facil riba e team di Corsou den dos set sigui cu score di 25-10 y 25-4. Asina tambe tur wega di volleyball ta finalisa.

Despues di e weganen, e teamnan a disfruta di un dushi plato di cuminda pa despues continua cu e parti di entregamento di premio.

Na 3er luga den volleyball ta keda e team di Colegio Cristo Bon Wardado di Boneiro y nan ta ricibi nan medaya di brons y trofeo di sr. Doran di FDDK. Na di 2do luga a finalisa e team di Colegio Pedro Luis Brion di Corsou cu ta ricibi nan medaya di plata

y trofeo for di sra. Monique van Embden directora di Ibisa.

E titulo di campeon den volleyball di 'Weganan Interinsular' 2015 a bay pa Team Aruba 1 - Cacique Macuarima School. Contento di e logro, e muchanan ta ricibi nan medaya di oro y trofeo di campeon di sra. Gerda Pourier di Indebon. E trofeo pa e hungado mas valioso den volleyball a bay pa e hobencita Alexandra Kock di Cacique Macuarima School,

Cacique Macuarima School cu ta titula campeon di volleyball mucha muhe den nos 'Weganan Interinsular'.

E fin di siman nos dilanti, diana 27-29 di maart 2015, e 'Weganan Interinsular' ta continua na isla di Boneiro. E competencia ta den Futbol di Sala mucha homber pa Enseñansa Avansa y Aruba ta bay hopi bon representa pa e hobennan di Colegio Arubano Oranjestad. Tambe tin competencia riba tereno di Atletismo. Aruba



Team Aruba 1. E ta ricibi su trofeo di sr. Esmond Jones y sr. Edward Robles di departamento di Deporte Escolar di Ibisa.

Ibisa ta gradici tur instancia cu a yuda pa e 'Weganan Interinsular' 2015 resulta den un exito total. Alabes ta felicita Corsou y Boneiro cu nan participacion. Un palabra di pabien ta bay pa e team di

su delegacion a wordo hopi bon entrena y prepara pa sr. Wiwi Piña. Ibisa ta keda hopi positivo pa e resultadonan di proximo fin di siman na Boneiro, como tal ta desea di awor caba, e delegacion di Aruba hopi exito.

Pa un reportahe di potret di e actividadnan por bay riba Facebook di Ibisa of riba website: www.ibisaruba.org. □

ANUNCIO



FATAMORGANA

Ta bende e miho graniet blauw.
Nos por plame tambe.

587-1990

Den siman di 8 or pa 4 or

Dama a dal su auto tras di un pickup



PLAYA - Dialuna merdia riba Caya Betico Croes na altura di Cayena Mall ta sucede un accidente den trafico caminda un auto a dal tras di otro.

Patruxa di trafico a acudi na e sitio y a tuma nota cu un Chevrolet Optra a pega tras di un pickup Hilux. Pa falta di atencion na trafico y mantene distancia a hunga un rol. E Optra a keda kibra dilanti y ningun persona a resulta herida. □

Dama ta perde control y ta drenta mondi



WAYACA - Diamars merdia riba caminda principal altura di Wayaca Falls ta sucede un accident. Di biaha patruxa di trafico a acudi na e sitio y ta topa un Chevrolet Optra blanco den mondi pazuid di caminda.

Segun e dama cu tabata tras di stuur e tabata bayendo den

direccion pabou. El a bisa cu un auto panort di caminda a primi trot pa subi caminda su dilanti.

Esaki a haci cu el a perde control tras di stuur y a bay para den e mondi pazuid di caminda. Polis di trafico a tuma dato di e accidente aki, mientras cu e auto cu a ocasiona e accidente a bandona e sitio. □



Pakete di Extra Inning di MLB obtenibel pa cliente

Baseball ta un deporte hopi grandi y gusta na Aruba. Hopi ta esunnan cu tin nan team favorito ta apoya den MLB, sea ta New York Yankees, San Francisco Giants, Chicago Cubs of un di e otro teamnan. Sin laga afo Boston Red Sox cu ta e team di nos Arubiano Xander Bo-

gaerts. SETAR Cable Services conhuntamente cu CMB, Pizza Hut y Telearuba ta haci posibel pa tur fanatico sigui e weganan di cerca.

Cu e pakete di Extra Innings di MLB, cliente por disfruta di mas di 80 wega pa siman riba 14 diferente canal, cual

nan ta canal 121 te cu 134 y mas 2 canal den High Definition (HD), canal 340 y 341. Esaki lo ta durante full e temporada di Extra inning cu ta cuminsando dia 5 di april te cu october 2015.

Tur siman Telearuba lo transmiti 4 di e weganan riba canal 13, 23 y 313. Depen-

diendo di e orario, kisas e transmision lo tuma luga riba canal 23 so.

Pa aplica pa e pakete di Extra Innings di MLB por pasa na cualkier Teleshop di SETAR, SETAR Store of por yama na 525-1700.

Si e cliente tin un conexion

analogo, pues e no tin un box na cas, e por pasa personalmente pa mehora esaki pa un di e paketenan digital pa asina por mira e weganan aki.

Pa mas informacion por bishita www.setar.aw, pasa cualkier Teleshop di SETAR, SETAR Store of yama 525-1700. □

Polis a train personal di Dimas pa detecta documento falsifica

ORANJESTAD - Despues cu Koninklijke Marechaussee a entrena "trainer" di diferente departamentonan di Gobierno y a ahusta e material di les pa Aruba, a duna den luna di januari 2015 e prome les di Reconocemento

di documento Teritorio Caribense na un grupo di funcionarionan publico. Henter e personal di oficina di Dimas a ricibi training den controla documentonan y señala si un documento oficial ta falso of falsifica.

Dimas ta felicita su personal cu a finalisa e curso aki cu exito y ta gradici Instituto Politie Opleidingsinstituut y su ekipo di facilitadonan pa e training. Dimas ta contento cu awor



su personal ta miho ekipa den e trabounan diario. Adhunto un potret di e entrega di certificado. □

Homber herida cu cuchiu

TANKIK LEENDERT — Un persona ta bisa Central cu un rato prome, un choller a wordo maltrata cu un cuchiu na su pia. Central a manda Polis na e sitio. Polis a bay na Circle K pa e asistencia, pero a resulta cu e victima no tabata mas na e sitio. Ma laat a resulta cu e victima, a yega cas y ta maltrata. Polis a bay eynan y a haya e victima drumi riba cama y tabatin un herida chikito ariba su rudia robes. D. tabata fuertemente bou di influencia di alcohol y a wordo bisa cu despues cu e bira bon, e bay duna keho na Recherche, di e echo castigabel cu a tuma luga. □

Polis ta confisca auto supuestamente horta

BALASHI — Durante patruya mas o menos 04.05, Polisnan na haltura di Rudsen Bar, a haya holo parecido na marihuana. Polis tabata core tras di un auto Nissan Sentra color shinishi y Polisnan a para e chauffeur. Polis a pidi e chauffeur B. pa su rijbewijs y otro papelnan di auto, locual e no por a haci. Polis a busca na curpa di e chauffeur y e ocupante R., kendenan tabata sospecho, y nan a haya un pipa traha. Tambe Polis a haya un cuchiu bou di e stoel di e chauffeur y a mira un number di auto riba e stoel patras. E dos numbernan no tabata cuadra cu e auto. Polis a confisca e auto y hiba esaki pa warda di Santa Cruz pa mas investigacion. B. a bisa Polisnan cu un dia prome, el a saca e auto for di warda di Polis. Supuestamente e auto ta procedente di ladronicia.

Ladron a bay cu tubo di koper di banco

ORANJESTAD — Central a manda Polis na AIB Bank pa un ladronicia. Eynan a bin resulta cu ladronnan a bay cu 10 meter di tubo di koper. Polis a tuma e keho. □

Choller a kibra bentana pa drenta cas

ORANJESTAD — Central a manda Polisnan patras di Adidas pa un kiebrot. Na e sitio, Polis a topa cu e doño di e cas. Polisnan a drenta den e cas y e ta sospecha cu ta un choller a haci esey. Den e cas, Polis a constata cu e bentana parti panort di e cas tabata kibra cu un piedra grandi. Tambe Polis a constata cu tabatin mancha di sanger banda di e bentana kibra. S. a mostra Polis e frishider, na unda e choller a coy su cumindanan. S, no kier duna keho. Central a wordo poni na haltura.

Ladron ta drenta den cas Sisalstraat

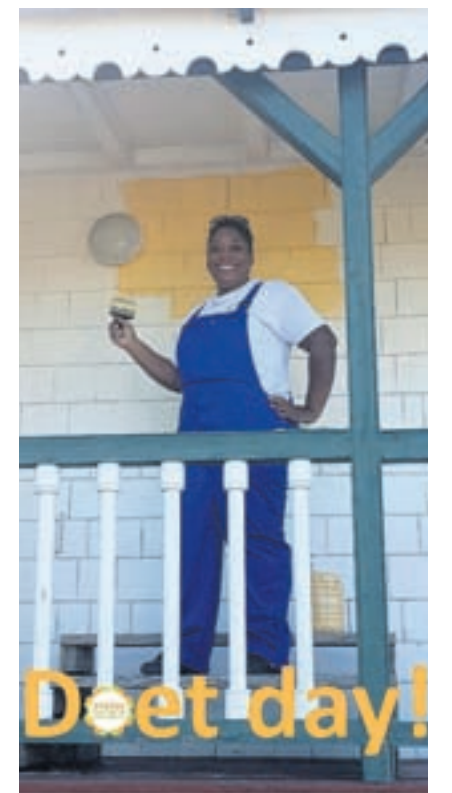
ORANJESTAD — Central a manda Polis na Sisalstraat pa un kiebrot. Na e sitio, Polis a papia cu e homber R., kende ta bisa cu desconoci a drenta den su cas. R. ta bisa cu nan a bay cu un laptop di e marca HP, tres renchi di oro. Polis a tuma e keho. □

Cacho ta stroba bisiña

MONTAÑA — Central a manda Polis na un cas na Montaña, pa molester di cacho. Na e sitio, Polis a papia cu e homber J., kende ta bisa cu e cacho di su bisiña constantemente ta den su cura y e tin hopi molester di e cacho. Polis a bay na cas di e bisiña y a papia cu e doño di e cacho y el a compronde.

Cacho ta drenta cas pa morde mucha

SAN NICOLAS — Central a manda Polis na Sero Preto pa pleito entre bisiña. Na e sitio, Polis a papia cu e homber B., kende ta bisa cu e cacho di su bisiña a drenta su cura y a drenta paden pa morde su yiu muhe, pero B. a logra di gara e cacho. B. ta bisa cu esaki no ta prome biaha cu Polis ta bin pa e mesun problema. Polis a papia cu e doño di e cacho, y a muestra e doño riba e consecuencia cu tin pa su cacho. El a compronde y a bisa cu e ta bay mara e cacho. □



Reino DOET 2015

No ta solamente na Aruba a tuma luga proyectonan di DOET. Entre e paisnan di Reino tambe a tuma luga diferente trabou di e proyecto.

St. Eustasius, Sint Maarten, Boneiro y Corsou tambe a participa, incluso Hulanda tabata tin diferente proyecto di DOET. Na Hulanda esaki ta wordo haci pa hopi aña, mientras e islanan cu ta par-

ti di Reino no tin hopi tempo haciendo esaki.

Na tur e paisnan aki hopi instancia mes- ter ayudo manera na Aruba, y pa e motibo ey companianan ta bin hunto dos dia pa asina yuda e instancianan aki. Aki nos tin potret di algun di e proyectonan cu a wordo haci na St. Eustasius, Sint Maarten, Boneiro y Corsou. □



Stichting Epilepsie Aruba:

Dia Internacional di Epilepsia



ORANJESTAD - “Purple Day,” conmemora tur aña riba 26 di maart, ta un evento internacional cu e meta pa conscientisa comunidad riba epilepsia.

A cuminsa cu e evento aki na aña 2008 na Nova Scotia, Canada pa Cassidy Megan di 9 aña cu sosten di e organizacion di epilepsia di Nova Scotia. Cu esaki Cassidy, kende tabata sufri di epilepsia, kier logra cu e persona cu tin epilepsia no kere of sinti

cu e ta su so, pero combersa cu otro y informa otro tocante epilepsia. Ta asina por elimina mito y taboenan riba e enfermedad aki.

Na 2009 e organizacion di epilepsia di Nova Scotia y esun di New York na Merca a uni forsa y asina e Purple Day a bira internacional. A scoge pa e color biña, lavendel, bira e color internacional pa epilepsia y p’esey ta pidi pa mas tanto posibel hendenan bisti na biña riba e fecha menciona.

Miyones di hende na mundo ta sufri di epilepsia. Por bisa cu 1 riba cada 100 hende por haya un atake di epilepsia den nan bida y p’esey ta hopi importante pa nos comunidad wordo conscientisa riba e enfermedad aki.

Na 2007 a funda Stichting Epilepsie Aruba (SEA) cu e meta aki, pasobra no tawata existi un organizacion unda e pashent y su famia por a haya informacion riba e tereno aki cu tur su consecuencianan.



Cu ayudo di entre otro dokter y otro personanan activo riba epilepsia, e fundacion riba un base regular ta tene anochi di informacion cu charlanan riba e enfermedad aki.

Tambe ta tene lectura pa e scolnan y organisacionnan social y cada biaha ta resulta cu nos comunidad tin necesidad grandi na informacion debido riba epilepsia. Y den e cuadro aki SEA a dicidi cu

e aña aki riba diahuebs 26 di maart 2015, dia internacional di epilepsia, lo tene un evento na e kleuterschool Scol Preparatorio Washington unda lo duna informacion na e maestronan riba epilepsia y despues algun di e chikittinnan lo laga blaas biña los. Minister di Enseñansa Michelle Hooyboer-Winklaar lo hiba palabra na e ocasion aki.

Palabranan di gradicimento ta bay na Directiva di Scol Preparatorio Washington cu a coopera pa por tene e evento aki na nan scol y na Minister Hooyboer-Winklaar cu lo honra e organizacion cu su presencia. Corda cu un hende cu epilepsia por hiba un bida normal, basta e ta na haltura kico ta epilepsia y e sigui instruccion di su dokter. □

OGM na Universidad na Aruba:

E comienso di oportunidadnan valioso

Na e aña 2013 mi a gradua na Colegio Arubano, den espera pa un comienso nobo. Den e temporada ey mi a dicidi pa no bay studia afo.

Na mi fabor, mi a tuma e decision pa inscribi na e Facultad Financiero Economico na Universidad di Aruba, teniendo na cuenta cu esey tabata mi unico opcion.

Lastimamente, e estudio aki no a cuadra cu mi personalidad y mi interesnan personal. Despues di tempo mi a bin den contacto cu e bachelor programa cu yama Organization, Governance & Management (OGM) y mi a sinti cu ainda tin speransa pa mi akinan na Aruba.

Mi a bira hopi interesa ora mi a lesa conceptonan manera perspectiva di organisacionnan, sociologia, gobernacion y maneho. Mi tin di



bisa cu, uniendo mi mes na e programa di OGM tabata e miho decision cu mi a tuma den mi biahe academico.

Te cu awo como un estudiante di prome aña di OGM mi a logra traha riba hopi proyecto hunto cu mi coleganan, mi a participa den un Field Study na Monumentenfonds Aruba, mi a bishita Aruba Ani-



mal Shelter pa haci un investigacion y actualmente mi ta trahando riba un proyecto na Serlimar Sui Generis.

Mi ta rondona cu coleganan y docentenan cu ta curasha otro. E no tabata y ainda no ta facil pa balansa mi bida academico y mi bida personal. Pero, mi ta enfoca riba un meta, pa termina mi bach-



elor program cu un sonrisa riba mi cara. Pa conclui, mi lo kier comparti un citacion di Malcolm X, cu ta bisa; “Educacion ta nos paspoort pa futuro, mañan lo pertenece na e personanan cu ta prepara pa awe”.

Pa mas informacion tocante e OGM bachelor programa di 4 aña mi ta referi na e anochi

di informacion cu lo tuma luga dia 26 di maart na Universidad di Aruba, J. Irausquinplein 4, Oranjestad di 6’or pa 9’or di anochi.

Mi ta referi tambe na nos website: <http://www.ua.aw/ogm> of e Facebook page:

<https://www.facebook.com/pages/University-of-Aruba-OGM-Organization-Governance-Management-FAS/>. □

Educacion sexual pa muchanan cu incapacidad

E muchanan cu incapacidad intelectual tambe por pensa riba un relacion di pareha. Recientemente, un mama a denuncia e abuso sexual di su yiu muhe cu incapacidad intelectual, supuestamente el a wordo ataca pa un mucha homber di e mesun condicion durante pauze escolar.

Pa specialistanan riba e tema esaki ta un situacion poco frecuente. Segun Monica Cortes, directora checutivo di Asdwon (Asociacion Colombiano di Syndroom di Down), “un mucha cu of sin incapacidad di 8 of 9 aña no ta pensando na comete un abuso sexual. Por tin curiosidad pero no ta yega na e situacionnan ey.”

E dokter especialista di mucha Ines Elvira Restrepo, directora di e programa OAT (Opcionnan y apoyo pa e transicion di bida di hobennan cu incapacidad intelectual), ta agrega cu “mi no ta kere cu



tin un intencion di violacion, no ta algo propio di su condicion. Ora tin comportacion cu ta bay un poco mas aya di nan edad, tin cu revisa kico e mucha ta mirando of bibando den su ambiente.”

intelectual ta muchanan eterno, nan ta wordo trata manera nan ta, di cual ta asumi cu temanan manera sexualidad y relacionnan di pareha no ta forma parti di nan bida. “Den un investigacion cu

a wordo publica na 2011 riba stereotipo imaginario y derechonan sexual y di reproduccion den e poblacion cu incapacidad intelectual ta prevalece un idea y pensamiento cu e personanan aki ta malo, pa loke ta trata sexualidad tambe. Nan ta wordo mira manera asexual of infantil, of den otro extremo, hiper sexual. Esaki ta nifica cu nan no por controla nan instinto,” Restrepo a bisa. Y esey no ta ni esun ni e otro. E directora di Asdwon ta splica cu tur hende cu incapacidad cognitivo tin un desaroyo sexual manera cualkier otro persona. “Su curpa ta crece, muchanan muhe ta haya menstruacion, e hormoonnan ta funciona, nan tin proceso di descubri-



mento di nan curpa, di auto estimulacion, ta sinti, incluso ta expresa afeccion.”

“E edad di madurez di cada persona ta varia hopi y ta depende di hopi factor, pero semper mester di trata nan manera nan ta: un mucha homber ta un mucha homber, un adolescente ta un adolescente...,” Restrepo ta sigui bisa.

Otro mito ta manera nan “no ta compronde” ora bo ta papia cu nan riba e tema ey. “Esaki no ta berdad, tin manera di educa,” dokter Restrepo ta indica. “Indudablemente tin cu adapta e contenido y bo mester ta creativo, pa asina nan por compronde.” Segun Croes, mama di un mucha cu Down Syndroom, “bo mester ripiti e mensahenan constantemente: esunnan cu ta siña nan na cas mester ripiti na scol y den cualkier parti

siña papia di sexo, aunke nan tin of no incapacidad intelectual.”

Respeto e derechonan sexual y reproduccion

E miho forma di laga personanan cu incapacidad biba su sexualidad y di preveni e abuso sexual ta e educacion. Esaki ta un derecho estableci den e Convencion di Nacionnan Uni riba derechonan sexual y reproduccion pa e poblacion aki, cu Aruba a ratifica na 2011.

- Desde mucha tin cu cuminsa cu e educacion sexual na cas, siñando nan riba su curpa y con pa cuida esaki.

- Mester haci enfasis cu su curpa ta priva y kico ta intimo. Tin cu siña nan identifica e riesgo y di bisa no.

- tin cu siña nan expresa e afeccion, loke por wordo haci den publico y loke no

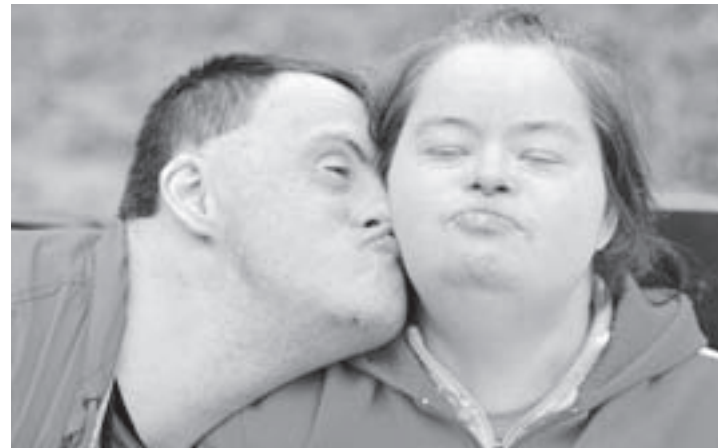


cu nan ta.”

Segun Restrepo “e politica publica di educacion sexual no ta funcionando, nan ta mira solamente e cifranan en general di embaraso den adolescente y di abuso sexual.” Esaki ta wordo amplia den e famia. “Nan mester apoyo pa ta educado di nan yiu, pa nan

por, y pone limite pa nan.

- E sterilisacion, cu ta wordo planta manera medida pa e poblacion aki, ta preveni e embaraso pero no e abuso sexual. “Por fomenta esaki, den e medida cu e 80 porshento di esunnan cu ta abusa generalmente ta personanan hopi cerca den famia,” Restrepo a bisa. □



Den e situacion aki tin cu pone atencion na e necesidad di e educacion sexual den e personanan cu incapacidad cognitivo of intelectual, ya cu nan tin un desaroyo fisico y emocional manera cualkier otro mucha. Ademas no tin cu cera wowo cu nan ta e poblacion mas sensibil, cu mas riesgo pa wordo abusa. Pero tin mito of stereotipo cu no ta faborece e proceso aki di formacion. Por ehempel cu e personanan cu incapacidad

Homenahe na participante di gayero mas bieu



ORANJESTAD - Gayero ta un deporte cu ta hopi conoci na Aruba y cu tin hopi persona cu ta practica esaki. Pero hopi di nan no tin hopi tempo haciendo esaki, manera sr. Minguel Barrera kende tin 66 aña ta bringa gay.

Difunto Phill Quandt a siña sr. Barrera bringa gay ora cu e tabata den su comienso di 20 aña, y esaki tabata na aña 1949. Tempo cu el a inicia bringa gay no tabata tin hopi

competencia, pero awendia tin mas o menos 30 pelea.

18 di maart tabata ultimo dia cu sr. Barrera a bringa gay ya cu el a dicidi di no sigui bay gayero. Sr. Barrera a bisa Bon Dia Aruba, cu e lo sigui train gay di pelea pero e mes no lo bay gayero pa bringa gay y mira e peleanan. Na e momentonan aki e tin mas o menos 7 gay di pelea, pero den pasado e tabata tin mas. Mirando cu su edad ta subi poco poco el a cuminsa re-

gala gay na otro personanan cu tambe ta bringa gay.

Sr. Barrera a gana hopi pelea pero e no por a duna un cifra. Esaki ta di dos biaha cu e ta ricibi homenahe.

E prome tabata algun aña atras na Bluemond y e otro ta dia 18 di maart ultimo na Savaneta. Sr. Barrera a siña hopi hende con pa bringa gay. Tur su yiunan a mir'e bringa gay, pero e yiu mas chikito tambe tabata bringa gay. □

Record cantidad di participante na recorrido di motorcycle



ORANJESTAD - Garage Cordia a priminti cu pa e celebracion di e di 50 aniversario di e compania e aña aki, lo organisa un evento grandi cada luna. Pa luna di maart, tanten cu Garage Cordia ta celebrando e di 50 aniversario di e yegada di Toyota Corolla na Aruba, e agencia di auto a dicidi di uni tambe cu Camacuri Harley Davidson Club

pa e celebracion di Dia di Himno y Bandera.

Na Aruba e tradicional "Bike Ride" di Dia di Himno y Bandera, organisa pa Camacuri, un biaha mas a atrae bishitantenan di Corsou, Bonaire y Surinam, kende hunto cu mas di 300 participante local a core diferente ruta riba nos isla.

Diabierna a tuma luga e in-

scripcion pa e di 18 Bike Ride, unda cu mas di 500 persona a registra. Ademas, pa duna extra honor, un toke special, na e programa pa e mas di 500 participantenan, Garage Cordia tabata e sede di un fabuloso Car & Bike Show dialuna anochi.

Pa Garage Cordia ta un placer di por a contribui cu Camacuri Harley Davidson Club y tur persona cu participa na e

Car & Bike Show, como tambe e Bike Ride.

"Nos ta felicita Camacuri Harley Davidson Club y tur participante cu e Bike Ride, cu tabata sumamente bon organisa, unda a pensa riba tur detaye. Staf y personal di Garage Cordia ta contento di por a forma parti di e organisacion pa e parti di inscripcion y e tremendo Car & Bike Show. Nos ta gradici tur

doño di auto y motociclistanan cu a participa na e Car & Bike Show," asina Danilo Werleman di Garage Cordia a conclui bisando.

Garage Cordia Aruba a habri su portanan na juli 1965 y tin como meta pa sostene eventonan local cu ta bunita pa comunidad. Gran parti di e entradanan di e eventonan aki ta destina pa e muchanan special y di Casa Cuna. □

Fondo di Monumento Aruba

A entrega peticion pa proteccion y traspaso di Santana Portugues Hudiu

Diamars mainta Directora di Fundacion Fondo di Monumento Aruba (SMFA) a reuni cu Minister Oduber pa entrega un peticion oficial pa e traspaso di e santana Portugues hudiu na playa pa SMFA y tambe un peticion pa declara esaki oficialmente como monumento protegi.

Pa algun tempo caba SMFA ta trahando riba e proyecto conhuntamente cu Sr Brait cu ta un bishitante di Aruba pa hopi aña caba y cu tin interes den contribui



na e proyecto aki unbes cu SMFA ta propietario di esaki. Actualmente ya ta trahando hunto riba un plan pa cu e santana caminda lo aloca fondonan specialmente pa



investigacion y restauracion pero tambe pa e mantencion di e santana despues cu esaki ta completamente cla.

nos pasado pa futuro y cu e proyecto aki ta desea di por restaura e santana aki pa futuro generacionnan.

Fei di aña 2013 SMFA a inverti den haci e santana completamente limpi caminda a kita matanan cu tabata ocasiona daño na e grafnan y despues di esaki a keda mantene periodicamente tambe bou di costo di SMFA. SMFA su meta ta pa preserva

Pa por logra haci uzo di fondonan disponibel ta hopi importante pa SMFA ta propietario di e monumento y cu esaki ta oficialmente un monumento protegi y esaki ta e motibo cu awe a entrega e peticion oficial na Minister di cultura Sr. Oduber. □

Homenahe na Harry Croes pa su aportacion na Aruba su folklore y cultura

ORANJESTAD - Durante reunion di partido, lider Evelyn Wever-Croes y Presidente di MEP Gerrit Croes den nomber di partido MEP a duna Harry Croes un homenahe pa su aportacion incansabel na Aruba su cultura y folklore.

Harry ta e motor tras di e Festival di Dande y tambe e Festival Un Canto pa Aruba en conexion cu e celebracion di Dia di Himno y Bandera.

E trabou di Harry ta wordo aprecia pa Pueblo di Aruba, nos artistanan local y sigur pa nos partido. Nos di MEP ta gradici Harry pa su trabou



incansabel na beneficio di Aruba su folklore y cultura. E trabou cu Harry ta desplega pa conserva locual ta di nos ta impagabel. Como muestra di aprecio a presenta Harry un plakkaat pa keda como recuerdo di e aprecio cu MEP tin pa e trabou valioso di Harry. □



36 miyon a wordo inverti den e trabounan na waf di Barcadera



ORANJESTAD - E proyecto aki ta uno cu ta wordo realisa pa Aruba Ports Authority y Astec y ta encera un inversion di 120 miyon florin. E tarea di cada un ta keda mescos cu e situacion actual na Playa, esta APA ta encarga su mes cu e operacion di e waf mientras cu Astec ta tuma na su encargo e parti di movicion di carga.

Desaroyo di e waf na Barcadera ta trece un movicion economico grandi pa Aruba y ta haci e pais un trampolin pa move carga pa resto di area den Caribe y Latino America.

Den cuadro di realizacion di e proyecto di waf di Barcadera, Mike de L'Isle, director di Astec, a splica cu 30% di e inversion calcula a wordo hinca caba den e trabou cu ta wordo haci na e area di Barcadera. "Nos ta avansando cu nos proyecto. Nos ta na caminda pa keda cla fin di aña y inicio di otro aña cuminsa muda pa Barcadera y keda operacional. Alabes, nos ta trahando estrechamente cu e team di APA," De L'Isle a duna di conoce.

ALBO, Arubaanse Wegenbouw y Croon ta trahando caba riba e cancha unda lo instala e grua grandi pa baha

carganan di e barconan. Aki e director di Astec a menciona cu e grua nobo lo ta uno electrico y masha moderno. E terenonan ta wordo cubri cu klinkers y a sigura cu esaki ta ideal pa tur ekipo cu Astec ta bay ta uzando riba e area aki. No solamente e trabou di suela ta avansando, pero tambe e edificionan manera e edificio principal di operacion a cuminsa wordo lanta, hunto cu e garashi moderno. "No solamente nos ta mudando cu nos waf di carga di Playa pa Barcadera, pero ta creando un sistema logistico nobo y moderno pa brinda un miho servicio na nos clientenan.

Esaki ta sosode paralelo cu e trabou pisa," e ehecutivo a duna di conoce.

Un diferencia grandi cu e waf actual na Playa, ta cu tur servicio na e waf di Barcadera ta integra den otro, creando mas oportunidad.

Na di dos luga, pa motibo cu e ta concentra, tin compania cu lo busca oportunidad pa coopera cu e operador di e terminal y brinda servicio na barconan pafo. Pero tambe pa mehora e servicio ta crea dos entrada y dos salida cu lo yuda den e fluho pa tin clientenan satisfecho. □

Sudoku BON DIA, train bo mente

Bon bini na Sudoku Bon Dia. Riba e pagina aki nos ta brinda bo tur dia tres sudoku den e siguiente secuencia, Facil, Medio. Pa resolve bo ta pone number den cada

cuadra di tal forma cu cada rij crusa of bay abou tin e number un solo biaha. Tambe den cada cuadra chikito compara cu esun mas grandi tambe tin e number-

nan 1 te cu 9. E number tampoco no por ripiti den e cuadra chikito. Trahando cu e numbernan cu tin poni caba ta yuda bo yega na e solucion.□

	4				2		1	9
			3	5	1		8	6
3	1			9	4	7		
	9	4						7
2						8	9	
		9	5	2			4	1
4	2		1	6	9			
1	6		8				7	

		1						2
7			8				5	
	4			5		7		
		7			6			3
	8						4	
5			4			6		
		5		2			1	
	7				9			4
8						3		

Receta di

MAMA

BON APPETIT • BON APPETIT • BON APPETIT • BON APPETIT •

Cabaron den Forno

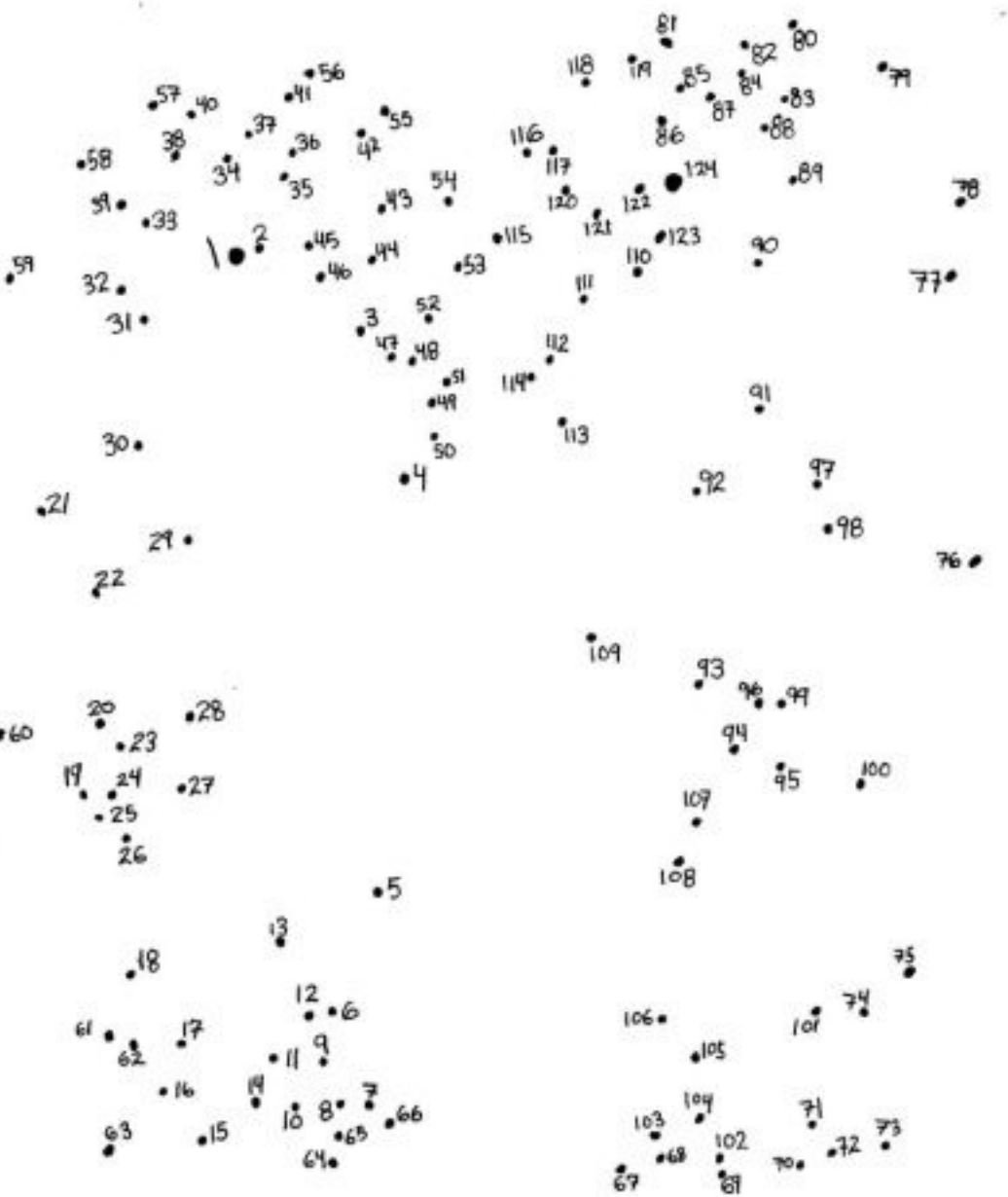
Ingredientenan:

- 1 liber di cabaron kasca y limpi
- 3 tenchi di konoflo machica
- ½ siboyo corta na slice rondo
- 2 promenton berde u corta na slice
- 1 tomoti corta chiquito
- 2 pida selder mericano corta na bloki
- 1 wortel corta na bloki
- 1 bleki di mushroom chiquito geslice
- basta siboyo largo corta chiquito
- ½ cup di brandy
- 6 blachi lourel
- un tiki sous di sous
- 2 telep di Hoisin sous
- un pida gember chiquito corta
- un tiki salo, peper y ali-no-moto
- 1 telep di maizena of pasta di tomati

Preparacion:

Casca e cabaronnan y limpia nan sacando tur e sushi den lomba pa despues laba nan den awa cu lamunchi. E cabaronan ta keda hinte y unicamente den lomba. Despues ta corta tur e spesereinan y ta pone tur hunto cu e cabaronnan y por ultimo e hoisin sous disolve den e ½ cup di brandy. Laga e cabaronan trek poco den e tempero y por ultimo ta pone den un kaserol cu por bai den forno. Stroi tres kuart dje siboyo largo corta chiquito y tapa e kaserol cu un pida foil. Hinke den forno na un temperatura di mas o menos 300 grado, te ora cu e cabaronan a cushina aden. Despues cu e cabaronan ta cla por disolve sea 1 telep di pasta di tomati of un telep di maizena disolve den 1/8 cup di awa cu un tiki sous di soya pa mara e sous un poco, poniendo e kaserol riba un candela hopi abao.

Bon Appetit!



Game 1 Word Search

C	H	J	Y	S	F	P	N	E	X	J	K	U	Y	G
D	N	F	P	V	J	J	P	R	I	N	T	E	R	O
K	I	U	B	K	I	P	R	V	J	B	N	B	P	T
W	Y	G	S	C	R	A	P	B	O	O	K	A	E	E
N	Q	K	I	E	V	J	Z	S	V	M	P	V	G	N
C	J	D	V	T	K	Z	V	E	B	E	I	X	W	F
A	S	I	N	U	A	N	N	V	R	T	W	V	A	T
J	E	R	O	U	S	L	E	A	A	X	F	T	O	G
W	F	B	X	Y	S	E	L	E	M	E	N	T	S	O
B	G	Y	P	D	D	B	R	L	I	Z	Q	Z	G	B
D	S	H	A	C	C	C	P	G	F	R	S	T	Q	Z
K	S	R	E	W	O	L	F	G	T	P	T	H	Y	W
S	B	G	M	E	M	O	R	I	E	S	H	A	Z	A
T	T	Z	W	Z	V	P	Q	I	P	M	R	H	U	I
T	P	Y	S	W	R	I	B	B	O	N	S	T	S	H

SCRAPBOOK
DIGITAL
PAPER
PREVIEW
ELEMENTS
FLOWERS
LEAVES
CREATIVE
SUZYQ
HYBRID
PRINTER
RIBBONS
BRADS
MEMORIES

DOCTER

NA WARDA
Oranjestad

Dr. Velasquez

EMERGENCIA

911



POLIS	100
POLIS	581-1100
ORANJESTAD	582-4000
NOORD	587-0009
STA. CRUZ	585-4710
SAVANETA	584-7000
SAN NICOLAS	584-5000
BRANDWEER	115
BRANDWEER	582-1108
POLIS TIPLINE	11141
HOSPITAL	527-4000
AMBULANCE	582-1234
SAN NICOLAS	
AMBULANCE	584-5050

BOTICA

Oranjestad: Oduber Tel: 582-1780
San Nicolas: San Lucas Tel: 584-5119

SERVICES

INFORMATION	118
SETAR	582-2116
TAXI	582-5900
TAXI-TAS	587-5900
PROF. TAXI	588-0035
TAXI D.T.S.	587-2300
SERVICE ARUBA	583-3232

CRUISESHIP



Maart 26
Carnival Conquest

MORTUARIO

AD Patres	584-2299
Aurora	588-6699
Mementomori	583-3358
The Olive Tree	584-8888

FOUNDATION FELLOWSHIP CLINIC

Tel: 584-6440
Alcoholism & Drug Addiction,
Anonymity guaranteed

FUNDACION

Anti-Droga
Aruba
(FADA) Tel: 583-2999

FUNDACION

Respetami
Tel: 582-4433

Diabetic Foundation
Arubano

Tel: 583-3808

Narcotics Anonymous
Tel: 583-8989

Foundation Amor
pa Prohimo

Tel: 583-3345 /586-6976

Women in Difficulties
Foundation

Tel: 583-5400



100% Digital HD

MEGAPLEX 8

caribbeancinemas.com/aruba

LIKE OUR NEW FACEBOOK PAGE

f Caribbean Cinemas Aruba

THE MOST SPECTACULAR THEATRICAL EVENT
RETURNS TO THE BIG SCREEN OF CARIBBEAN CINEMAS

The Metropolitan Opera

HD
LIVE

TODAY

ROSSINI
La Donna del Lago
MAR 25 6:00PM
ENCORE

Exclusively at **CARIBBEAN CINEMAS**, you can experience this grand presentation transmitted **LIVE** in more than **2,000** Movie Theaters in **69** Countries around the world, directly from The Metropolitan Opera House in New York.

SEASON 2014-2015

MASCAGNI/LEONCAVALLO
**Cavalleria Rusticana /
Pagliacci**

APR 25 12:30PM **LIVE**
MAY 6 6:00PM **ENCORE**

The Metropolitan Opera
HD
LIVE

AT CARIBBEAN CINEMAS MEGAPLEX 8, PALM BEACH PLAZA

TICKETING INFORMATION

586-0074

- Monday to Friday - After 3:30 PM
- Saturday and Sunday - After 1:00 PM

AWG 50,00 Adults

AWG 45,00 Seniors

Per person, per function.
Tax included.

ENCORE PRESENTATIONS SUBJECT TO CHANGE

The Met: Live in HD series is made possible by a generous grant from its founding sponsor
The Neubauer Family Foundation • Global corporate sponsorship of The Met Live in HD is provided
by Bloomberg • The HD Broadcasts are supported by Toll Brothers

Palm Beach Plaza | Aruba | 586-0074

Teatro Harlekino cu auto rally diasabra awo

ORANJESTAD - Teatro Harlekino di "De Trupialen" ta organisa diasabra awor dia 28 di maart un auto rally pa recauda fondo pa nan biahe pa Corsou pa bay haci algun presentacion pa e muchanan di Corsou.

Auto rally ta cuminsa 5'or di atardi den cura di La Salle College. Por haci reservacion ainda, na telefon 744-5300,

561-7929, 594-4126, of 592-7273. Participacion ta costa 50 florin pa auto cu maximo 4 persona.

Awe 25 di maart di 7.30 te cu 10'or di anochi por pasa haci reservacion y paga di biaha. Si tin luga ainda ta tuma auto ariba diasabra. Pues forma bo grupo di 4 persona y bin pasa un rato agradabel cu nos na De Trupialen. □

RELAHA|B15

DIARANSON 25 MAART 2015



Aries

Lo bo realisa un soño di amor caricia pa un tempo largo. Bida ta hari cu bo y bo mes-ter probecha bon e momento y oportunidadnan ey pa realisa bo soñonan di amor. Numbernan pa awe: 12, 18, 37 y 45.



Tauro

Lo bo supera e contratiemponan chikito cu ta existi. Bo bida amoroso ta marcha bon a pesar di e Inconveniencia chikito cu awe bo ta surpasa. Numbernan pa awe: 22, 28, 47 y 55.



Geminis

Haci cada cos den su tempo sin pura. Esaki ta bo dia pa realisa un combersacion franco y sin reserva cu un amigo of un ser stima. Pone cosnan na nan luga. Numbernan pa awe: 29, 38, 47 y 52.



Cancer

Lo bo sorprende tur hende cu bo accionnan. Awe lo accentua bo miho cualidadnan. Bo ta riba caminda di areglo y di consolidacion di bo asuntonan personal. Numbernan pa awe: 19, 28, 37 y 42.



Leo

Algo cu bo tabata desea lo bay materialisa. Relaha bo mes, Leo, pasobra un actitud ansioso no ta resolve nada, menos den e momentonan aki ora bo ta tumando decisionnan. Numbernan pa awe: 9, 18, 27 y 52.



Virgo

Bisa lo bo tin na bo curason. Declara bo amor, expresa bo sentimentonan, no keda keto pasobra bo silencio por aleha for di bo e posibilidad di ta feliz. Numbernan pa awe: 7, 23, 37 y 42.



Libra

Finalmente lo bo konkista e curason di e persona ey. Cu naturalidad y espontaneo bo por konkista finalmente e curason di e persona cu ta interesa bo den forma sentimental. Numbernan pa awe: 4, 13, 23 y 32.



Scorpio

Tin un grato sorpresa den bo bida amoroso. Debi na e influencia combina di luna den e elemento aire, awe ta existi un peliger, namora di un hende cu ya tin hende. Numbernan pa awe: 14, 23, 33 y 42.



Sagittario

Obra cu rapidez y lo bo evita mal entendi y complicacionnan. Analisa bon bo contesta nan y tur bo reaccionnan. No permiti cu un mal interpretacion malogra bo. Numbernan pa awe: 24, 33, 38 y 41.



Capricornio

Duna pasonan concreto den bo bida amoroso. Haya solucionnan faborabel cu ta acerca bo na e persona cu asina tanto bo stima. Lo bo sorprende tur hende cu bo actitud. Numbernan pa awe: 4, 13, 19, 27 y 40.



Aquario

Bo meritonan ta wordo reconoci pa otro. Bo tin cu propone bo mes pa haci tur cos posibel pa engrandecere bo relacionnan y duna mas calidad. Numbernan pa awe: 15, 28, 37 y 45.



Pisces

Algo insolito lo alegre bo fin di siman. Lo imprevisto ta sosodiendo. Probecha e regalo di bida aki y disfruta di e aventura aki. Numbernan pa awe: 25, 38, 47 y 55.

Mucha muhe a come cacalaca pa gana un biahe pa Cancun

Durante “Ultimo Pasahe-ro” evento escolar trans-miti siman pasa riba tele-vision publico na Peru, un mucha muhe mester a come cacalaca pa e gana un biahe pa Cancun.

E echo aki a crea diferente polemica y controversia na nivel nacional. Esaki a haci cu e prome minister Peru-ano, Ana Jara, a expresa su indignacion riba su cuenta di Twitter declarando cu ta algo realmente inaceptabel y humillante.



Productornan di e programa a trata di suavisa e nivel di controversia declarando cu nan a utiliza cacalacanan lim-

pi. “Esakinan ta di otro tipo, cultiva y limpi” asina nan a publica textualmente riba diferente rednan social. □

Hapon ta prepara pa enfrenta temblor

Futuro desaster natural lo por causa morto di 320.000 hende

Segun expertonan, Hapones mester prepara pa enfrenta e consecuen-cianan di un fuerte tem-blor cu lo por causa morto di 320.000 habitante. Nan a bisa tambe cu e suceso natural tragico aki lo por sosode na Nakai, un sitio cu su teritorio ta cu-bri casi 900km di e costa di Hapon. Cientificonan ta adverti cu den e desas-tre aki lo por muri hasta 320.000 persona.

Segun un articulo cu a wordo publica na “The Japan Time”, Gobierno di Hapon a desar-oya un plan strategico caba cu ta inclui e despachamento

urgente di diferente depar-tamento pa atende e comu-nidad afecta. Mas di 137.000

militar di e departamento di defensa, polis, brandweer y ekiponan di rescate nacional

lo ta na disposicion di Go-bierno y henter poblacion. Ademas di esaki, Gobierno

ta prepara medidanan special pa protege otro districtonan di e pais cu tambe lo por sufri e consecuencia di e desaster natural.



Expertonan ta informa cu e temblor lo por causa un daño significativo na economia di Hapon. Daño cu por repre-senta un gasto di alrededor di 220.000 milyon di “yen”, cu ta e moneda di Hapon, y e destruccion di mas di 2.5 milyon cas. Tambe, nan a pronostica cu mas di 300.000 persona lo por keda afecta drasticamente pa un posibel tsunami cu lo por presenta despues como consecuencia di e temblor. □

Muhe a haya 20.580 Euro den wega di Monopolio

Medionan di comunica-cion Frances a informa cu e siman aki un muhe a re-porta e hallazgo di 20.580 euro den un caha di Mo-nopolio cu el a cumpra pa su yiu como regalo.

Aunke e noticia aki sigura-mente ta parce parti di un historia di ficcion of parti di un soño cu dificilmente por bira realidad, berdad ta cu e compania cu a fabrica e wega popular aki, Hasbro, a anun-cia na comienso di e aña aki, cu nan por pone placa real den varios caha di Monopo-lio pa motibo di e celebracion di su aniversario number 80. Den tur e añanan aki a wor-do demostra pa un publico exigente cu e wega aki por gana e titulo como e wega di

mas popular di mundo. Dia 3 di februari Hasbro, a reemplasa placa falso pa placa real den solamente 80 di 300.000 wega cu a sali na benta como edicion special di aniversario. Florence Gaillard, Manager di Hasbro Francia, a splica cu ora nan a puntra clientenan riba kico nan lo spera di Mo-nopolio, nan a contesta cu nan lo soña cu un dia nan lo haya placa real pa hunga den e caha.

Esaki tabata e motibo princi-pal pa e compania a dicidi di complace e deseo di tur su clientenan fiel y duna nan un premio inolvidabel. Segun a wordo anuncia pa e compa-nia Hasbro, e feliz ganadora a haya, e premio mayor! □



BUENOS DIAS *Aruba*

Miércoles 25 - Marzo 2015 www.bondia.com Email: noticia@bondia.com Tel: 582-7800 Fax: 582-7044

Legal:

Venezuela: En Panamá y Aruba exigen a venezolanos 500 dólares en efectivo para ingreso a ambos países. La medida fue conocida por pasajeros mediante un cartel pegado en el counter de la aerolínea Venezolana que vuela a tales destinos.

C2



Conflictos:

Argentina: Para Londres, hay una "amenaza viva" de que Argentina invada Malvinas. El gobierno británico anunció que reforzará su dispositivo en las Islas Malvinas ante "una amenaza muy viva" de que la Argentina invada con Rusia.

C3



Economía:

Latinoamérica: EE.UU. pide al Congreso 2.000 millones dólares para Latinoamérica. La mayor porción, 1.000 millones de dólares, está destinada a fortalecer las instituciones y mejorar la seguridad en Honduras, El Salvador y Guatemala.

C4

MUNDO

El avión que se estrelló en los Alpes Franceses estaba en el final de su vida útil

El aparato siniestrado tenía una antigüedad de 24 años y realizó su primer vuelo en noviembre de 1990, reportó la prensa alemana, lo que implica que estaba en el final de su vida útil.

C5

MUNDO

Canadá realizará bombardeos aéreos contra Estado Islámico en Siria y Irak.

La moción aprobada del Gobierno indica que Canadá prevé ampliar su misión de seis meses un año hasta marzo 2016. Canadá cuenta con unos 70 efectivos de las fuerzas especiales.

C5

2 mexicanos y 2 colombianos entre los presuntos muertos tras el accidente del avión en Francia

La Secretaría de Relaciones Exteriores Mexicana y el Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia están tratando de confirmar la muerte de dos ciudadanos colombianos y dos ciudadanos mexicanos en el accidente aéreo registrado ayer martes en los Alpes Franceses. Hasta el momento del cierre de esta edición la información no ha podido ser confirmada, pues es necesario que se cumplan todos los protocolos de identificación de los cuerpos, información que viene siendo investigada por las autoridades francesas. Se conoció también que un ciudadano brasileño salvo su vida al no subir al avión por cambios de última hora.



Fiscal pide 2 años de cárcel para Bartomeu y 7 para Rosell por fichaje Neymar

La Fiscalía Anticorrupción ha pedido 2 años y 3 meses de cárcel para el presidente del Barcelona, Josep Maria Bartomeu, y 7 años y 3 meses para su predecesor en el cargo, Sandro Rosell, por delitos fiscales y de administración desleal en el fichaje del brasileño Neymar.

C7



Entretenimiento

Alejandra, la Kim
Kardashian
peruana C16

Cocina y Comidas

Ceviche de
mango C12

Son dos los colombianos muertos en accidente aéreo en Francia

(ElEspectador).-El Ministerio de Relaciones exteriores confirmó que son dos los colombianos fallecidos en medio del accidente aéreo ocurrido en la madrugada de este martes en Francia, después de que en los Alpes, un avión A320 de la aerolínea alemana Germanwings en el que viajaban 150 personas, colapsara.

Los fallecidos fueron identificados, directamente por voceros de la aerolínea y familiares de las víctimas, con el nombre de María del Pilar Tejada y Luis Eduardo Medrano.

En un comunicado la Cancillería indicó que “funcionarios de los Consulados de Colombia en Barcelona y París, y de la Dirección de Asuntos Migratorios, Consulares y Servicio al Ciudadano de la Cancillería ya tomaron contacto con sus familias a fin de acompañarlos y brindar el apoyo que requieren frente a la incertidumbre generada por las características que rodean el accidente”. Agregó además que la Cancillería Colombiana ya tiene activo un plan de



contingencia “para coordinar con las autoridades y organismos de socorro de España

y Francia, así como con las directivas de la aerolínea, cualquier requerimiento de

documentación o trámite de identificación que pudiera necesitarse”.

Dos mexicanos viajaban en avión siniestrado, confirma SRE

México (Excelsior).- **En entrevista para Grupo Imagen Multimedia, con la periodista Yuriria Sierra, la directora general de Protección a Mexicanos en el Exterior de la Cancillería, Reyna Torres, confirmó que son “dos personas de nacionalidad mexicana, las que viajaban en el avión siniestrado ayer martes”.**

Minutos antes, la dependencia había oficializado a una persona entre los pasajeros que viajaban en el avión Airbus A320 de la compañía aérea Germanwings”. La Secretaría de Relaciones Exteriores (SRE) informó que tras consultar con autoridades gubernamentales de España y Francia, existen indicios de que una persona de nacionalidad mexicana se “encontraría entre los pasajeros que viajaban en el avión Airbus A320 de la compañía aérea Germanwings”.

Mediante un comunicado,

la dependencia indicó que se busca confirmar si la mexicana viajaba entre las 150 personas.

“Desde que se tuvo conocimiento del accidente, el consulado de México en Barcelona inició gestiones en el aeropuerto de esa ciudad para obtener más detalles que permitan confirmar oficialmente esta información”, detalló.

Detalló que la representación estableció contacto con la Unidad de Emergencia Consular del Ministerio de Asuntos Exteriores de España, quien ha informado que los restos de los pasajeros serán enviados a Francia.

“En Francia se harán las pruebas forenses correspondientes y se efectuará su identificación y entrega a los familiares”, afirmó.

“Hasta no cumplir con todos los protocolos de identificación, esta información no podrá ser confirmada de manera plena y oficial”



Brasileño se salvó del siniestro del Avión Germanwings

(LaNación).- **Todavía está temblando. Así lo asegura y repite una y otra vez cada vez que relata su intención de viajar a Alemania y haber postergado una reunión de trabajo, un cambio de último momento que hoy agradece y que terminó por salvarlo.**

El protagonista de esta historia es el brasileño Rafael Rebello, quien todavía no sale de su asombro. Según reconoció, la noticia del avión que se estrelló en Los Alpes se la dio un cliente que conocía sus planes de volar pronto a ese país. “Me llamó para saber si estaba vivo”, confesó Rebello, que vive en Bar-

celona y trabaja como gerente de exportación para una marca de té, tenía prevista una reunión de trabajo en Alemania, por lo que inició gestiones para comprar un pasaje para el vuelo de Germanwings.

Al demorar un tiempo su decisión vio que los precios en internet habían subido, así que habló con su cliente en Alemania y le planteó la posibilidad de cambiar la fecha de la reunión para poder adelantar su vuelo y así comprar su billete a otra compañía.

La esposa de su jefe, que también iba a participar de la reunión, le agradeció el cambio

LATINOAMERICA



Venezuela

En Panamá y Aruba exigen a venezolanos 500 dólares en efectivo para ingreso

Venezuela (Panorama).- **Las autoridades migratorias de Panamá y Aruba exigen a venezolanos tener 500 dólares en efectivo para el ingreso a ambos países.**

La medida fue conocida por pasajeros este lunes mediante un cartel pegado en el counter de la aerolínea Venezolana que vuela a tales destinos.

“Advertencia, se le informa a todos los pasajeros que por requisitos de las autoridades migratorias de Panamá y Aruba, deben tener como requisito obligatorio 500 dólares en efectivo para su ingreso”, se lee en un cartel pegado en el área de embarque del Aeropuerto Internacional La Chinita de Maracaibo.

El cupo en efectivo asignado para todos los destinos tiene un tope de 300 dólares.

En el caso de Aruba y Panamá si el pasajero viaja por un máximo de cuatro días se le asignan 500 dólares, 300 para gastos con tarjeta de crédito y 200 efectivo; mientras que si la estancia supera los 8 días la asignación es 700 dólares en TCD y 300 en efectivo.

Desde el 5 de febrero de 2003 en Venezuela se aplica un control de cambio que limita el acceso a divisas. El cupo anual para viajeros es de 3.000 dólares, 300 de los cuales son deducibles para compras electrónicas y el resto es aprobado según el destino y duración del viaje.

También se tiene información que indica que los venezolanos están siendo sometidos a controles en los aeropuertos de México

Aluvión de turistas Americanos en Cuba antes de que todo cambie



Cuba (ElClarín).- En las semanas que siguieron al histórico anuncio de la reanudación de relaciones diplomáticas entre Washington y La Habana, las reservas de viaje de un operador turístico de Nueva York a la isla aumentaron en 57%. En febrero en 187% y en lo que va de marzo, en un 250%.

El auge de los viajes apenas constituye un ejemplo de cómo muchos estadounidenses quieren venir a Cuba, la isla prohibida, y verla antes de que los cafés Starbucks se instalen en La Habana Vieja, los carteles de Coca Cola decoren sus edificios y se pierdan los autos clásicos que ruedan por el Malecón.

Una sensación que también comparten los turistas del mundo que prevén que el deshielo entre los dos países

atraerá una invasión de turistas estadounidenses por lo que se apresuran, por estos días, a conseguir vuelos y habitaciones de hotel.

“Pensamos que si las cosas se relajan, puede convertirse en otra sucursal de La Florida”, dijo Thomas Mieszkowski, un turista de 28 años procedente de Gran Bretaña. “Así que hay una especie de sensación de que antes de que las cosas se abran y se comercialicen, nos gustaría ver cómo es”.

Aunque los extranjeros suelen idealizar muchos aspectos de Cuba, como sus playas casi desiertas, su arquitectura que parece un viejo retrato de la década del 50 o los logros sociales de su revolución; muchos cubanos lo que ven son edificios derruidos que necesitan remodelación y otros tantos ansían la llegada de los cambios y el levantamiento de las sanciones



impuestas por Estados Unidos, para tener capacidad de compra y sentir que tienen oportunidades económicas.

“Estamos entusiasmados”, dijo Yadiel Carmenate, un estudiante de inglés de 26 años que trabaja como guía turístico.

Pero los cubanos piensan también que es poco probable que las cosas cambien

de la noche a la mañana.

Las conversaciones para dar los primeros pasos hacia la normalización de relaciones apenas están empezando y hay una fuerte oposición en el Congreso de Estados Unidos para levantar el embargo, que ya cumplió 53 años, y que prohíbe casi todo el comercio con Cuba y los viajes a la isla.

“Vamos a preservar nuestra identidad a todas costa”, comentó Carmenate. “Por eso creo que va a ser muy difícil que usted encuentre un McDonalds o un Starbucks en cada esquina”.

Actualmente, los estadounidenses tienen limitaciones para viajar a Cuba, aunque con el anuncio de los presi-

Dominicana o Bahamas.

Aun así, el anuncio de diciembre parece haber provocado una inusitada afluencia de turistas.

Según cifras oficiales del sector turístico, uno de los motores de la economía cubana, las visitas aumentaron en 16% en enero en comparación con el mismo mes de 2014, sobre todo con el arribo de canadienses, alemanes, ingleses, argentinos, venezolanos y mexicanos.

Sin embargo, no se especificó cuántos, de los 371.000 viajeros que aterrizaron en la isla ese año, eran estadounidenses.

Tom Popper, el presidente de la compañía InsightCuba establecida en Nueva York, dijo “Ha habido una especie de efecto de bola de nieve”, dijo Popper. “La gente que se comunica quiere ir antes de que Cuba cambie”.

El año pasado, según cifras oficiales, el país le dio la bienvenida a tres millones de turistas de todo el planeta, un verdadero récord. Eso incluye a unos 600.000 personas procedente de Estados Unidos, entre ellos los Cubano-americanos que vinieron a visitar a sus familiares.

Las autoridades de la isla estiman que 1,5 millones de estadounidenses viajarían a Cuba al año si se eliminaran todas las restricciones, lo que superaría a Canadá como el principal emisor de turistas, y lo que podría significar un aumento de 2.000 millones de dólares las arcas estatales. Pero la nación caribeña no parece estar preparada para semejante invasión.

Para Londres, hay una “amenaza viva” de que Argentina invada Malvinas

Argentina (LaNación).- El gobierno británico anunció que reforzará su dispositivo militar en las Islas Malvinas ante “una amenaza muy viva” de

que la Argentina invada el archipiélago con ayuda de Rusia.

“Necesitamos modernizar nuestras defensas ahí, ase-

gurarnos de que tenemos suficientes tropas y de que las islas están defendidas correctamente en términos de defensa aérea y defensa marítima”, confirmó el ministro de Defensa británico, Michael Fallon, tras la publicación de la noticia por parte de diarios locales.

Si bien Fallon aclaró que “ese acuerdo” entre Argentina y Rusia “no ha sido confirmado”, sostuvo que “la amenaza por supuesto persiste, pero también nuestro compromiso en ser absolutamente claros que los isleños tienen derecho a seguir siendo británicos y el derecho a ser cor-

rectamente protegidos por nuestras fuerzas”.

El funcionario británico sostuvo que “lamentablemente Argentina todavía mantiene su reclamo de las islas”, y “tenemos que responder a eso”. “Le corresponde a Argentina abandonar estos rec-

lamos que no tienen fundamento en la ley internacional y por el que se perdieron muchas vidas hace unos 30 años”, enfatizó.

Y además remarcó que los isleños “votaron abrumadoramente en favor de seguir siendo británicos en un referéndum recientemente”



EE.UU. pide al Congreso 2.000 millones dólares en ayuda a Latinoamérica

Latinoamérica (FoxNews-Latino).- La secretaria de Estado adjunta de EEUU para Latinoamérica, Roberta Jacobson, pidió al Congreso aprobar la propuesta del Gobierno estadounidense para conceder casi 2.000 millones de dólares en asistencia a Latinoamérica y el Caribe, de los que la mitad se dedicará al triángulo norte de Centroamérica.

Jacobson compareció ante un subcomité de la Cámara de Representantes estadounidense para defender la partida dedicada al continente, dentro de la propuesta de presupuesto para el año fiscal 2016 que el presidente Barack Obama envió en febrero al Congreso.

“La petición (para el continente) es de 1.990 millones de dólares, lo que supone un aumento del 34,7 % respecto al año fiscal 2014”, dijo Jacobson.

De ellos, la mayor porción, 1.000 millones de dólares, está destinada a fortalecer las instituciones y mejorar la seguridad en Honduras, El Salvador y Guatemala, en apoyo al plan de Alianza para la Prosperidad presentado por los presidentes de esos tres países.



La ayuda económica también busca prevenir una repetición de la crisis migratoria del año pasado, cuando miles de menores centroamericanos cruzaron solos la frontera sur de Estados Unidos.

“Consideramos que el coste de invertir ahora en la seguridad y prosperidad de América Central no es comparable

al coste de hacer frente a los desafíos migratorios en Estados Unidos”, explicó Jacobson en su declaración introductoria. De la partida de mil millones de dólares, Estados Unidos dedicará 286,5 millones de dólares a la reforma policial y el sistema de seguridad comunitaria que han demostrado su efectividad en

esos países.

El presupuesto presentado por el Departamento de Estado para Latinoamérica incluye también 119 millones de dólares para la Iniciativa Mérida, que aporta fondos a México para reformas de justicia y seguridad con el fin de reforzar la lucha contra el narcotráfico.

Parte de ese dinero está condicionado al respeto de los derechos humanos en México.

Jacobson afirmó que, pese a la mejora de la situación de seguridad en Colombia, mientras el Gobierno y las Fuerzas Revolucionarias de Colombia (FARC) negocian un acuerdo de paz, el país necesitaría 288,7 millones de dólares para seguir apoyando el desarrollo y el cumplimiento de la ley.

Para financiar programas en el Caribe, el Gobierno estadounidense solicita 241,6 millones de dólares para desarrollo de infraestructuras y desarrollo en Haití y otros 53,5 millones para la Iniciativa de Seguridad de la Cuenca del Caribe, en toda la región. Respecto a la lucha contra la producción de cocaína, el Departamento de Estado propone al Congreso destinar 95,9 millones de dólares al combate contra el narcotráfico en Perú, el mayor productor de esta droga del mundo. Otros fondos serán destinados a la promoción de la libertad de prensa, derechos humanos y promoción de la democracia en Cuba, Venezuela, Nicaragua y Ecuador.

Chile: alerta roja por incendios forestales en región de La Araucanía

Chile (Telemetro).- **Las autoridades chilenas decretaron alerta roja por tres incendios forestales que azotan a áreas protegidas en la región de La Araucanía, en el sur de Chile, que se mantienen sin control.**

El fuego avanzaba en la “Reserva Nacional China Muerta”, la “Reserva Nacional Nalca Lolco” y el “Parque Nacional Conguillío”, de acuerdo al último reporte de la Oficina Nacional de Emergencias (Onemi), de la noche del lunes.

Los incendios “se mantienen sin control al momento y



con una alta probabilidad de crecer en extinción y severidad”, indicó el reporte.

Especialmente preocupante es el avance de las llamas sobre el Parque Nacional Conguillío, una reserva ecológica donde abundan milenarios árboles nativos.

“Nuestra preocupación central es que no afecte más superficie del Parque Nacional Conguillío, como que pueda avanzar hacia algunos sectores poblados”, dijo el director de la Corporación Nacional Forestal, Aaron Cavieres.

Para esta jornada los pronósticos son desfavorables:

“Las altas temperaturas en la zona como la presencia de fuertes vientos, donde superarían los 50 km/h, hacen que

el trabajo de contención sea complejo”, agregó Cavieres. Unas 15 brigadas, tres aviones y cuatro helicópteros trabajaban en la zona en el com-

bate de las llamas.

Las autoridades habían informado que hasta el lunes se mantenía 14 focos activos, de los 26 registrados.



Presidente Maduro tiene un respaldo de 25%

Venezuela(FoxLatino).- **El presidente venezolano Nicolás Maduro alcanzó en marzo un respaldo popular de 25% que refleja una estabilización de su popularidad que había registrado el año pasado un fuerte descenso, según una encuesta difundida este martes por la firma local Datanálisis.**

El estudio de Datanálisis, que es una de las principales encuestadoras del país, determinó que Maduro cuenta con un respaldo popular de “alrededor de 25%”, dijo a la Associated Press José Antonio Gil Yepes, director de la firma.

La encuesta se realizó durante este mes entre unas 1.000 personas a nivel nacional y tiene un margen de error de 3%, precisó el analista.

Gil Yepes indicó que la popularidad del mandatario se mantiene dentro de los porcentajes de los últimos tres meses, que han rondado entre 22% y 24%, lo que revela que ha logrado estabilizarse luego de la fuerte caída de unos 30 puntos porcentuales que tuvo entre el 2013 y 2014. “No sigue bajando. Parece haberse estabilizado”, agregó.

Al ser preguntado sobre las razones que habrían incidido en la estabilización de la popularidad de Maduro, Gil Yepes dijo que eso se dio gracias a la “conexión netamente utilitaria” que mantiene el gobierno con la población a través de los programas estatales conocidos como “misiones”, y el empleo público que alcanza a cerca de 2,2 millones de personas.

Canadá: Realizarán bombardeos aéreos contra Estado Islámico en Siria y Irak. La moción aprobada del Gobierno indica que Canadá prevé ampliar su misión de seis meses un año hasta marzo 2016. Canadá cuenta con unos 70 efectivos de las fuerzas especiales. EuropaPress

Libia: El reivindicado ataque con coches bomba contra el ejército. El ejército de Libia informa que por lo menos siete de sus soldados murieron cuando dos coches bombas chocaron contra un retén militar en la ciudad portuaria de Bengasi. Se reporta que muchos más quedaron heridos.

Nigeria: Temen desaparición de cientos de menores tras desalojo de Boko Haram. Informes provenientes del noreste de Nigeria dicen que cientos de niños podrían estar desaparecidos en una localidad que había estado en manos del grupo y que fue recientemente recapturado por el ejército.

EE.UU: Mantendrán unas 10.000 tropas en Afganistán hasta 2017. En una rueda de prensa conjunta con el presidente de Afganistán, el presidente de Estados Unidos, Barack Obama, declaró que la relación ese país iniciaba un nuevo capítulo, fomentando la estabilidad, seguridad y reconciliación.

Francia: Autoridades francesas encuentran una de las cajas negras, dice ministro de Interior del país, Bernard Cazeneuve. Afirmó que los rescatistas encontraron una de las cajas negras del avión. Las autoridades francesas informaron de que no hay supervivientes. El Airbus A320 viajaba de Barcelona a Düsseldorf.

Sudán del Sur: El Parlamento de Sudán del Sur aprobó la extensión del mandato del presidente, Salva Kiir, tres años más debido a la conflicto interno en la joven nación africana. Las elecciones legislativas que estaban previstas para el próximo mes de junio también se han pospuesto.

Singapur: La muerte de Lee Kuan Yew motiva compra de lotería. Los ciudadanos están tomando los números relacionados a la muerte de padre fundador del estado, para jugar la lotería.

La venta de la combinación de números 0-3-1-8, el tiempo exacto de la muerte

Ya está localizado el fuselaje del avión de Germanwings; sin embargo las malas condiciones climáticas complican el rescate

El avión que se estrelló en los Alpes Franceses estaba en el final de su vida útil

El avión que se estrelló en los Alpes es un Airbus 320. Viajaban 142 pasajeros y seis tripulantes: dos pilotos y cuatro ayudantes de cabina.

El aparato siniestrado tenía una antigüedad de 24 años y realizó su primer vuelo en noviembre de 1990, reportó la prensa alemana, lo que implica que estaba en el final de su vida útil.

El último siniestro destacable de un A-320 fue el pasado 28 de diciembre en Indonesia, donde un avión de AirAsia

se estrelló en el mar de Java. Murieron 162 personas.

Un mes antes un vuelo de Lufthansa con un avión similar de Bilbao a Múnich sufrió un incidente en noviembre. En aquella ocasión, el problema surgió del bloqueo de las sondas del ángulo de ataque, por congelación, lo que provocó que cayera a 1.200 metros por segundo.

El A320 es un avión comercial desarrollado por Airbus que tiene capacidad para 150 pasajeros en una estructura

de dos clases, y hasta 180 con asientos de alta densidad, según la página web de la compañía.

El A320 es el avión más popular de la familia del mismo nombre, que incluye también el A319, el A318 y el A321. Se han fabricado 4.700 aparatos del mismo modelo que el siniestrado.

El A320 es utilizado masivamente en todo el mundo tanto las compañías convencionales como las de bajo costo o low cost por tratarse

de una aronave muy versátil ideal para vuelos de corto y medio radio. Su autonomía de vuelo es de 5.900 kilómetros.

Según el sitio web especializado Flightradar24 la aeronave siniestrada llevaba la matrícula D-AIPX. Se trataba de una nave construida en 1990 y entró en servicio en 1991. Antes de pasar a formar parte de la flota de Germanwings había volado con los colores de Lufthansa. Tomado ElClarín

Algunas impresiones posteriores al Accidente Aéreo del Airbus 320 de Germanwings

- El presidente de Germanwings, Thomas Winkelman, dijo ayer en rueda de prensa en Colonia que en el avión que se estrelló en los Alpes franceses iban 67 alemanes, aunque precisó que esa cifra podía variar.

- La vicepresidenta del Gobierno español, Soraya Sáenz de Santamaría, aseguró hoy que entre los pasajeros del avión siniestrado en los Alpes "hay al menos 45 apellidos españoles", aunque no precisó si todos ellos tienen la nacionalidad.

- El primer ministro francés, Manuel Valls, confirmó que no hay sobrevivientes del accidente aéreo ocurrido este martes en los Alpes franceses. Esta información se habría dado después de que uno de los helicópteros de rescate lograra aterrizar cerca de la zona del siniestro.

- La portavoz del Consejo de Seguridad Nacional de EE.UU., Bernadette Meehan, dijo que no hay ningún indicio de que se trate de un ataque terrorista.

- Artur Mas, presidente del gobierno de Cataluña, dijo: "Quería ofrecer mis condolencias en representación del gobierno catalán. E informar que todas las instituciones han sido movilizadas para atender a los familiares de las víctimas".

- El rey Felipe VI ha expresado este martes sus condolencias "más sinceras, de todo corazón, a las familias que han perdido a sus seres queridos" --entre las que hay alemanes, españoles y turcos, ha dicho, por lo que también ha transmitido su pésame a estos países--.

15:51 GMT : La Casa Blanca se refirió al hecho e informó que ha estado en contacto con los gobiernos de Alemania, Francia y España.

15:44 GMT : El alcalde de Forcalquier, uno de los pueblos de la zona, iba en el avión que sobrevoló el lugar del accidente junto con el ministro del Interior de Francia.

"Imágenes terribles en este paisaje de montaña. No queda más que restos y cuerpos", tuiteó.

15:27 GMT : Medios locales en España reportan que algunos de los pasajeros viajaban a una feria de alimentación que se celebra en Colonia, a media hora de distancia del aeropuerto de Düsseldorf.

15:21 GMT : Gilbert Sauvan, un funcionario de una localidad cercana al accidente y que estuvo en el lugar de los hechos, le dijo al diario francés Les Echos que: "El avión se desintegró. El pedazo más grande es del tamaño de un carro".

15:14 GMT : Pese a que el primer ministro francés, Manuel Valls, aseguró que todas las personas que viajaban en el avión murieron, el diario La Provence, de la región donde tuvo lugar el accidente, habla de "un posible sobreviviente", pero ha sido desmentido el rumor. Autoridades francesas afirman que todos murieron.

15:13 GMT : El diario belga Le Soir reportó que el ministro de Relaciones Exteriores, Didier Reynders, informó que al menos un ciudadano belga se encontraba en el vuelo de Germanwings accidentado este martes.



La NFL contemplaría una mudanza del Pro Bowl del 2017 a Brasil

La NFL continúa buscando nuevas maneras de hacer crecer el interés de jugadores y aficionados por el Pro Bowl, y el siguiente paso podría ser una mudanza a América del Sur.

De acuerdo a un reporte de FoxSports.com, la NFL estaría contemplando celebrar el juego de estelares del 2017 en Brasil. El reporte del portal cita el creciente interés en ese país por el juego, así como el potencial atractivo para los jugadores por jugar en Brasil como razones que podrían motivar la mudanza. "El Pro Bowl 2016 será jugado en Hawaii... y estamos muy emocionados por ello", declaró el vicepresidente de comunicaciones de la NFL,

Michael Signora, este lunes, de acuerdo a The Associated Press. "Para el 2017 y más allá, estamos estudiando el futuro del Pro Bowl. Brasil, un área con un número creciente de aficionados de la NFL como posible sede es una de las ideas que parece tener mucho atractivo para un futuro análisis".

Brasil recientemente renovó un número de estadios --incluyendo el mítico Maracanã en Río de Janeiro-- para la celebración de la Copa Confederaciones del 2013 y la Copa del Mundo FIFA del 2014. Además, Río se prepara para celebrar los Juegos Olímpicos del 2016.

El Pro Bowl de la campaña pasada se jugó en Glendale,

misma sede del Super Bowl XLIX, una semana antes. Para la temporada siguiente, el Pro Bowl está programado para llevarse a cabo el 31 de enero en Hawaii, su casa tradicional desde 1979 a la fecha, donde las únicas excepciones fueron el juego del 2009, que se celebró en Miami (también sede del Super Bowl), y Glendale este año. El rating de 5.6 del Pro Bowl 2015 fue el más bajo para el juego desde el 2007. A partir del Pro Bowl 2014, el partido se lleva a cabo con un formato sin conferencias y con un sorteo de jugadores previo para determinar a los equipos, como un intento por elevar el interés del público en el encuentro. ESPN



A 500 días de Río 2016, la Cidade Maravilhosa trabaja a todo vapor

No hay tiempo que perder. Al cumplirse hoy 500 días para el inicio de los Juegos Olímpicos de Río de Janeiro 2016, la Cidade Maravilhosa está repleta de obras en las que se trabaja a todo vapor para asegurar que se llegue a tiempo con el cronograma, aunque todavía hay algunos obstáculos serios por delante. Tras su más reciente visita a Río, a fines de febrero, el Comité Olímpico Internacional (COI) respaldó el ritmo que ha adquirido el proyecto, con un costo esti-

mado en 14.000 millones de dólares, y que está dividido en cuatro "clusters", en los cuales se realizarán las distintas competencias: Barra de Tijuca (el principal, donde ya se levantan a medio construir las estructuras del Parque Olímpico y la Villa Olímpica); Deodoro; Maracanã; y Copacabana.

"Estoy muy satisfecho", afirmó el presidente del COI, Thomas Bach, tras la inspección de su equipo de expertos. Sus palabras significaron un gran alivio para los cariocas, luego de que en abril del año pasado, el vicepresidente del COI, John Coates, había calificado los preparativos de los Juegos Olímpicos de Río como "los peores de todos los tiempos".

Desde entonces, las autoridades de Río, encabezadas por el alcalde Eduardo Paes, han buscado acelerar los trabajos y resolver los problemas con la ayuda de un enviado especial del COI, el suizo Gilbert Felli, ex direc-

tor ejecutivo del COI, quien ha sido clave para la coordinación con el comité organizador brasileño.

"Estamos impresionados con el progreso que se ha hecho en las instalaciones. Río está entrando el período más intenso de preparativos, en el que se debe alcanzar un nuevo nivel de detalle en su planificación", resaltó la jefa del grupo de técnicos del COI, Nawal El Moutawakel, tras visitar los edificios de la avanzada villa olímpica donde se alojarán los atletas internacionales, que ya están completos en un 70 por ciento. La preocupación actual es que el cronograma de obras se pueda ver afectado por el escándalo de corrupción en la compañía estatal Petrobras, ya que hay siete de las constructoras involucradas en los proyectos olímpicos que están bajo la lupa por presuntos pagos de sobornos. Hasta el momento, sin embargo, el caso no ha tenido un impacto concreto



en el desarrollo de los trabajos olímpicos. El temor es que el escándalo adquiriera aún mayores proporciones y que genere fuertes protestas sociales, como las que se vieron en 2013 en contra de los gastos para el Mundial de Fútbol de 2014, en el que se invirtieron 12.000 millones de dólares. Más allá de los proyectos puramente olímpicos, algunas obras de transporte para el megaevento deportivo también están demoradas. La principal de ellas es la extensión de

la línea de metro de Ipanema hasta Barra de Tijuca, donde se conectará con una ruta de buses de carriles exclusivos (bus rapid transit, BRT) que completarán el trayecto hasta el Parque Olímpico. Se presentaron dificultades en la excavación de los túneles en Ipanema, pero las autoridades confían en que los trenes estarán funcionando al menos dos meses antes de los Juegos, si bien se prevén inconvenientes en el masivo trasbordo tren-bus. Tomado de canchallena



Bolivia tiene a su primer representante para Río

El fondista Marco Rodríguez se convirtió en el primer deportista boliviano en clasificarse a los Juegos Olímpicos de 2016, que se realizarán en la ciudad brasileña de Río de Janeiro. El paceño, de 21 años, competirá en la disciplina de atletismo.

Rodríguez es el primer "Tunka" que competirá en la máxima cita del deporte amateur del mundo. Hace días el deportista juvenil consiguí

la marca permitida para participar en las olimpiadas. También quedó habilitado para competir en los Juegos Panamericanos en Toronto (Canada) y al mundial de atletismo en Beijing.

"Estoy muy contento por haber alcanzado mi meta, estar en los Juegos Olímpicos es un sueño cumplido para mí", manifestó Rodríguez. El atleta, que comenzó a entrenarse desde los 13 años, se



encuentra trabajando arduamente en un centro de alto rendimiento de México Tomado de Diez

El 31 de marzo inicia la venta de boletería para partidos de la Copa América

A partir del 31 de marzo los hinchas podrán adquirir las entradas para ver partidos específicos, con un máximo de cuatro boletos por persona.

Las entradas saldrán a la venta el martes 31 de marzo a las 11.00 hora local, 9am hora colombiana, y se venderán exclusivamente por internet.

Los clientes de la tarjeta de crédito que patrocina el campeonato podrán comprar las entradas a partir del 29 de marzo, un par de días antes que el resto. Tomado de ElEspectador

Fiscal pide 2 años de cárcel para Bartomeu y 7 para Rosell por fichaje Neymar



La Selección argentina está en EEUU para jugar amistosos contra Ecuador y El Salvador



La Selección Argentina de Gerardo Martino está instalada en la capital de Estados Unidos. El pasado domingo arribaron los primeros jugadores, posterior a ello, el lunes siguiente llegó Lionel Messi y Javier Mascherano, procedentes de Barcelona, tras superar a Real Madrid en el Superclásico español. La nómina la completaron ayer martes con la llegada de Gonzalo Higuaín, desde Nápoles y Federico Mancuello. Nahuel Guzmán, Lucas Orban, Nicolás Otamendi, Ezequiel Lavezzi, Javier Pastore, Sergio Agüero, Pablo Zabaleta, Maxi Rodríguez y Ramiro Funes Mori fueron los primeros en llegar y con esos nueve futbolistas la Selección se movió en el campo de deportes de la Universidad de Georgetown. "Se realizaron movimientos físicos regenerativos, ejercicios de control y precisión y algunos movimientos tácticos, siempre bajo la supervisión del entrenador, Gerardo Martino. Después de la práctica empezaron a llegar al hotel, donde se hospeda el plantel, la mayoría de los jugadores

que brillan en las diferentes ligas de Europa. Se fueron sucediendo Angel Di María y Marcos Rojo, de Manchester United; Carlos Tevez y Roberto Pereyra, de Juventus; Sergio Romero, de Sampdoria; Mateo Musacchio, de Villarreal; Ezequiel Garay, del Zenit de Rusia; Ever Banega, del Sevilla; Facundo Roncaglia, del Genoa; Gerónimo Rulli, de Real Sociedad; y Lucas Biglia, de Lazio. Después lo hicieron Messi y Mascherano, En la gira por Estados Unidos, la Selección Argentina jugará los amistosos frente a El Salvador (28/3 en el estadio FedEx de la capital estadounidense) y Ecuador (31/3 en el MetLife de New Jersey). Tomado de SuperDeportivo

Felicidad en Argentina tras descartar lesión de Messi: Todas las alarmas se encendieron en la concentración de la selección argentina después de que Messi tuviera que abandonar la sesión de entrenamiento para trasladarse a una clínica en la capital estadounidense. Según ha informado la Asociación de Fútbol Argentino, todo ha quedado en un susto.

La Fiscalía Anticorrupción ha pedido 2 años y 3 meses de cárcel para el presidente del Barcelona, Josep Maria Bartomeu, y 7 años y 3 meses para su predecesor en el cargo, Sandro Rosell, por delitos fiscales y de administración desleal en el fichaje del brasileño Neymar. Según han confirmado a Efe fuentes jurídicas, el fiscal del caso también pide en su escrito de acusación presentado ante el juez Pablo Ruz una multa de 22 millones de euros al Barcelona, que será juzgado como persona jurídica.

En el caso de Bartomeu, reclama esa pena carcelaria por delitos fiscales y a Rosell le añade un delito de administración desleal por su participación en el fichaje supuestamente fraudulento, por el que el club dejó de pagar a Hacienda 13 millones de euros en 2011, 2013 y 2014. Tomado de Hoy



Diez equipos perderán jugadores por las convocatorias a sus selecciones: River, el más afectado

El próximo fin de semana se jugará una nueva fecha FIFA donde las selecciones a lo largo y ancho del mundo disputarán amistosos o, como en Europa, clasificaciones a torneos como la Eurocopa. A diferencia de lo que ocurre con la Copa Libertadores, el fútbol argentino no parará y en el último fin de semana de marzo se disputará la séptima fecha del campeonato. Son 10 los equipos que perderán jugadores para esos partidos y River es el más afectado, con cuatro futbolistas convo-



cados. Marcelo Gallardo no podrá contar el jueves ante Sevilla, ni el domingo para visitar a Gimnasia, con Camilo Mayada y Carlos Sánchez (citados para Uruguay), ni Teo Gutiérrez (Colombia) o Ramiro Funes Mori (citado por Gerardo Martino). Además Pekerman había llamado a Eder Alvarez Balanta, quien no pudo viajar por la fisura de tibia que sufrió. Por su parte Boca, que recibirá a Estudiantes, no tendrá a Nicolás Lodeiro, uno de



Nicolás Lodeiro sus refuerzos estrella citado por Tabárez, ni a José Funezalida. Al Pincha el DT de Uruguay le convocó a Alvaro Pereira. Fernando Gago había sido llamado por Martino, pero es otro que, por lesión, no viajó.



Teo Gutiérrez En Avellaneda, Racing e Independiente pierden uno por equipo. Oscar Romero fue llamado por Ramón Díaz para Paraguay y el Rojo pierde a Federico Mancuello, su capitán y figura, convocado por Martino. Otro citado para Paraguay

es Marcos Cáceres, quien no estará en el choque de Newell's ante Belgrano. El Tolo Gallego tampoco podrá contar con Maxi Rodríguez, mientras que Ricardo Zielinski perderá a Jerry Bengtson, convocado por Honduras.



Lanús, Gimnasia y Godoy Cruz también perderán jugadores: Gustavo Gómez (Paraguay), Jorge Rojas (Chile) y Jaime Ayoví (Ecuador). Tomado de CanchaLlena



NASA capta radiografía de volcanes y manglares en América del Sur

Tecnología



El pasajero más importante del jet Gulfstream-III 502 (G3) es un radar instalado en su parte inferior. El Uavsar o Vehículo Aéreo Radar de Apertura Sintética Deshabitada es un sistema que utiliza el Jet Propulsion Laboratory de la NASA (Administración Nacional de la Aeronáutica y del Espacio de los Estados Unidos) para estudiar volcanes, vegetación, hidrología, fallas sísmicas y otros fenómenos con un potencial de respuesta ante emergencias.

El jet G3 vuela a 41 000 pies de altura. Jhon Mc Grath,

director de la misión, cuenta que al día realiza recorridos de hasta seis horas y cada año cumple 110 misiones. “Hemos volado alrededor del mundo cerca de 500 horas al año. También sobrevolamos fallas sísmicas, zonas de terremotos, glaciares, derrames de petróleo, sedimentación...”. Afirmó que hace algunos días estaban en Panamá, luego pasaron por Ecuador y Perú. Al mismo tiempo que dijo que también visitarán Chile y Argentina antes de ir a casa, pues cumple por 33 días una misión para analizar volcanes

y manglares en Centro y Sudamérica. La cónsul de Estados Unidos en Guayaquil Ecuador, Patricia Fietz, dio la bienvenida a los 10 tripulantes. También agradeció al Gobierno por facilitar los permisos para realizar este estudio y anunció que los resultados estarían listos en 60 días. “Sabemos que el análisis de volcanes es muy importante para Ecuador, por los riesgos que se corre en la Sierra”.

Los volcanes de las islas Ga-

explica que ahora verifican si han ocurrido deformaciones de tierra o cambios en la fuente de magma de los volcanes. Un ejemplo es lo que ocurrió en Costa Rica. La misión obtuvo datos antes y después de la erupción del volcán Turrialba, en San José, registrada el 12 de marzo. “A primera vista, la deformación es relativamente pequeña”, explicó Lundgren. Para obtener la información la señal del radar rebota en el suelo y luego es almacenada

interferogramas, imágenes superpuestas para formar mapas que, en una gama de colores, muestran las diversas características o cambios del terreno.

Lundgren recalca que la información está disponible para que los equipos de gestión de riesgo de los países puedan usarla y elaborar planes, en situaciones de crisis. El estudio de los manglares, en cambio, es para su conservación.

El técnico de aviación Carlos Meza explica que el Uavsar fue diseñado originalmente para ser instalado en un avión no tripulado. Pero sus resultados fueron mejores de la mano del jet G3. Aunque dos pilotos dirigen el viaje, el avión tiene un piloto automático de precisión que opera al recorrer la ruta de estudio.

El sistema está programado para seguir por un túnel de 10 metros de diámetro, según las coordenadas del primer registro de sobrevuelo de determinada zona. “Si sale de ese rango, habría un error en las imágenes y tendría que repetirse ese tramo”.



lápagos, los manglares de la provincia de Esmeraldas y volcanes como Cotopaxi, Tungurahua, Sangay y Reventador en Ecuador ya fueron radiografiados. El vulcanólogo Paul Lundgren

en equipos instalados dentro de la cabina del avión. Las imágenes se obtienen píxel por píxel, en alta resolución. Esos datos son procesados posteriormente por los especialistas. Y sirven para hacer

Negocios

Venezolanos siguen liderando las inversiones inmobiliarias en Florida



La crisis económica en Venezuela, reflejada en una galopante inflación y un control de cambio implementado desde hace doce años, siguen manteniendo al sur de la Florida como un refugio seguro de las inversiones criollas.

El informe de la firma ISG, especializada en la venta y el marketing de bienes raíces en el estado, ubica a los venezolanos entre los principales compradores latinoamericanos de bienes raíces en 2014 junto a los argentinos, brasileños, mexicanos. A la lista se le suman los colombianos y peruanos, añade el último informe ISG Miami Report. “Venezuela se ha caracterizado como un país rico debido a su principal fuente

de ingresos: el petróleo. En la última década, el cambiante panorama político de Venezuela ha motivado a muchas familias a adquirir propiedades de inversión y segundas residencias en el sur de Florida (para convertir en hogares permanentes como parte de una estrategia)”. Si bien el informe de ISG no precisa las compras inmobiliarias de venezolanos, un sondeo de la misma firma divulgado en noviembre pasado asegura que Venezuela lidera con 14% del mercado del 30% de las transacciones internacionales realizadas en Florida por parte de latinoamericano. Le siguen Argentina y Brasil. Tomado de ElMundo

Tendencias

Cavazzani, a la conquista del universo de los juegos con Preguntados

Antes de cumplir los 30, el ingeniero informático argentino Máximo Cavazzani abandonó las aplicaciones financieras para conquistar el universo de los juegos y sólo cuatro años después sus aplicaciones para móvil “Preguntados” y “Apalabrados” generan adicción alrededor del mundo.

Desarrollar “algo que pudiera hacer todo el mundo” fue la consigna que lo guió en la nueva aventura, donde se ha consagrado como un referente mundial.

“Me inspiré en la idea de que el juego gusta mucho pero está mal hecho”, contó a Efe Cavazzani, que ha convertido el juego de preguntas y respuestas “Preguntados” en la cuarta “app” (aplicación) de juegos más descargada del mundo, con 125 millones de usuarios.

Además de competir con otros usuarios en rondas de preguntas, el juego consiste en generar contenido que luego será votado por el resto, en una suerte de red social, para lo cual el emprendedor tomó el ejemplo de Facebook o Twitter.



“Había juegos de preguntas y respuestas pero el problema era el contenido; los españoles, por ejemplo, querían jugar una cantidad infinita de preguntas sobre España”, aseguró el argentino, CEO (director ejecutivo) de Etermax, la empresa que está detrás de este fenómeno lúdico. Entre arte, historia, deportes y otras categorías, Cavazzani se las ingenió para “enganchar” a chicos y adultos de entre 15 y 55 años con preguntas que van desde “¿quién estuvo primero: los árboles o los tiburones?”, hasta temas populares regionales, como la corrupción.

De todas formas, los números de “Preguntados” no son juego; uno de cada ocho latinoamericanos lo tiene en su móvil, en Estados Unidos batió el récord de estar 66 días seguidos como la aplicación más descargada y fue declarada “App de Interés Cultural” por el Gobierno argentino en 2014. Si bien “Preguntados” es el juego estrella de la factoría, la primera incursión de Etermax en este ámbito fue en 2011 con “Apalabrados”, una versión móvil del “Scrabble” que, en un año, ya estaba en uno de cada dos teléfonos inteligentes españoles. EFE

Conoce cómo cambiar tu estructura mental

Bienestar



La plasticidad es una cualidad de reciente hallazgo en la ciencia que estudia el cerebro. Por años, la ciencia consideraba que el cerebro alcanzaba un punto de maduración donde las neuronas (y sus conexiones) llegaban a un número fijo. Hasta se creía que era casi imposible generar nuevas neuronas ante lesiones, enfermedades

o abuso de sustancias. Se definió entonces al cerebro como un órgano inmutable cuya estructura, definida por el código genético, tarda en desarrollarse y alcanzar una madurez fija.

Actualmente se sabe que las neuronas del cerebro cuentan con cierta plasticidad sináptica que modifica la eficacia de la transferencia de la información, lo cual deja huellas en la percepción y construcción de nociones psicocognitivas. De modo que esta maleabilidad neuronal permite esculpir constantemente este andamio genético y químico que resulta en creencias, pensamientos, sentimientos, conductas e interacciones con nuestro medio ambiente.



De acuerdo con el doctor Matthew Owen Howard y el doctor Eric Garland, investigadores en el campo de la neuroplasticidad, existen maneras de transformar a la mente, es decir, de autoesculpir la estructura mental para un mejor desempeño integral. Estas son cinco que puedes intentar:

- El ejercicio regular: es una de las alternativas más frecuentes para reducir hasta 60% el riesgo de la demencia. Al caminar, el cerebro construye nuevas conexiones neuronales, las cuales entran en un estado de plasticidad facilitando procesos cognitivos como el aprendizaje.

- El aprendizaje: Para mantener al cerebro en su óptima condición es necesario realizar ejercicios que reten a las habilidades regulares como por ejemplo, el aprendizaje de un idioma, un instrumento o un tipo de danza. Estas actividades activan el núcleo basal, el cual es el responsable de consolidar nuevas conexiones neuronales asociadas con la atención y concentración.

- Practica algunos ejercicios mentales: Conforme se envejece, el cerebro puede encontrar dificultades para registrar y retener nueva in-



formación. Por lo que Michael Merzenich, pionero de la investigación de la neuroplasticidad, explica que es ideal entrenar ciertas áreas específicas del cerebro, las cuales se encargan de procesar imágenes y sonidos. A diferencia de los juegos en línea o en periódicos, este tipo de ejercicios requieren de una concentración intensa para resolver combinaciones líricas entre consonantes y vocales a una velocidad sorprendente. Esto ayuda a agudizar las habilidades auditivas y memoriales del cerebro. Inclusive, en NIH a esto se le conoce como Brain

HQ.

- Presta atención detallada al sonido de tu voz: Existen voces que son capaces de motivarnos; otras simplemente nos exigen entregarnos a Morfeo. Esto sucede debido a las frecuencias vocales y a la habilidad del orador de escuchar las diferencias sutiles de su propia voz. Escuchar atentamente a lo que estás diciendo, al simple sonido (no tanto el contenido), te otorgará la capacidad de refinamiento auditivo y mental.

- Descansa la cantidad de tiempo que tu cuerpo te pide. Tomado de Panorama

Vida

¿Cesárea o Parto Natural?

Durante los últimos años, se ha observado un notable aumento en la tasa de cesáreas, principalmente en personas de clase socioeconómica media y alta. Las causas son diversas, pero principalmente se debe a que la mayoría de las mujeres la prefieren en vez del parto natural.

En un estudio llevado a cabo en Argentina, el 16% de las mujeres dijeron que preferirían tener cesárea en vez

de un parto natural. El estudio, el cual fue publicado en el Journal of the Royal College of Obstetricians and Gynecologists, examinó 38 estudios previos sobre cesáreas que incluyeron 19,403 mujeres de América, Asia, Europa, África y Australia. Se observó que las mujeres que tuvieron una primera cesárea optaron por tener una segunda, en vez de parto natural. En Estados

Unidos, por ejemplo, la tasa de cesárea aumentó de 4.5% en el año 1965 a 33% en el año 2007. La tasa normal no se sabe, pero según la Organización Mundial de la Salud esta debería ser entre un 10 a un 15% en los países desarrollados.

El Procedimiento

La cesárea es un procedimiento quirúrgico mediante el cual se extrae el bebé por una vía que no es la natural, es decir a través de una cirugía abdominal. En esta cirugía se secciona la pared muscular y luego el útero, por donde se extrae al bebé. Una cesárea se realiza generalmente cuando el parto vaginal puede poner en riesgo al bebé y a la madre. La incisión en el abdomen se hace vertical, ya que es más rápida para abordar al bebé que la transversal.

¿Cuándo se debe hacer una cesárea?

Por lo general, una cesárea se lleva a cabo cuando hay complicaciones en el parto o cuando hay factores que im-



piden que el parto sea natural, como por ejemplo:

Falta de progresión del trabajo de parto, o parto detenido
Prolapso de cordón
Ruptura uterina
Aumento de la presión arterial en la madre o en el bebé después de la ruptura amniótica
Aumento en el pulso (taquicardia) en la madre o el bebé después de la ruptura amniótica
Problemas de la placenta (placenta previa, desprendimiento prematuro de placenta o placenta adherida)
Desproporción entre la pel-

vis materna y el tamaño fetal. Un bebé excesivamente grande

Anomalías del cordón umbilical
Problemas de salud en la madre (enfermedad cardíaca, pulmonar, diabetes)
Pre-eclampsia severa
Nacimientos múltiples
Feto de alto riesgo
Infección por el VIH de la madre
Infecciones de transmisión sexual como el herpes genital
Alguna enfermedad neurológica del bebé que le impida salir por la vagina
Tomado de ContigoSalud



Película venezolana “Redención” será estrenada en mayo

La fundación Mundo Ayuda, Vector & Pixel y Heleen SC presentan la nueva película venezolana Redención. Escrita y dirigida por Marcel Barragán, bajo la producción de Ibrahim Prado Esteban Rosales y Marcel Barragán, musicalizada por el compositor del “Sistema Nacional de Orquestas Juveniles e Infantiles de Venezuela” Giancarlo Castro D’ Addona, estrena el próximo 29 de mayo de 2015. Redención está protagonizada por Marcel Barragán (Loreto), el primer actor Carlos Villamizar (Benjamín), Ibrahim Prado (Frank) Laureano Olivares (Trino), Roxana Díaz (Silvia) y Carlos Guillermo Haydon (Bruno). A este elenco de lujo lo acompañan: Rolando Padilla, Paula Woyzechowsky, Douglas Guerrero Navas, Aileen Celeste, Giorgia Arismendi, Rosa Monroy, Josué Villaé, Layla Vargas, Francis Marttorano y Giorgia Lombardini. Redención conjuga cuatro historias que convergen en una, llenas de suspenso, acción y drama donde un paciente psiquiátrico de alta



peligrosidad escapa y desencadena una serie de hechos que mantendrán al espectador atrapado a la espera. Grabada en 22 días, entre septiembre y octubre de 2014, y editada en 7 semanas, Redención es una película independiente, que además denomina su causa como Cine Benéfico de niños con parálisis cerebral, leucemia, personas en situación de calle y tercera edad. Es importante destacar que dentro del elenco de Redención, actuaron algunos beneficiados por la Fundación Mundo Ayuda, aportando un grano de arena social y emotivo a esta nueva muestra del cine venezolano. Redención involucró a su

equipo de trabajo dentro de la filmación; parte de los extras que se podrán apreciar en el film son: Esteban Rosales: Productor Ejecutivo, Director de Fotografía y Director gráfico, así como también su hija Andrea Rosales de 6 años tiene un pequeño personaje en la película, al igual que Ashley Prado de 9 años encarna el personaje de Laura, ella es la hija de Ibrahim Prado Productor Ejecutivo, Productor General y actor que interpreta el personaje de Frank. Luís “Luisote” Martínez: Camarógrafo principal y quien ha ganado 3 premios nacionales de cámara. Alexander Barroeta: Gaffer o



Jefe de iluminación con más de 25 películas en su haber, así como su asistente Ricardo Cisneros con 20 años de experiencia. David Morales: Maquillador y caracterizador de cine, tv y teatro, escultor y su asistente Mariah Sosa. Joysec Navas: Script con

gran experiencia en cine y tv en Venezuela, Colombia y próximamente en Brasil. Rafael Hernández: Jefe de producción de cine y Tv con más de 20 años de experiencia y su asistente Yosuelie Monsalve. Tomado de primicias24

Caballeros: UNA VEZ UN HOMBRE PUSO LA LAVADORA Y NO MURIÓ



ELLOS TAMBIÉN PUEDEN.
Una campaña de Puntomarc para promover
el reparto igualitario del trabajo en casa.

www.unmundosinmanchas.com

No fue necesario crear un guión al estilo de Hollywood ni agregar efectos especiales para que el video llamara la atención. Lo único que bastó fue representar las situaciones entre parejas que ocurren a diario. Cuatro estudiantes de la carrera de Periodismo de la Universidad de las Américas (UDLA) de Ecuador, crearon un cortometraje con el objetivo de romper la visiones tradicionales sobre la sexualidad y el género. Este video al igual que uno presentado por la Universidad Central del Ecuador y tres producciones interna-

cionales especializadas forman parte del Festival de Cine denominado Romper Moldes 2015. El objetivo es difundir obras cinematográficas en espacios comunitarios y universitarios que permitan reconocer e incentivar la construcción de nuevas formas de ser hombres y mujeres, a través del arte. Se busca generar reflexión crítica sobre las diferentes formas de violencia de género. En el primer acto del documental se observa a un joven reclamándole a su novia por un mensaje de texto. La pelea sube de tono y empieza a agredirla física y ver-

Jóvenes se resisten a reproducir los estereotipos machistas

balmente. Las personas que se encuentran alrededor reaccionan y ayudan a la mujer. Mientras que en una escena paralela los papeles se invierten. Ella es la agresora. La reacción de la gente cambia ya que en vez de ayudarlo se burlan de la situación. Lautaro Andrade, estudiante de Periodismo, menciona que el cortometraje no solo trata de reflejar la violencia hacia las mujeres sino también a los hombres, porque no es una cuestión de “género” sino social. El Festival es organizado por Cascos Rosa, una red de jóvenes unidos contra el machismo y es parte de las acciones del Gobierno de la Provincia de Pichincha para prevenir la violencia de género. Ricardo Viera, psicólogo familiar, señala que la construcción de la equidad de género empieza desde los hogares. En 8 de cada 10 citas con sus pacientes ha detectado problemas de machismo. “Lo más preocupante es que las madres son las que alimentan estereotipos en casa. Viera señala que la ventaja de esta época es que los jóvenes ya se dan cuenta del papel



que tienen los hombres y las mujeres en la sociedad. La encuesta del uso del tiempo realizada por el INEC indica que las mujeres le dedican más horas a la semana para la preparación de alimentos y arreglos de la casa que los hombres. Mientras que los hombres por su parte dedican más tiempo en promedio a buscar o trasladarse al trabajo o escuela. Cascos Rosa también realizó un concurso de fotografía con el objetivo de visibilizar los cambios de la igualdad de género. Las fotografías debían estar relacionadas con las nuevas formas de entender lo masculino y lo femenino. Por ejemplo, la fotografía de Llaría Lazaini denominada Cargando

guagua retrata un hombre indígena cargando un niño pequeño. En este caso, generalmente son las mujeres, o las hermanas más grandes, las encargadas de cuidar a los bebés. Esto representa una ruptura de estereotipos. En otra de las fotos que participan en el concurso se ve a un joven en tacones y maquillándose, de pie, en una parada de bus. En contexto Desde inicios de marzo, líderes mundiales, celebridades y activistas lanzaron la iniciativa Por un planeta 50-50 en 2030: Demos el paso por la igualdad de género. La propuesta, de ONU Mujeres, se da en el marco del XX aniversario de la plataforma sobre las Mujeres en Beijing. ElComercio

Fracaso en la OEA

Como era de esperarse, Venezuela y su histriónica Canciller salieron con los platos rotos en la cabeza de la reunión extraordinaria de la Organización de Estados Americanos.

A estas alturas, los cancilleres están muy amolados y no comulgaron con ruedas de molino, y mucho menos con una fantasía inventada desde Cuba para que Venezuela no quedara tan mal ante el cúmulo de evidencias que Estados Unidos ha acumulado sobre las profundas implicaciones que tiene el gobierno en las actividades de narcotráfico desde nuestro territorio.

Las autoridades estadounidenses y los medios de co-

municación habían advertido sobre la gravedad de este problema, pues al producirse una regresión de las actividades ilegales llevadas a cabo por los grupos guerrilleros en suelo colombiano resultaba lógico que estos trasladarían parte de su negocio hacia territorio venezolano.

No estaban muy equivocados quienes en su momento advirtieron sobre el peligro que no solo se cernía sobre Venezuela, sino que también afectaría a Brasil, Argentina, Bolivia, Perú y desde luego Guyana, que constituye hoy por hoy uno de los puertos de abastecimiento y embarque hacia Europa y África. Recordemos que el hijo del Presidente de Surinam acaba

de ser condenado por tráfico de drogas desde su país hacia Estados Unidos.

La Canciller venezolana se quedó hablando sola sobre una invasión y una guerra que solo existe en la mente hueca de la cúpula rojita, como bien pueden explicarlo con suficientes argumentos los generales chinos y el alto mando militar ruso. Estas fantasías propias de mentes descocadas y producto de una escasa formación profesional no la iban a aceptar las delegaciones y los cancilleres presentes.

La verdadera amenaza para Venezuela no está en el poderío militar estadounidense ni en su fortaleza económica, sino en la propia

debilidad que está demostrando el Gobierno nacional al conducir al país a la ruina, la escasez y la violencia.

Al degradar su condición de Estado organizado pone en evidencia su debilidad y su incapacidad de enfrentar con valentía y coraje al enemigo, como lo hizo Bolívar en los momentos en que la patria tenía enemigos por doquier. El gobierno de Nicolás se atreve a desafiar a un país poderoso y experimentado, sabiendo que apenas cuenta con el apoyo de 20% de la población. Olvidan Maduro y sus rollizos militares que la defensa de un país es una responsabilidad de todos y cada uno de los ciudadanos

y no solo de un partido. Son tan ignorantes que llegan al punto de olvidar nuestra historia patria y las hazañas que se cumplieron para expulsar a los ocupantes del suelo venezolano.

Como bien lo transmitieron las agencia internacionales de noticias, la "mayoría de los Estados miembros de la OEA llamó a un diálogo entre Estados Unidos y Venezuela". Fue un verdadero fracaso para Delcy Rodríguez, pues la sesión extraordinaria del Consejo Permanente de la OEA, convocada para escuchar a la Canciller venezolana, no resultó en ninguna declaración formal del organismo. Tomado de ElComercioEcuador

Caricatura del Día



cada vez más, de los cambios y riesgos meteorológicos y climáticos.

Panamá se encamina a ser un eje estratégico mundial y no es admisible que el 'factor sorpresa' afecte las actividades económicas, es necesario adaptar o desarrollar modelos para manejar escenarios relacionados con las variables meteorológicas y climáticas para la toma de decisiones y minimizar riesgos, por ejemplo:

—El desarrollo de sistemas de alerta temprana de riesgos de inundación.

—Desarrollo de escenarios de sequías e inicio de cosechas a mediano y largo plazo relacionado con el manejo del recurso hídrico para riego y reservas de agua para consumo humano.

—Manejo del recurso hídrico para maximizar los beneficios del agua, mediante sistemas de regulación, almacenamiento y aprovechamiento.

—Contar con un sistema de vigilancia y pronósticos para los diferentes medios de transporte y para el sector turismo.

La Organización Meteorológica Mundial [OMM] celebra, el 23 de marzo, el Día Meteorológico Mundial 2015, con el lema 'DEL CONOCIMIENTO CLIMÁTICO A LA ACCIÓN POR EL CLIMA'.

Una acción eficaz por el clima puede garantizar el bienestar humano hoy y a lo largo del todo el siglo XXI'.

EN CONMEMORACIÓN DEL DÍA METEOROLÓGICO MUNDIAL 23 DE MARZO DE 2015.

Tomado de LaEstrella y Escrito por Gerardo Leis R.

Panamá, riesgos meteorológicos y el cambio climático

A finales del 2010 y principios de 2011 en gran parte del país ocurrieron inundaciones catastróficas, de rumbes y muchas personas tomaron el agua con lodo que salía de los grifos.

Esto es una muestra que cada vez aumentan los riesgos causados por sistemas meteorológicos y climatológicos. Hay una tendencia a olvidar sus efectos violentos. Todos los años ocurren inundaciones y desastres similares en mayor o menor grado, pero también es frecuente escuchar las noticias sobre sequías en algunos sectores del país, olas de calor, entre otros. Todo esto tiene graves consecuencias en pérdidas de vidas humanas, en

los bienes materiales y afectaciones en las actividades económicas.

La mayoría de los riesgos están relacionados al agua en varias facetas. Como productos de tormentas puede haber inundaciones y deslaves causados naturalmente o agravados por las actividades humanas. Por otra parte, la falta del agua tiene efectos en la agricultura, ganadería, producción de agua potable, generación de energía hidroeléctrica recreación, turismo.

El agua es un elemento renovable, pero finito, la lluvia procedente de la atmósfera es muy similar todos los años, pero varía en su distribución y cada vez se utiliza en

más actividades. Es necesario aumentar los almacenamientos en embalses o lagos artificiales, para evitar que llegue al océano sin haber sido aprovechado para todas las necesidades humanas y las actividades económicas. Estos embalses o lagos permiten la regulación del agua en períodos secos y baja los riesgos de inundación en los períodos de lluvia.

Vemos en los medios de comunicación la oposición de grupos a la gestión del agua, pero a la vez ellos exigen agua de mejor calidad, energía eléctrica más barata y que el Estado los ayude cuando su fren una inundación. Esto indica que hay que desarrollar el aspecto socioambiental

y transar con todos los actores.

El mundo sufre cambios acelerados y Panamá no escapa a estos cambios globales y locales, como la variabilidad climática, el cambio climático y los riesgos meteorológicos propios de la zona tropical. Somos más vulnerables a las variaciones y excesos relacionados con el agua como: fenómenos meteorológicos violentos, tormentas, inundaciones y también a sequías. La población en general y los sectores relacionados con la energía hidroeléctrica, el transporte (aéreo, marítimo y terrestre) agua potable, el sector agropecuario, seguridad alimentaria, salud, turismo entre otros, dependen

Ceviche de mango

La variedad de preparaciones en que se puede utilizar es infinita, tanto verde como maduro, en dulces, comidas saladas, bebidas, y quien no se subió de niño a un árbol de mango a comerse la fruta misma sentado entre las ramas y disfrutando de la sombra!

Este fruto, como muchos otros que hemos visto en otras publicaciones, proviene de India, de hecho, es su fruto nacional. Este árbol enorme que nos ha ayudado por generaciones a dar direcciones, y que lo encontramos casi que en cada esquina, no existía en América antes de las colonizaciones.

Ingredientes:

-2 mangos maduros

-1 cebolla morada

-Hojas de cilantro fresco

-Media taza de jugo de limón

-3 cucharadas de vinagre blanco

-Medio ají chombo

-Sal al gusto

Preparación:

Cortamos el mango en cuadritos medianos y lo colocamos en un recipiente hondo. Agregamos la cebolla morada en brunoise (cuadritos pequeños), hojas de cilantro fresco, el jugo de limón y las cucharadas de vinagre que nos ayudan a quitar un poco el ácido del cítrico. Con mucho cuidado y con la

ayuda de guantes, cortamos el ají chombo en cuadritos muy pequeños. Mezclamos bien y vamos agregando sal al gusto.

Lo importante de este ceviche es dejarlo en la nevera, por lo menos de una noche para el día siguiente, para que el mango suelte todo su jugo y se incorpore al resto de los sabores.

Van a ver también que a la

cebolla morada se le lava el color, y tiñe un poco la preparación completa, dando mucha vistosidad a este ceviche, que además es muy sabroso.

Si prefieren cambiar el cilantro fresco por culantro, deben tener cuidado de no poner mucha cantidad porque recuerden que 'bueno el culantro, pero no tanto'. Tomado de LaEstrellaPanamá



CUIDA TU FIGURA

Hamburguesas de Pollo

Ingredientes:

- Pechuga de pollo molida (500 gr.)

- 1-2 claras

- Ajo, especias al gusto

- Sal marina

- Ajo porro/puerro, cebolla, zanahoria rallada

Preparación:

1. Mezcla todos los ingredientes.

2. Dale forma de hamburguesitas.

3. Se cocinan a la plancha o al horno.

*Las hamburguesas de pollo son una opción super práctica de proteína, saben deliciosas, tienen bastante sabor por las verduras, no quedan nada secas, puedes poner a la plancha dos hongos portobellos grandes y colocas la carne con lechuga y tomate entre esos dos hongos tipo una hamburguesa, o puedes envolver la carne en una hoja de lechuga grande, le colocas mostaza, cebolla y tomate y tienes un "lettuce wrap".

Las pueden picar en cuadros y mezclarlas con una buena ensalada, pueden comerlas en el almuerzo con granos o arroz integral y vegetales al vapor, o las pueden merendar con un puño de frutos secos y es un buen combo de merienda en la tarde, yo hago como para cuatro días y resuelve muchísimo.

Tener cositas listas, prácticas saludables en la nevera siempre a tu disposición te ayuda a anticiparte a los antojos, la organización es clave, te facilita mucho la vida.

Tomado de SaschaFitness



El jugo de limón ayuda a limpiar tu organismo

Todos sabemos que nos recomiendan tomar aproximadamente ocho vasos de agua al día para mejorar nuestra salud y rendimiento, pero si eres de esas personas que prefiere las bebidas saborizadas, puedes preferir el agua de limón, así no sólo estarás hidratado todo el día, sino que podrás sacarle provecho a todos los beneficios que el limón le brinda a tu cuerpo.

Conoce todas las propiedades benéficas del limón y conviértelo en un aliado.

*Te ayuda a mejorar tu digestión: Si buscas una manera fácil y saludable de deshacerte de las toxinas, evitar las náuseas, el estreñimiento y la inflamación, te sugerimos consumir agua con limón. Lo único que tienes que hacer es mezclar agua tibia con el jugo de un limón. Puedes agregar un poco de miel si quieres que tenga un toque dulce.

*Limpian tu organismo: Así como pueden ayudarte a eliminar las toxinas y a mejorar tu digestión, otra de las ventajas de consumir regularmente limón es que te ayuda a limpiar el resto de tu cuerpo, como el tracto urinario,

reseñó el portal Terra.

*Protege tu sistema inmune: Una buena forma de combatir las infecciones, las bacterias y los resfriados es consumiendo limón regularmente, ya que es rico en ácido ascórbico.

*Te da energía: ¿Te sientes cansado todo el tiempo? Eso podría deberse a una falta de vitamina C y antioxidantes. El limón, al ser rico en nutrientes, te ayuda a recuperar la energía, además es ideal para reducir el estrés y la ansiedad. Así que no dudes en llevar una botella con agua de limón siempre contigo.

*Mejor tu aliento: Las pastillas de menta y las gomas de mascar son una solución fácil para tener un aliento fresco, pero si quieres una solución completamente natural te sugerimos apostar por el limón, que es efectivo para mejorar el aliento. Eso sí, evita lavarte los dientes inmediatamente de beber agua de limón porque podría arruinar el esmalte de tus dientes.

Tomado de Panorama



Lasaña de Hongos Espinacas y Estragón

Ingredientes

1 caja de lasaña

500 gramos de hongos frescos rebanados

2 cdas de margarina

2 cdtas de estragón seco

½ cdtita de nuez moscada

Sal y pimienta al gusto

3 rollos de espinacas cocidas al vapor, escurridas y picadas

600 gramos de queso ricotta rallado

Salsa:

3 cdas de aceite de girasol

½ taza de cebolla picada

3 cdas de harina

1 litro de crema dulce

2 tazas de leche

2 cdas de consomé de pollo

¼ taza de vino blanco

½ taza de queso parmesano

Preparación

Poner la lasaña en agua hirviendo con sal y un chorrito de aceite, cocinar por 6 minutos. Escurrir y extender en una toalla seca.

Aparte agregar la margarina y los hongos. Dejar cocer hasta reducir el líquido. Agregar el estragón, nuez moscada, sal y pimienta. Luego agregar las espinacas y apartar.

Para la salsa, verter el aceite en una olla y sofreír la cebolla. Agregar la harina y cocer muy bien. Verter la crema dulce, leche, consomé, vino y el queso parmesano. Al espesar agregar el estragón.

Para armar la lasaña:

En un molde refractario poner tres cucharadas de salsa, luego capa de lasaña, capa de vegetales, capa de queso y capa de salsa. Son 3 capas de lasaña y 2 capas de relleno. Al final poner queso ricotta y salsa. Rociar con un poco de queso parmesano.

Hornear en horno precalentado a 350°F por aproximadamente 25 minutos. Tomado de ContigoSalud

18 datos a recordar si amas a alguien con Déficit de Atención

¿iHola!?! ¿Me estás escuchando? ¡Siempre me haces lo mismo! Era algo importante para mí y estás en otro planeta...

¿Te ha pasado? Le estás hablando, parece que te mira, incluso llega a comentar algo, mover la cabeza, pero poco a poco, sabes que lo estás perdiendo. Es inútil pelearse una vez más: tienes la batalla perdida.

Esa persona que tanto quieres tiene déficit de atención, y por más que te enerve, te estrese, te enoje, y te den ganas de sacudirlo de arriba a abajo cada vez que te lo hace, que se desconecta y te deja de hacer caso, tendrás que aprender a vivir con ello, o simplemente dejar de pelear contra ello, porque si, tienes todas las de perder.

El ADD o trastorno de déficit de atención con hiperactividad (TDAH) es un trastorno de comportamiento caracterizado por la fácil distracción de quienes lo padecen; una baja tolerancia a la frustración, aburrimiento, y cambios fuertes de conducta. Mientras puede que algunas actividades las lleven a cabo con creces, otras se les complicarán más. En cuanto al amor, puede ser desafiante enamorarse de una persona con ADD, o tener un hijo así, ya que es como encontrarse en un terreno minado; nunca sabes cuando va a estallar la bomba de emociones. Para alguien con ADD, todo se intensifica y magnifica; y por otra parte, su mente nunca está en paz, pues sus mentes brillantes siempre están buscando soluciones, cuestionándose, creando. Mentes que nunca dejan de girar.

Desde arrebatos emocionales, a personalidades extremas y de opuestos, algunas de las conductas de las personas con ADD pueden ser perjudiciales al momento de entablar una relación. Si algo les interesa, les va a interesar mucho; si no, les va a interesar poco menos que nada, y te puedes dar cuenta fácilmente. Dicen que el amor verdadero es incondicional, pero enamorarte de alguien con este trastorno pondrá a



prueba tus límites. Ya sea tu novia, esposo o hijo, el ADD probará tus relaciones con ellos.

1. Tienen una mente activa: Su cerebro no para. Nunca. No hay botón de encendido/apagado. Si entiendes esto, todo será mucho más fácil.



2. Escuchan, pero no absorben lo que les estás diciendo: Una persona con ADD te podrá estar mirando atentamente, incluso asintiendo con la cabeza o comentando sobre la marcha. Pero después de 5 minutos, su mente ya estará en otro sitio.

3. Tienen dificultades para concentrarse en una tarea: En vez de concentrarse en lo

que tiene delante de sus ojos, una persona con ADD estará observando los colores de la pared, la pluma, la persona que acaba de entrar... Todo es motivo de distracción.

4. Se vuelven ansiosos fácilmente: Como siempre están sobre-

analizando las cosas, se vuelven más sensibles a cualquier factor externo. La experiencia de estar en un restaurante ruidoso, por ejemplo, puede ser comparable a estar en primera fila de un concierto de Metallica.

5. No pueden concentrarse si están emocionales:

Si hay algo en su vida que le está preocupando, o si está triste, alguien con ADD no podrá pensar en nada más, por lo que mantener una conversación o trabajar resultará casi imposible.

6. Se concentran muy intensamente:

Si las puertas de su mente están abiertas, el nivel de concentración que alcanzarán será inclusive mayor a la tuya, y si les interesa lo que están viendo o están haciendo, nada ni nadie los detendrá.

7. Son incapaces de regular sus emociones:

Para alguien con ADD, las emociones se salen de proporción: no pueden contenerse. Dentro de sus brillantes cerebros, los sentimientos son difíciles de procesar, a diferencia de otros pensamientos.

8. Se les va la boca:

De la misma manera que les cuesta regular sus emociones, ya que son verdaderamente impulsivos, dicen lo que piensan sin ningún filtro, lo que hace que muchas veces se lleguen a arrepentir de sus palabras.

9. Tienen ansiedad social:

¿Qué significa esto? Ya que conocen sus reacciones extremas, encontrarse en sociedad puede causar miedo; tanto por decir algo inapropiado o tener una reacción desproporcionada.

10. Son muy intuitivos:

Ellos ven más allá de las cosas. Este rasgo les facilita volverse increíbles genios creativos, artistas, músicos y escritores.

11. Piensan fuera de la caja:

Ya que piensan diferente, sus mentes abstractas encontrarán soluciones a problemas que el pensador concreto no puede ver.

12. Son impacientes y nerviosos: No tienen paciencia para las cosas; todo tiene que pasar inmediatamente.

Además, constantemente tienen que tener algo en las manos, estar jugando con el teléfono, tocándose el pelo, dando golpecitos con el pie.

13. Físicamente, son muy sensibles: Desde sentir que la tela de una camisa les pica,

cuando a la mayoría de la gente no; que la cama está demasiado dura o blanda; que la comida tiene "una cierta textura" que nunca hubieras percibido.

14. Son desorganizados:

¿Terminan de trabajar? Dejan que los papeles se acumulen en una inmensa pila en la mesa que podrá estar ahí semanas, mientras sigue creciendo. Las personas con ADD tienen que tener mucho cuidado en no volverse acaparadores; mantener las cosas en orden es todo un desafío, pues al igual que su mente no trabaja de manera ordenada, su entorno puede caer en el desorden fácilmente.

15. Necesitan espacio para moverse: Mientras hablan por teléfono, o entablan una conversación, necesitan estar en movimiento; esto les calma y les brinda claridad de pensamiento.

16. No pueden recordar tareas simples:

Algo tan simple como recoger la ropa de la tintorería, ir a comprar leche, o recordar una cita, les costará mucho trabajo. Sin embargo, recordarán con facilidad cosas como un comentario, una cita o número de teléfono que escucharon durante el día.

17. Son "multitaskers":

Debido a la actividad mental



constante y acelerada, ya que terminan una tarea, pueden hacer la siguiente sin problema, o inclusive realizar las dos al mismo tiempo.

18. Les apasiona todo lo que hacen: Cuando una persona con ADD hace algo, le entrega todo su corazón y alma.

Dan todo lo que tienen y más. Son intensos, perceptivos y profundos. Es por ello, que las personas con ADD se hacen amar.

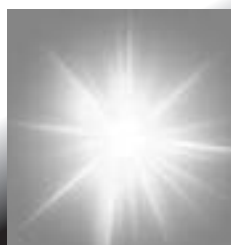
Mientras aprendas a trabajar tu paciencia, y entiendas que ser impulsivos y acelerados es parte de su personalidad, Debes entender que a veces tu no eres el problema, por lo que debes dar un paso atrás y relajarte, y en vez de enfadarte, sentir compasión. Aprende a verlo como una bendición, que a la larga, puede ser un regalo de la vida.

Tomado CulturaColectiva



Pronostico del Clima

Principalmente
Soleado



31 Mar

26 Min
accuweather



Winning Numbers:
Saturday, March 21, 2015
1-22-25-31-39-48-x5
Next Jackpot:
Wednesday, March 25, 2015
\$7 Million

Tal Dia como Hoy
25 de Marzo

1997 Declaradas patrimonio de la Humanidad las ciudades españolas de Toledo, Segovia, Córdoba, Ávila, Cáceres, Salamanca y Santiago de Compostela.
1996 La Unión Europea prohíbe todas las exportaciones de vacuno y sus derivados de procedencia británica por tiempo indefinido, a causa de la enfermedad de las vacas locas.

1995 Entra en vigor el acuerdo de Schengen por el que surge la Europa sin fronteras para siete países comunitarios (España, Portugal, Alemania, Francia, Bélgica, Luxemburgo y Holanda).

1983 Científicos australianos implantan con éxito en una mujer un embrión congelado.

1968 Inicio de las revueltas estudiantiles en Francia.

1957 Nace la Comunidad Económica Europea (CEE), tras la firma del Tratado de Roma por parte de Bélgica, Francia, Holanda, Italia, Luxemburgo y Alemania.

1939 El cardenal Eugenio Pacelli es elegido Papa con el nombre de Pío XII.

1924 Instauración de la república en Grecia, tras el derrocamiento del rey Jorge.

¿Por qué los gatos aman las cajas de cartón?

De acuerdo con los resultados de un estudio reciente, el gusto de los gatos por esconderse en cualquier caja tiene una explicación.

Un grupo de investigadores de la Facultad de Medicina Veterinaria de la Universidad de Utrecht (Países Bajos) buscó el porqué de esta pasión de los felinos y llegaron a la conclusión de que esconderse en una caja reduce el estrés de estos animales.

Los investigadores evaluaron el efecto de esconderse en cajas en dos grupos de gatos. Un grupo de 10 felinos tenía cajas y el otro grupo de nueve no las tenía. El equipo encontró una gran diferencia entre los dos grupos entre el tercer y cuarto día, ya que notaron que los gatos con caja fueron capaces de adaptarse más rápidamente a su nuevo entorno, que los otros. Según señala el portal 'ABC' de España, los científicos estudiaron el fenómeno en un refugio holandés para gatos. En estos lugares los niveles de estrés de los felinos pueden "dispararse". También

se menciona que ocultarse es "una estrategia de comportamiento", además esto les permite hacer frente a "los cambios ambientales y los factores de estrés".

Así lo mencionó Claudia Vinke, una de las autoras de la investigación, en una entrevista para la revista 'Wired'. Por esta razón, los investigadores recomiendan a los amantes de los gatos y a los responsables de los refugios de animales que pongan cajas para que los felinos puedan ocultarse y desestresarse.

Las cajas de cartón no son los únicos escondites que les gustan a los gatos: los recipientes redondos, los lavamanos y las canastas también pueden funcionar, señala el estudio.

Otras investigaciones señalan que a los gatos les gustan las cajas porque se sienten seguros y cálidos.

Estos felinos tienen pocos depredadores, pero aun así prefieren dormir en algún lugar donde no los puedan ver fácilmente.

Tomado de remedioscaseros

Precio del Dolar



COMPRA:
14.9119
VENTA:
14.9130



COMPRA:
621.89
VENTA:
622.400



COMPRA:
2526.87
VENTA:
2528.62



COMPRA:
8.53
VENTA:
8.58



COMPRA:
6.35
VENTA:
6.40



IPC
44112.87
-150.02



DJI
0.00
N/A (N/A)



NASDAQ
5007.86



oro
1190.00
+2(+0.17%)



COMPRA:
0.9158
VENTA:
0.9158



COMPRA:
6.91
VENTA:
6.96



COMPRA:
25.42
VENTA:
25.43



COMPRA:
3.1245
VENTA:
3.1282



COMPRA:
3.0660
VENTA:
3.0670



MERVAL
11385+236.85



B.SPA
51323.52
-584.94



NIKKEI
19713.45 -40
(-0.21%)



PETROLEO
45.85
+1.89(+4.3%)

Horoscopo

¿Quieres saber como te irá en el amor?



Cuando eres la nueva persona en un grupo, todos aquellos que estén solteros probablemente te echarán un vistazo. Incluso aunque descubrirás muchas nuevas posibilidades para el amor, puede que no descubras a tu alma gemela. Si te estás preguntando si deberías conformarte y abrirte más, no lo hagas



Tus habilidades se necesitarán en tu trabajo aunque hoy no tengas que ir a trabajar. Si tu pareja no está feliz por ello, recuérdale que gracias al trabajo se pueden permitir esos fines de semana y otras distracciones. Luego prométele una elegante noche fuera, pronto.



Las cosas están cada vez mejor... ¡y tú estás radiante! Bueno, no era lo que esperabas pero las sorpresas son siempre bonitas, ¿verdad? De todos modos, estás ya cansado/a de siempre lo mismo, ¡así que bienvenido el cambio de planes! ¿Por qué no?



Con suerte, los planetas han refrescado tu interés en la naturaleza humana. El aislamiento es resultado de la vulnerabilidad y el amor es la solución. Ahora que eres consciente de esto, es el momento de que empieces a buscar a la persona apropiada con la cual pasar tu vida.



El trabajo te mantendrá extremadamente ocupado/a durante los próximos días, pero puede que no sea por una razón completamente desagradable. De hecho, alguien especial puede haberte inspirado a llegar temprano, salir tarde y siempre estar de muy buen humor, ¿será que te gusta alguien en el trabajo?



¿Quién dijo que la diversión tenía que detenerse aquí? Sin duda tuvo que ser alguien estúpido porque estás en medio de una buena racha en cuanto se refiere a los asuntos del corazón. No te preocupes por pensar que es demasiado bueno para ser verdad, ¡isimplemente disfruta!



Ayer hubo unas buenas risas acerca de tu "competencia" porque cuando vas por algo no hay quien te pare. Puede que se engañen pensando que todavía tienen una oportunidad y eso te hará reír. De todos modos, vete con calma con todos los que tienen tus mismas armas. Es lo justo



Piensas que esto es difícil de creer en lo relativo al amor porque esa persona especial necesita espacio y tu corazón está agitado. Recuerda: la ausencia hace que crezca el cariño. Puedes pasar un día sin la presencia de tu amor y todo estará bien.



Te preparas para salir de fiesta e ir de un evento a otro, y si tienes la compañía apropiada, probablemente quieras estar fuera toda la noche. Sin embargo, si mañana tienes que ir a trabajar será mejor que te vayas pronto a casa y duermas algo, claro, si tu compañía te lo permite.



Puedes sentir una energía muy fuerte en el aire, y aunque no es una sensación completamente incómoda, no sabes si va a afianzar tu relación o va a hacer que se rompa. Simplemente asegúrate de poder encontrar el interruptor en la oscuridad si lo necesitas



Cuando tu vida personal ha perdido el equilibrio generalmente intentas seguir adelante a toda costa en vez de usar la delicadeza. Este enfoque no funcionará hoy. Probablemente necesites pensar en cambiar tu patrón de comportamiento para que esa relación especial no se apague.



Hoy ten en cuenta que los secretos no son en absoluto tu especialidad. De hecho, prefieres el castigo por decir la verdad, toda la verdad y nada más que la verdad que te descubran mintiendo. Si tu pareja te acusa ahora de mentir, defiéndete.

Tomado de Horoscopo

Profetas, talento de colombia rumbo al exterior



Después de “chocolate”, el último lanzamiento de Profetas, hoy la agrupación musical se lanza a llevar los ritmos de Colombia, con una fusión de la música urbana, la cumbia y el reggae con el sabor afrocolombiano, por Estados Unidos y Europa. Se trata del lanzamiento de su gira “La Noche y La Felicidad”, nombre que llevó el Ep de adelanto de dos canciones de lo que será su próximo disco titulado “Tiempo”. La gira comienza este viernes

20 de marzo en el prestigioso festival SXSW en Austin Texas, en Estados Unidos que los llevará por distintas ciudades de América y Europa, haciendo una parada en el festival musical más importante del Reino Unido. Esta gira representa el regreso de la banda pionera del sonido urbano alternativo colombiano, uno de los actos nacionales de mayor proyección internacional que seguramente sorpedera en este 2015. Tomado ElEspectador

Jenifer López asegura que si actuara en español, no sería tan buena actriz



De raíces puertorriqueñas, la artista sostiene que su español ha mejorado, pero se siente insegura cuando lo habla. La actriz y cantante estadounidense Jennifer López, de raíces puertorriqueñas, dijo hoy en Ciudad de México que aunque su español ha ido mejorando “no sería una buena actriz” si hablara en ese idioma, porque no se siente segura. “Para actuar, hay que tener un dominio de la lengua para ir a cualquier parte. Tengo que pensar mucho

para hablar en español”, dijo la actriz de “The Boy Next Door”, de 45 años, que estuvo en México para presentar su línea de ropa. La actriz, que hizo uso de sus conocimientos del idioma en un breve encuentro con periodistas en Ciudad de México, contó que creció en el Bronx en Nueva York hablando un poco de español con su abuela, pero su lengua ha sido el inglés. “Por eso, para mí siempre ha sido algo difícil. Con los años ha mejorado un poquito”, afirmó. Tomado PrensaLibre



Maradona explotó contra Ojeda: “Que deje de hablar de mi amada Rocío”

Un nuevo capítulo se escribe en la guerra que protagonizan Diego Maradona y Verónica Ojeda. Esta vez fue el Diez quien recogió el guante y denunció públicamente a su ex mujer y madre de su último hijo de hablar mmal de su actual novia, Rocío Oliva. Mediante un comunicado, Diego aseguró que Ojeda dice “incoherencias” acerca de Rocío Oliva, que la denunciará penalmente y que en Dubai encontró “la paz y el amor que necesitaba”. El comunicado de Maradona:

“Quiero comunicar por este medio que rechazo de manera contundente los dichos de Verónica Ojeda que tiene manifestaciones incoherentes, incongruentes, inseguras y contradictorias con respec-

to a mi amada Rocío Oliva. Inicié acciones legales por los delitos de calumnias e injurias por las manifestaciones que reiteradamente vierte en los medios de comunicación. Acá en Dubai, donde resido, por fin encontré en mi vida la paz y el amor, y es injusto que terceros intenten (aunque no puedan) desestabilizar este hermoso lugar que construimos juntos. Amo a Rocío y amo a Diego Fernando Maradona. Es completamente falso que hable mal de mi hijo mi pareja. No hay persona en este mundo que pueda hablar mal de un ser querido mío ante mí”. De este modo, Diego se vengó de Ojeda, quien finalmente aceptó la oferta de Marcelo Tinelli y bailará por un sueño. Tomado de infonews



Ojeda, filosa: “La odio, y la voy a odiar siempre”

Más picante que nunca. Así se mostró Verónica Ojeda, quien otra vez le pegó con dureza a Rocío Oliva, la actual pareja de su ex, Diego Maradona. En diálogo con “Secretos verdaderos” (América), la rubia lanzó sin tapujos: “La odio, y la voy a odiar siempre”. ¿Clarito?... El motivo de semejante enojo tiene en medio a Dieguito Fernando, el hijo que tuvo Verónica con el Diez. Sobre la relación del nene con Rocío, la nueva incorporación del Bailando 2015 arremetió: “No aceptaría una foto de esta persona con Dieguito porque ella lo odia”. Y agregó: “Me lo dijo Diego. Y yo le dije: ‘La voy a hacer mierda a esta mina’. La odio a ella y la voy a odiar siempre porque se mete con el nene. En un mano a mano conmigo no se mete; me pone como loca”.

La guerra entre las rubias viene de vieja data. Uno de los últimos fuertes cruces había sido por la visita de Ojeda a Dubai (que ocurrió en octubre para que el Diez viera a su hijo). Furiosa de celos, Rocío se despachó contra su rival con una catarata de insultos. Sobre su participación en el programa de Marcelo Tinelli, Ojeda aclaró que pidió una cosa antes de aceptar: no cruzarse con Maradona en ningún momento mientras permanezca en el certamen. ¿Será? Tomado LaRazón

Actor de “Los Soprano” graba su primera película tras salir de prisión

El actor Lillo Brancato, conocido por su participación en la serie “Los Soprano”, ya tiene su primer papel en una película tras pasar ocho años en prisión por un incidente en el que murió un policía de Nueva York, publican medios locales. Brancato, de 38 años y origen colombiano, graba desde hace días en los condados de Brooklyn y Staten Island la cinta “Back in the Day”, bajo la dirección de Paul Bor-

ghese y en la que también aparecen Alec Baldwin, Danny Glover y Mike Tyson. La película cuenta la historia del aspirante a boxeador Anthony Rodríguez, interpretado por William DeMeo, que recibe el apoyo de un jefe local de la mafia en Nueva York tras la muerte de su madre, según el periódico Daily News. “Mucha gente estaba nerviosa por contratar a alguien con un pasado oscuro, pero

sé que ha cambiado y quería darle una segunda oportunidad”, dijo DeMeo, que también es el productor de la cinta, según detalla el diario New York Post. El actor quedó en libertad condicional en diciembre de 2013 tras pasar ocho años entre rejas después de ser condenado a diez años de cárcel por un intento de robo en El Bronx en el que murió un agente de policía en 2005. Tomado de ElEspectador

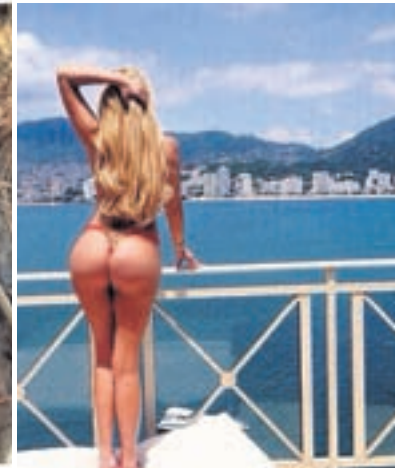
Alejandra, la Kim Kardashian peruana



Alejandra, hija de la reconocida abogada y conductora peruana Laura Bozzo, revolucionó las redes sociales al publicar sensuales fotos que muestran su gran parecido con la pareja de Kanye West. Pocas son las mujeres que

pueden decir, con fundamento, que su cuerpo se asemeja al de Kim Kardashian. Una de ellas es Alejandra de la Fuente Bozzo. "Ale" es hija de Laura Bozzo, la reconocida abogada y conductora de televisión peruana. En su

cuenta de Instagram, la modelo subió varias imágenes en las que se ve claramente su parecido con la pareja del rapero Kanye West. Alejandra esta radicada en Miami, ella tiene 27 años e intenta seguir los pasos de su madre



y triunfar en el mundo de la pantalla chica y de la moda. La sensual peruana tiene varias producciones fotográficas en su haber. Entre ellas,

Playboy México en 2013 y la revista española Interviú. En ambas, Alejandra se muestra como Dios la trajo al mundo. Tomado de infonews



Salsero Víctor Manuelle promociona tema dedicado a padre que sufre Alzheimer

El salsero Víctor Manuelle repartió hoy gratuitamente en San Juan copias de su nuevo sencillo, "Algo le pasa a mi héroe", tema que le dedica a su padre, quien desde hace diez años sufre de alzhéimer. "Es uno de los días más importantes de mi vida. No había analizado bien esta promoción, pero cuando me levanté, me di cuenta de que hice algo bien positivo. Creo que estoy creando conciencia y con un objetivo", dijo el artista de origen puertorriqueño a Efe. Manuelle, conocido como "El sonero de la juventud", se ubicó en un semáforo de la Avenida Roosevelt -una de las principales vías de la capital puertorriqueña- para repartir copias de su nueva

canción, grabada en forma de balada y no a ritmo de salsa, como acostumbra. El artista contó que personas de municipios tan lejanos de San Juan llegaron para agradecerle la iniciativa. El padre del músico, de 66 años, sufre alzhéimer desde hace más de diez años. "Está en una etapa bastante avanzada y necesita completamente del cuidado de un supervisor", explicó. "Reconoce y no habla, pero por los gestos de su mirada, sabemos lo que nos dice", expresó. El músico tiene previsto seguir repartiendo copias de su disco en un centro comercial de las inmediaciones hasta alcanzar las 25.000 unidades repartidas. Tomado de ElTiempo.ve

Latinos competirán en los Heat Music Awards



Varios artistas venezolanos consiguieron nominaciones para la próxima edición de los Heat Latin Music Awards, evento que se celebrará el 4 de junio en República Dominicana y que es organizado por el canal HTV. Chino y Nacho, Víctor Drija, SanLuis y Guaco competirán contra los colombianos J. Balvin y Maluma en la categoría Mejor artista región andina. El dúo conformado por Jesús Miranda y Miguel

Ignacio Mendoza optarán además por un galardón en el

renglón de Mejor video por "Tú me quemas", en el que también está Oscarcito con "Tumbayé". La venezolana Anaís Vivas clasificó en la sección Mejor artista femenina. Se medirá con Shakira y Gloria Trevi. Los Heat Latin Music Awards se entregan según la votación del público, que se registra en el portal www.premiosheat.com. ElTiempo

